

UNIVERSAL
LIBRARY

OU_204241

UNIVERSAL
LIBRARY

OUP -552-7-7-66--10,000

OSMANIA UNIVERSITY LIBRARY

Call No. T 43 / 21907 Accession No. T 2507

Author అక్షయ సి. వాసాపు

Title గజ్జచరిత్ర 1940

This book should be returned on or before the date last marked below.

ర చ య త:

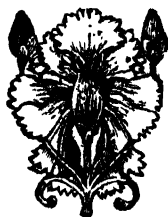
శ్రీ కొవ్వలి లక్ష్మీనరసింహారావుగారు.



గర్వశీర

ర చ య త:

శ్రీ కొవ్వలి లక్ష్మీనరసింహారావుగారు.



రెండవ కూర్పు 2000 ప్రతులు.

ప్రబ్లిషర్స్:

వెంకటేశ్వరా ప్రబ్లిషింగ్ వారి అనుమతిమీద.

నూ టు సు బ్బా రావు

శ్రీ పాండురంగాబుక్ డిపో, రాజమండ్రి

1940.

సూ చ న.



నిరుపేదలయిన గృహస్థులు వరసుల్క-
పిశాచానికి బంకి, ఈడువచ్చిన తమవడుచు
లను కన్నెలగానే వుంచుకొంటే—ఆ దురా
చారాన్ని మాపుచెయ్యలేని ఈసంఘం,
అటువంటి ఆడిపిల్లలగన్న తలిదండ్రులపై నిం
దారోపణచేసి, ఆడిపోసుకోవడ మెందుకూ?

ఒకరి కష్టనుఖాలతో నిమిత్తం లేకుండా
నేటి సంఘం ప్రవర్తించే దారుభప్రవర్తనలు
లక్షోపలక్ష లున్నాయి. అందు కొన్నింటిని
సూచించడానికే ఈప్రయత్నం.

ఇ ట్లు,
లే ఖ కు దు.

తెలిగ్గాం.

“ఉత్తరం అందింది. నీకు నా ఆశీర్వచనాలు—తాతయ్య.” అని వ్రాసిన తెలిగ్రామును తిరిగి మరోమారు చదువుకొని, దానిని ఎవరిచేత పోస్టాఫీసుకు పంపుదామా అని నవీంద్రుడు ఆలోచిస్తూ కూర్చుంటున్నాడు.

నవీ—(తనలో) నాఖరుచేత పంపడంకంటే నేనే పోస్టాఫీసులో ఈ తెలిగ్రామును ఇచ్చేసివస్తాను. ఇప్పుడు వదిలంటలయి వుంటుంది. పితాపురంనుంచి కలకత్తా మూడుగంటలలో తెలిగ్గాం వెళ్ళదూ? ఒంటిగంట కల్లా ఈ తెలిగ్రాం మారేణుకకు చేర్చాది. అప్పుడా మెకు మనస్థిరులపడ తుంది.

నవీనచంద్రుడు తెలిగ్రామును చేతపట్టుకొని ఐయిమీద కండువాను వేసుకోబోతుండ, గుమ్మంలో ఒక ఒంటెద్దుబుడి ఆగుతుంది. నవీనచంద్రుడు బండిదగ్గరకు వెళ్ళి చూస్తాడు. బండిలోనుంచి ఒక ముప్పయి సంవత్సరాల విలంతువు దిగుతుంది.

నవీ—(నంతోవంతో) నచ్చావా చెల్లమ్మా! రా లోపలకు, నీకు నాఉత్తరంచేరి మూడురోజులయింది. ఇంకా గాలిదేమా అని ఆలోచిస్తున్నా

చెల్లా—నీఉత్తరం చూడగానే నాకు గుండె బ్రద్దల పోయే లంఠి ఖం కలిగింది అన్నయ్యా! ఏపూట కాపూట వద్దామని వ్రయాణ మవుతుంటే తీసుకొచ్చేవా ష్యేవరూ లేకపోతున్నారు.

నవీ—అల్లుడేమయిరాడు?

చెల్లా—అతగాడికి శలవు దొరకందే.

నవీ—అందుకని నువ్వొక్కతైవూ వచ్చేవావా?

చెల్లా—అతను నిడదవోలుదాకా వచ్చి నన్ను రైలు ఎక్కింది వెళ్ళిపోయినాడు. ఎల్లాగో చేరాననుకో. రేణుక ఇలా గొంతుకోస్తోంది దేమిటి అన్నయ్యా! దానికీ పాడుబుద్ధి ఎందుకువుట్టింది? ఎవరికీ దెప్పకుండా కలకత్తా వెళ్ళిపోయిందా?

నవీ—మరే చెల్లమ్మా! ప్రాణానికి ప్రాణంగా చూసుకుంటూ నాప్రాణాలన్నీ దానిమీదనే పెట్టుకొని బ్రతుకుతున్న నాకళ్ళలోదుమ్ము

ఇట్లా వుంటూండగా, ఒకనాడొక ఫిలింకంపెన్డే రక్తం కాదులో నెడుతూ, మిషనుగొట్టు దగ్గరనుంచి యిటికి వెళ్ళిపోతున్న అరవిందను చూసి ఆమె నెలాగునయినా వివాహం చేసుకోవాలని నిశ్చయం చేసుకొని రెండుమూడుసార్లు ఆమె యింటిముందునుంచి మిషనుగొట్టు దగ్గరనుంచి కాదులో వెళుతుండేవాడుట. దరిమిలాను అతను స్వయంగా అరవిందను కలుసుకొని తనఉద్దేశ్యాన్ని ఆమెకు తెలియబరచి తనయొక్క హాలోవాను స్థితిగతులను ఆమెతో చెప్పకోన్నాడుట.

అరవింద, అతను అందఱుయినవాడు గాకపోయి నవ్వటికే—భవిష్యత్తుగా, అతన్ని చేపుసుంటే నాఖిపడనచ్చునుగా అనేవుద్దేశంతో వివాహం చేసుకోవాలని అంగీకరించింది! అంతా ఒక నెలలో జరిగిందట, ఆయిద్దరూ వివాహం ఏర్పాటు చేసుకొన్నారు. స్నేహితురాలికి వివాహం వస్తుంటే రేణుకకు ఉత్సాహం కేలోటు? ఆపెళ్ళికి ఆద్వైత్యమంతా రేణుక స్నేహితుల సంకరనీ ఆహ్వానించినదే అరవింద. రేణుకతో ఆవివాహం నాలుగురోజులూ నేనుకూడా అరవిందయింట్లోనేవుండక తప్పిందిగాదు. డబ్బుపెట్టినమేమిటి అప్పుడంతా మనరేణుక చేతులమీదుగానే వెళ్ళింది. ఒక గొప్పనప్పుకైన తోయ్యివవాళ్ళకేమీ అరవిందకు రేణుకకు ఉన్నంతటిస్నేహం వుండనని నేను ఖచ్చితంగా చెప్పగలను. అరవిందయొక్క భాగ్యవేళి బయటపడిందిని ఆమెయొక్క స్నేహితులందరూ సంతోషించారు. నాకుమాత్రం ఆవివాహం శ్మకరంగాలేదు.

చెల్లె—ఏం?

నవీ—ఏమీఅంటే అరవింద బంక రుబొమ్మ అనిచూపమి.

మె సౌందర్యం ముందు ఆమెధర్మయొక్క చూపు ఎంతమాత్రమీమూ చూడవాలి కింపుగా. అతను ద్రవ్యం చూడవచ్చు, శ్రీమతుడే గాన చుప్ప, అయినప్పటికీ ఆయిద్దరకూ ఈడూతోడూ తేలికయలేదు. ఆమెచూపు అతనుసలుచుంటే కాకిముక్కుకు దొండపండు తగిలించినట్లుగా వుంటుంది.

చెల్లె— ఏమయితేనేమి! భగవంతుడి నిర్ణయమలావు. వాని

కోసింది. ఇంతకూ ఈనాడు చగువులు ఇల్లాంటిదుర్బుద్ధులన్నీ పుట్టిస్తున్నా
 యు. నాకూతురుపోయాక గేబుకనే నాబిడ్డగా యెంచుకొంటూ, ఈపద
 తేళ్ళూ పెంచుకొన్నాను. ఈవృద్ధాప్యంలో దానిమూలంగా నాము
 య్న గనుస్సుందేదోగానని అనిపిస్తున్నాను.

చెల్లె—అదివెళ్ళిపోయేముందు దానికలువంటిబుగ్గి ఉండనినీకు తెలుసా?
 నవీ—తెలియదు. అదినాతో చెప్పిందా వట్టేనానా? నాలుగురోజుల
 పని ఎరుగుతుందనగా ఒకనాడు తేలు! నాతో తాతయ్యా! నాన్నేహి
 గుం లయిన అనసూయభర్తకు ఈఊరునుంచి బదిలీ అయిందట. ఆమె
 బదిలీలో నన్ను కూడా రమ్మంటూంది కొన్నాళ్ళుండవాలికి, అని చెప్పింది.
 అప్పుడు నన్ను విడిచిపెట్టి నువ్వు వెళ్ళిపోతే నేను బ్రతికగలనమ్మా! అదీ
 గాకుండా, నదిపేనేళ్ళ సిండుమూవ్వలలో వున్నట్టివ్వు ఆఊరు యీ
 ఊరు తిరుగుతే బాగుంటుందాఅని, నేనన్నాను. అప్పటికి ఊరుకొంది ఏ
 చూ అసాకుండా, మరినాలుగురోజులు పోయాక ఈపనిచేసింది.

చెల్లె-ఇప్పుడది ఎక్కడుందో-ఏమిటో ఏమైనా తెలుసా అన్నయ్యా!

నవీ—అన్నీ నూట్లాడుకోవచ్చునులే చెల్లమ్మా! లోపలకురా
 గూర్చుందాము. బండిలో సామానులు లోపల కేరవేయించు.

చెల్లమ్మా నవీనచంద్రుడూ యింట్లోకివెళ్ళి కూర్చుంటారు.బంకి
 నూడు సామానును తెచ్చి, యింట్లోచేర్చాడు. చెల్లమ్మ అతనికియవలసిన
 కిరాయినియిచ్చి పంపేస్తుంది,

నవీ దాహంగాని-కాఫీగాని-వ్వున్నా తెప్పించమన్నావా చెల్లమ్మా

చెల్లె-ఏమీ అక్కరలేదురా అన్నయ్యా! అంతా ఏగంటక్రికెట్
 మార్గంలో పుచ్చుకొచ్చాను. ఏతే ఏమంటావూ? క్షేమంగానేవుండా
 ఊక, ఇప్పుడెక్కడ ఉండటావూ? క్షేమంగానేవుండా? ఆసంగతి వినేవట్టి
 నాహృదయం ఉండబట్టి గంటేమిరా! ఏంత తెలివితక్కువపని చేసింది!

నవీ—ఇదిగో ఈవూటనే దానిదగ్గరనుంచి ఉత్తరమొచ్చింది ?
 లమ్మా! ఈఉత్తర మొచ్చినకూ నాప్రాణాలు ప్రాణాలలో లేవు.

యిప్పుడు కలకత్తాలోనే వుంది.

చెల్లా— నదిరా! ఆ ఉత్తరం ఇలా ఇయ్యి వదువుతును.
సవీనుడు కన్నులలోవున్న ఉత్తరాన్ని తీసి, చెల్లెళ్ళచేతికిచ్చాడు.
సవీ—వయికి చదవ్వే—నేనుకూడా పంబాను మళ్ళీ.

చెల్లె— చాలా పెద్దఉత్తరమునే వ్రాసిందే అని ఆమె చదువుతుం
వగా, అతను చుట్టముకాల గ్రోవి నింటూవుంటాడు

చెల్లె—(ఉత్తరము గవిప్పి చదువుతుంది)

“ మహారాజశ్రీ సవీసచంద్ర తాతయ్యగారికి రేలుక అనేకసముద్రా
రాలుచేసి వ్రాసేడి—

నేను మీరు చెప్పినట్లుగా వినుకుండా ముందే కఠింకగా పనివర్తింపి
ంనుకు మీరు నన్ను అనేకకఠింకల నిందిస్తువుటాడు. ఆనందింతుకు తెలు
ను. అందుకు మీకు నాయంతుండే అపగిమితములను నేమియు కారణ
మనుకూడా నాకు తెలుసును. ఏసే, నేను ఇలా మీతో చెప్పుకుండా వచ్చె
య్యవారికిగల కారణం మీకూకూడా తెలివున్నదేగాని తెలియకపోతేదు

చెల్లె—(ఇదేమిటి అన్న భయం! తాను వెళ్ళిపోవడానికిగల కార
ణం నీకు తెలుసునని వ్రాస్తుంది అదేమిటి)

సవీ. నీము దిశ పడుచులవెంకక అభిరుచులు నేనుకు అక్కటగలనూగా
కా తెలిసివంటివనికూ ఈవిషయూన్ని నీకూకూడా చెబుతాను ఏమిచెల్లెమ్మ.
నేనునీతో మొదటినుచీ చదువునొచ్చి అరిచింద ఈఉత్తరంకేవుంది. ఆమె
కూ నేనుకూ పాఠాన్నే వామన్న చిరుయం విడిచి. అరిచింద నేనుకను
కుండుకుకూడా అధికింగానే వ్రేమిస్తుంది కక్కడనుం నేనుక కళ్ళికుకను
మింకదూ అంటు అరిచిందకు వ్రాణంపోయినట్లుగా వుంటుంది. వాళ్ళిద్దరుకూ
అటువ టి గాఢముయిన న్నేహము లు మాట నాకుబాగా తెలుసును. అర
చి కను ఎవనూలేరు ఆమె మొన్నటిసరకూ ఒకవిషయంకొద్దిగో పనిపే
యూపాయల తోంమిద పుచ్చేనూ వుండేది ఇరువై యేళ్ళి వయసు వు.
క నేనుకూ గునే చాలా అందంగా వుంటుంది అట్టికూకూడానుగో

ద్రురకూ వివాహం ఏర్పాటయిందనుకో తరువాత ఏంజరిగింది.

నవీ—ఆవివాహానికి నేనుకూడా వెళ్ళానని నీకు ముందుగానే చెప్పానుగదా! పల్లిఅంతా నాగరికస్థతిలో జరిగింది. పెళ్ళికొడుగుపేరు బెన్స్లీ. ఉంగరాలు మార్పుకోవడము—టీపార్టీ, జరగజము-మీదు. ఇంతేపెళ్ళి.

చెల్లా—బెన్స్లీ అంటే అతడు బెంగాలీ యువకుడా? ఏమిటన్నయ్యా నవీ—ఆవును.

చెల్లా-ఇతే బ్రాహ్మణబాలిక బెంగాలీయువకుణ్ణి ఎలా చేసుకొన్నదీ?

నవీ—ఇప్పుడు విద్యావంతులయిన యువకులు అందరూ కులమును పాటించకుండానే వివాహాలు చేయకొంటున్నారంటే. అందుమగురించి మనమంతగా ఆశ్చర్యపడవలసిన పనేమీలేదు.

చెల్లా—ఎవరో చేసుకొంటే చేసుకొందురుగాక. పెద్దనాడవునన తనధర్మాన్ని ఎరిగివున్నవాడవు నువ్వేందుకు వెళ్ళావన్నాయ్యా! అది ఎండా మన రోణుకనుమాత్రం అటువంటి వర్ణసంకరం వాళ్ళతో నేనెవేమిటి? ఈవ్యవహారంనాకేమీ భాగంకలేదు.

నవీ—నాక మాత్రం భాగంకాదేమిటి చెల్లెమ్మా! ఆపెళ్ళి శ్వుడం నాకు సుతలొమూ యిష్టమేలేదు? అందుకను వ. ప. జానికికూడా నిమాట కెదురుచెప్పలేకుండా వున్నాను చెల్లెమ్మా.

చెల్లా—అందుకనే యింతగా ముళ్ళిగిందికొంప. ఎప్పుడూకూ ఆడవాన్ని తగినవిధంగా భయభక్తులతో వుంచకపోయినట్లయితే పరిస్థితి ఏదేనివిధంగా విషమిహూవుటాయి.

నవీ—నీచెయ్యను చెప్పుచెల్లెమ్మా! ఘోష బకమానంలో తల్లపోయిన బిడ్డను కడుపులోపెట్టుకోని సంచుకొన్నాము. నీకు తెలియని దేయంది? ఆపిల్ల నింతవరకూ పెంచడానికినువ్వు ఎంతగానాయత్నం చేశావు. నీ సాయం లేకపోతే మొగముండావాణ్ణియిన నేనేం చెయ్యగలను చెప్పు.

చెల్లా-ఆవునున్నయ్యా! నువ్వుచెప్పింది నేను కావనడలేదు. ఎంతగాన బంగారం పెంచినప్పటికీ ఆడపిల్లను తగినభయభ లతో వుంచకపోయి

నట్లుంటే మాటలు దక్కుతాయా? అని నేననేమాట! నరేచెప్పు నరు
బ్రాహ్మ యేంజరిగిందో.

నవీ—ఆవిధంగా రేణుక బలవంతం చెయ్యడంవల్ల నేనుకూడా
అరవిందయొక్క వివాహానికి వెళ్ళకతప్పిందిగాదు. రెండురోజులలో నేను
కూడా అక్కడవాళ్ళతోనే వున్నానుకో. తరువాత రేణుకతో నేను
నువ్వుంటినిచ్చేశాను. ఇంతకూ చెప్పిచ్చేమిటిఅంటే అరవిందయొక్క
ఈవివాహం అంతవప్పటినుండి రేణుకయొక్క బుద్ధిలో మార్పుగలిగినట్లు
గా నేను గ్రహించుకొన్నాను.

చెల్లె—ఆవిషయం నువ్వెలా గ్రహించుకో కలిగా వన్నయ్యా?

నవీ—అదేచెబుతున్నాను. రేణుకన కూడా సాధ్యమయినంత
త్వరలోనే వివాహంచేసేసి ఒక అయ్యచేతుల్లోపెట్టి నావిధినినేను నెరవే
ర్చుకుందామని చూస్తున్నాను. అంతే కలిసిన సంబంధం యేమీగా కాలే
దు. అన్నోదకాలకు కాస్తలోటు లేనటువంటివాణ్ణి—మంచి సాంకేయ
ముకలవాణ్ణి తీసుకొన్నామని వాచూహ.

చెల్లె—అవును ఆవిషయం నాకూ తెలిసిందే. రేణుకకు వివాహంచెయ్య
డానికి నువ్వెంతగా తాపత్రయపడుతున్నావో నేనూ చూస్తూనేవున్నాను

నవీ—అవునా? అన్నివిధాలా కాస్త బాగావున్న నగుడు నచ్చా
డూఅంటే అతను నాలుగువేలు—అయిదువేలు అడుగునే నేనెక్కడనుం
చి తెచ్చిఉయగలను. చెప్పుదెల్లమ్మా!

చెల్లె—అవునన్నయ్యా! మనసంసారాలేపాటి? మనం అంతకేసి
కట్నాలీయగలమా?

నవీ—ఉంటే ఈయడానికి నాకెటువంటి అభ్యంతరమన్నూ లేదు
రేణుక ఆనందంకోసం నాప్రాణాన్ని సమర్పించడానికికూడా నేనుజంకను,
నానిశ్చయించోసం నాశరీరాని కోసి ఈయడానికికూడా నేను వెనుదీయ
ను రేణుక సాహృదయంలోని వ్యాధయం—ప్రాణంలోని ప్రాణం.

చెల్లె—అవునన్నయ్యా! రేణుకయందు నీకు అధిక వాత్సల్యము

వుందని లోకమందరూ యెరుగుదురు.

నవీ—వితేమాత్రం ఏలాభం చెల్లెమ్మా! ఐదుపేలూ-నాలుగునేలు నాదగ్గర లేకపోవడంవల్ల రేణుకకు ఇంతవరకూ వివాహం చెయ్యలేక పోయినాను. ఈడన్న కాస్తకొంపనూ అమ్మేసినప్పటికీ ఎనిమిది నందలకంటే ఎక్కవరావు. మహావస్తీ వెయ్యిరూపాయలు వస్తాయి. తరువాతనా బ్రతుకేమయిపోయినప్పటికీ, ఈయిల్లునుకూడా రేణుక పెళ్ళిగురించి అమ్మోజ్యడానికి సిద్ధంగానే వున్నాను. కాని ఈమాతృసాముతో నేనేం చెయ్యను. ఈకలికాలంలో కేవలమూ కట్నంకోసమే అయిదారువేలు కావలసివుంటే ఇంకేం చేసేదీ? అందువల్ల రేణుక పెళ్ళి పయూన్ని గురించి నేను బెంగపెట్టుకొని-కృమంగా క్షీణించిపోయాను.

చెల్లా—అయ్యో! దానివల్ల యేలాభం అన్నయ్యా!

నవీ—లేదే! అనుకో నేనంతకంటే ఏమీ చేయలేక పోతున్నాను.

నాయొక్క హృదయతాపాన్ని రేణుక గ్రహించింది. తనవల్లనుగదా నా కిటువంటి విచారం కలుగుతున్నదని తానుకూడా లోలోపలనే గ్రహించుకొంది. ధనికుడయిన భర్తను పొందిన అరవింద అద్వైతవంతులాలనీ తనకు కూడా వివాహమైతే నాకింక ఏవిచార ముండదుగదాలని అంటుండేది.

“తాతయ్యా! నాపెళ్ళిగురించి నువ్వొంతగా బెంగపెట్టుకోకు. రోజు వచ్చేటప్పటికి అదే అవుతుందిలే. అరవిందకి త్వరలో వివాహం వుతుందనీ-ధనికుడయిన భర్త లభిస్తాడనీ-ఎవరయినా అనుకొన్నారా? ఇంతకూ చెప్పొచ్చేదేమిటీ అంటే-మనమొంత తాపత్రయపడినా రోజువచ్చే వరకూ, ఏవనీ గాదు-” అని ఒక్కొక్కప్పుడు రేణుక నాకు ధైర్యమును చెబుతుండేది. కాని నావల్ల తనకు వివాహం జుగదనీ-నాకు ఓప్పట్టానికి వరుడు నచ్చడనీ-వచ్చినప్పటికీ అతనుకోరిన ధనము నీయడానికి నాదగ్గర రొక్కంటేదనీ-ఆమె తనలో అనుకొంటుండమే గాకుండా-ఆభావాన్ని నాయొదుటకూడా అప్పడప్పుడు వెల్లెబ్బుచుతుండేది. ఏదోవిధంగా నాహృదయ భారంతోపాటు తన కిస్యచెరనుకూడా స్వప్రయత్నంమీదనే తీర్చుకోవ

డానికామె చేసుకొంది. ఇలా ఒక నెలరోజులు గడచిపోగా, అరవింద భ
 ర్త అయిన బెన్లెట్తో కలకత్తా వెళ్ళిపోవడానికి నిశ్చయం చేసుకొంది. అర
 వింద, కే. క. వమి వర్మాలు చేసుకొన్నారో నాకు తెలియదు. కాని అర
 వింద తన్నుకూడా ఆమెతో కలకత్తా రావలసిందని-అక్కడ కొన్నాళ్ళు
 ఉండవలసిందని-కోరినట్లున్నూ, తనకుకూడా ఆమెతో కలకత్తా వెళ్ళి కొం
 తకాలం ఘనంగా గడిపి రావాలని వుండనీ, ఒకనాడు కే. క. వమితో అంది

చెల్లా—అందుకు సువేషమున్నావు? ”

నవీ—నమంటానో నువ్వు గ్రహించుకోలేదు చెల్లాయమ్మా! వివా
 హాని కడిగివేయవలసివచ్చింది. అందులో అరవింద ఆమెకు చుట్టినాడు. తో
 బుట్టినపుగాడు. కేవలం స్నేహితురాలు. దానికోసం ఆమె బంగారీయి
 వకుణ్ణి వర్ణనకరవివాహం చేసుకొంటే, మన కేసుకను వాళ్ళతో పంప
 డానికి నేనెలా అంగీకరిస్తాను. ఎల్లగాదని నీవుకతో స్పష్టంగా చెప్పాను.
 నాకు సచ్చ చెప్పాలని అది యెంతగానయినా ప్రయత్న చేసింది. కాని నే
 నెప్పటికి ఒప్పుకోలేదు.

చెల్లా—అందువల్ల నీతో చెప్పకండానే అది స్నేహితురాలితో
 కలకత్తా వెళ్ళిపోయిందన్నమాట.

నవీ—అన్నమాట. చదువు-అది ఇంకా ఉత్తరంలో ఏమివా
 సిందో చదువు. సంగతులన్నీ నీకే బోధపడతాయి. అవి నవీనచంద్రుడు
 చెల్లాయమ్మతో అనగా, ఆమె అంతవరకూ మడచి చేతితో పట్టుకొనివు
 న్న ఉత్తరాన్ని తిరిగి ఈవిధంగా చదవడం మొదలుపెట్టింది.

“ నేనిక్కడ ఏమయినా కష్టపడిపోతుంటానేమో నవీ-వేళకు అన్న
 ము తింటున్నానో లేదో అనీ-సరిగా నిద్రపోతున్నానో లేదో అనీ మీ హృ
 దయం ఎంతగానయినా బాధపడుతూనే వుంటుంది. కాని తాతయ్యా! అర
 విందకూడా నాకెటువంటిలోటూ చేయడంలేదు. నువ్వునన్ను ఘోషించుత
 వాత్సల్యంకోసే ఆమెకూడా నన్ను చూస్తున్నది. నేనుభోజనం చేస్తే నేగాని
 ఆమె చెయ్యదు. నాకు ఒక్క ఏర్పాటు చేసి నన్ను సిద్ధిపుచ్చి పంపింపాలి

గాని ఆమె పక్కజేరదు. అయితే తాతయ్యా! అని నోకినిండా పిలుచు తోడొసకి నాకక్కడ కలుజేకుండా ప్రసాదగాని, దొరికిమింటిని నోపిం దమి లేదు. నేను అరవిందతో యిక్కడకు రావడంవల్ల నానినేకములయింప లో కానుభవాలు కలుగుతున్నాయి లోకంలో ప్రతిస్వస్థమీదా రుచి కంటే కా వలసింది లోకానుభవమేనని నువ్వుకూడా చెబుతుండేవాడివి. నేనిప్పుడు పు నంటి లోకానుభవాన్ని పూర్తిగానొందుతూ వున్నాను! నేనిప్పుడిక్కడకు రావడం సరికూడా ముఖ్యమయిన కారణాలలో యిది ఒకటి. కొంతమంది దశ తిరగడంవల్ల సచ్చిన లోకానుభవం కూర్చున్న మండ్లికాలం గున. నాలుగుగోడలమధ్యనూ కూర్చుని పుస్తకాలు చదివించువల్ల ఏ న్నందా? తాతయ్యా! నువ్వు నావివాహాన్ని గురించి పొందుతూన్న తాప త్రయమును నేను చూడలేకపోయాను. చిన్ననాటినుంచీ యిప్పటివరకు నన్ను నేక కష్టవిఘ్నాలతోర్చి పెంచి పెద్దదానిని చేశావు. ఇక నామూలం గానీకు శ్రమ నీయడానికి నాకప్పురేకపోయింది నాలదృష్ట్యాన్ని నేనే చూ నుకోవడానికి శిశ్చయించుకొని యిలావచ్చేశాను.

ఆరవింద తనలో రిమ్మంటున్న నీ-ఆమెతో నెచ్చెలానికి నేనుకూ డా ఉత్సాహం పెడుతున్నాననీ మొదలు నేను మీలో చేర్చి, బర్పించాలని ఎంతగానయినా ప్రయత్నించాను. కాని మీరు నాప్రయోగానికి బహు కోన్నాడుగారు. ఏమయినానీ అరవిందతో కొంతకాలం కలిగి త్తాలో వుండడానికి నేను నిశ్చయం చేసుకొన్నాను.

అందువల్ల, ఒకనాడు మీరు నిద్రనోయే సమయంలో నాబట్టలు వస్త్రాల నన్నింటినీ సూలుకేసులో వదులొని ఒక ఉత్తాన్ని కూడా నీ కోసంరాసి, ముచ్చెంపై పరుపుమీదపెట్టి అరవిందకు యిలా వచ్చేశాను. ఇంకా మీ మీరు అరవిందనుగాని, నన్నుగాని యేమీ అనకండి. "

చెల్లె— (ఉత్తరమును చదువుటమాసి) ఇంకేముంది అన్నయ్యా నీమీమీద వసమంకేకశా-పెట్టి కోసక్కరలేదు. అది కలిగి త్తాలోనే, అరవిందలాగున నీ-నన్నుకలిమిలో వివాహంచేసుకొని అక్కడనే వుండి

పోతుంది. మనకింక రేణుక దక్కదు. అన్నయ్యా!

నవీ-పోనీ చెల్లాయమ్మా! అది ఎక్కడో ఒక చోట బ్రతికివుంటే, నాకదేపదివేలు. అది తానావిధంగా కలకత్తాలో అరవిందనో వెళ్ళిపో తున్నట్లుగా రాసిన నీటినిచూచినప్పుడు నాకు గుండెలు బద్దలైపోయేట తిటి చుఖిచలిగింది చెల్లాయమ్మా! అది కానిదేశము-రేణుక ఏదుర్గాల్లుడి నూయల్లోపడి మోసపోతుందో-తిరిగి దానిక్షేమమయినా నేనువిచారానో విననో అని మహా కోర్కెలుకొనిపోయాను. అది ఎక్కడవున్నా-ఏల న్యకలస్తుణ్ణి వివాహం చేసుకొన్నా పదికాలాలపాటు బ్రతికివుంటే నాకదేపదివేలు. దానిదగ్గరనుంచి ఈఉత్తర మొచ్చేవరకూ నావ్రాణాలువ్రాణాలలోలేవు చెల్లమ్మా! ఇప్పుడు నాహృదయం రేణుకయొక్క క్షేమ వార్తను తెలుసుకొని కాస్త కుదుటపడింది.

చెల్లా—అంతేలే. ఎక్కడికక్కడ ఆలాత్మస్థి పడకపోతే వీళ్లేదు. రేణుకమీద మంమింక యెటువంటిఆశా పెట్టుకోగూడదుగాని, అసంవృష్ట చెప్పిన్నట్లుగా ఎక్కడనో ఒకచోట బ్రతికి బట్టకట్టుకొంటే చూసి సంకోషించాలి. వర్ణాంజర వివాహం చేసుకొన్న అంకింతో అదికూడా కలసివున్నందుకే యిప్పుడు మాన మనమానమును పొందాలి దానికోడులేవు ఇదికూడా అరవిందలాగునే మరొకలస్తుణ్ణి ఎవరినయినా వివాహం చేసుకొంటే, అప్పుడు మనమీ సంఘువల్ల పొందే అవమానాన్ని భరించగలమా అన్నయ్యా! ఫలానా నవీనచంద్రింగారి మనమ గాలు కలకత్తా పోయి ఏలన్యకులస్తుణ్ణి వివాహం చేసుకొంది? అని లోకమాదనూ చెప్పకొంటారు

నవీ—పోనీ చెప్పకోనీయవే చెల్లమ్మా! అందుకు మనా ఏమి చెయ్యగలము? బంగారంలాంటి స్థిలివిచ్చి పెళ్ళిచేస్తానంటే వేలటకేలు గుమ్మరించాలని పట్టుపట్టుకొని కూర్చుండే స్వార్థపరులయిన వరులను అరికట్టలేని ఈసంఘం నాకూతురు అన్యకులస్తుణ్ణి వివాహం చేసుకొంటేమాత్రం ఎందుకు లెక్కచెయ్యాలి?

చెల్ల—అన్నయా! నువ్వుకూడా ఇలాఅంటావని నేనెప్పుడు అనుకోలేదు.

నవీ—ఏంచెయ్యమంటావు చెల్లమ్మా! ఈపిల్ల పెళ్ళినిగురించి నా మనసు ఎంతగా చిట్లులు గట్టుకొనిపోయి విసిగిపోయిందో నీకు తెలియదు. అడిగిన కట్నము సీయలేని, నాకు ఏఅల్లుడూ రాకపోయినప్పుడింక నేనేం చెయ్యగలను. రేణుక నాకమ్మాన్ని సరిగా గుర్తించింది. అందుకనే 'తెగించి ఈనాహసం చేసింది. అది ఎంతకాలమని కన్యగా వుండిపోతుందీ?

చెల్ల—ఇప్పుడయినా ఈమాటలన్నీ మరమే అనుకుంటున్నాము గాని, రేణుక యింతవరకూ తన యిప్తమొచ్చినట్లుగా ఎవరో వివాహం చేసుకోబోతున్నట్లుగా ఈఉత్తరంలో ఏమీ వ్రాసినట్లుగా కనవడదే!

నవీ—సరే ఈలేఖగాకపోతే—ఆపని రేవుజరుగుతుంది. రేణుక అసలు ఇల్లునిడీచి, అరవిందతో కలకత్తాపోయిన ఉద్దేశమే అడిగిదూ!

చెల్ల—అవునులే నువ్వు చెప్పినట్లుగా అది ఎక్కడో ఒకచోట, బ్రాకి నుఖంగావుంటే అదేమనకు సదికేలు.

నవీ—ఆమాట విజమేగాని. చిన్నతనంనుంచీ పెంచిన మమకారంనల్ల, అది దగ్గరలేకపోతే నాకు మతి చెడిపోతుందేమోనని భయంగావుందిచెల్లమ్మా

చెల్ల—అలా అనుకొంటే ఎలాగురు? ఏదోవిధంగా, త్వరితపడి స్పూరుకోవాలి.

నవీ—అప్పుడు జరిగినసంగతి నీతో సాంకంగా చెప్పలే దింకా. సరే అరవింద కళ్ళికివెళ్ళి మేముతిరిగి రావడము-రేణుక అరవిందతోకలిసి కలకత్తా వెడతానని నన్నుడగము-అ దుకు నేనమ్మతొచకపోవడము-జరిగిన ఒకనారంబోజలకు ఒకనాడునేను మామూలుగా, నీధివసారాగో పడకున్నాను. రేణుక లోపలగదిలో పడుకొంది అలాపడుకొన్నది ఎప్పుడు గుర్తాగుడునూ సర్దుకొని, తలుపుతీసుకొని వెళ్ళిపోయినో ఏమో నాకు తెలియదు. ఉదయం రోజూ నాకంటే రేణుకే ముందుగాలేచి, యింటిపనులన్నింటినీ పూర్తిచేసుకొని, వేసినీబుకాచి, నానుందింట్లోపెట్టినన్ను ముఖం కడుక్కోవడానికి లేచింది. ఆనాడు ఆమెనున్నెంతకూ లేవలేదు. చివర

కు తొమ్మిదిగంటలు ప్రొద్దుపోయాక నాఅంతటనేనే లేచాను. మంచందగ్గర వేడినీళ్ళు చెంబు లేకపోవడమునుజూచి తెల్లబోయాను. ఆపూట రోజుకయింకా నిద్రలేవలేదేమోనని అనుమాన పడ్డానుముందు. తీరా దాని మంచందగ్గరకు వెళ్ళి చూసేటప్పటికి, నాతల్లి కళ్ళపడలేదు. నాప్రాణాలు నిలువునా యెగిరిపోయినాయి. ఐదునిమిషాల్లో, యిల్లు-దొడ్డి-అంతా గాలించేసు. రేణుకా! రేణుకా! అని నోరునొప్పిపెట్టివరకూ పిలిచాను. ఉహూ! నాపిలుపుకెక్కడా సమాధానం లేదు. వెంటనేఅది అరవిందతో కలకత్తావెడతా నడచునేను వస్తుండము-జ్ఞాపకమొచ్చి, ఇంకేముంది కొంపమునిగిపోయిందని గుండెలుబాదు: ని యేడ్చాను. తరువాత నాలుగు కలలో అరవింద యింటికి పరుగెత్తాను. గలరాత్రి ఆమె భర్తతో కలకత్తా వెళ్ళిపోయిందని చుట్టవృక్కలవాళ్ళు చెప్పారు. కన్యాత్వంలోవుండి ఈదరిద్రాజీవితాన్ని భరించలేక, ఏలఘాయిత్యపు పనినయినా చేసిందేమోనని చాలా భయపడ్డాను. తిరిగి యింటికిచ్చి, రేణుకవ్రాసిన ఉత్తరమును ఆమెమంచంమీద చూసేవరకూ నాకు నిజస్థితి బోధపడనేలేదు. ఆఉత్తరంలోనయినా అది ఈసంగతిసంతనూ రాయలేదు. మూడేముక్కలు రాసి పూరుకుంది. కారణమేమిటి?

“ తాతయ్యా! నాకోసం నువ్వెటువంటి బెంగుపెట్టుకోకు. నాకోచ్చిన భయమేమీమీలేదు. సాధ్యమయినంత త్వరలోనే నావివరాలన్నంటినీ నీకు తెలుపుతాను. అంతే అప్పుడది ఆచీటిలో ఈమాత్రమే రాసింది. అది ఏప్రాణత్యాగమోచేసిందని భయపడుతూన్న నా హృదయాని కాచీటి కొంతశాంతిని చేకూర్చ కలిగిందిగాని హృదయారాటం తీరలేదు. గుండెల్లోబీజువు తగ్గలేదు. దాని చిన్నప్పటిసంగతులన్నీ నాకోక్కటాక్కటకజ్ఞాపకం రావడం మొదలుపెట్టాయి.

నాకు పదు సండుగర్భంలోపుడగా ఆమెయొక్కభర్త ఈలోకం లోనుంచి వెళ్ళిపోయాడు. తరువాత రేణుక ఇరవైవోజుల బిడ్డగావున్నప్పుడే ఆమెతల్లి గళించడము-అప్పనుంచీ ఆఇరవైదినాలగుడ్డునూ మీసా

యంగవల్ల, మీసాయంగవల్లా, పెంచి పెద్దదాన్ని చెయ్యడము, మొన్న మొన్నటిదాకా, అది నాగుండెలమీదనేతప్ప యింకెక్కడా పడుకోకుండా వుండడము-ఇప్పున్న తంబుకొంట నాగుండలు బ్రదలై పోయేటంతటి దుఃఖం కలిగింది. రేణుక ఆడుకోన్న గొమ్మలను ఆమెచదువుకొన్న పుస్తకాలను చూసినపుడల్లా, నేనొకసారి ఆడదానిలాగున బేరుమని ఏడవడంకంటే ఇంకేమీ చెయ్యలేకపోయాణ్ణి. రేణుకలేని ఈయింటిలో వుండడం నాకు చాలా అసహ్యమ పించేది.

అలమాదుతీస్తే, దానిగాజుబొమ్మలు-చదువుకొనే పుస్తకాలు కనుపించి నాహృదయాన్ని కలచివేస్తాయి. గదిలోతిరుగుతే-ఆదిపడుకొనే మంచము-కూర్చునేకుర్చీ-కనుపించి నాకెక్కడలేని మనస్తాపమును కలిగిస్తున్నాయి. దొడ్లకీ వెళ్ళానూఅంటే, రేణుకచే ప్రేమతో పెంచబడిన కనకాంబరము-మల్లీ-చామంతి-మొదలయిన పూలమొక్కలన్నీ కనుపించి, మితిమీరిన దుఃఖాన్ని కలుగజేస్తూ వుంటాయి-

చెల్లా—అలాఅయితే ఎల్లాగు అన్నయ్యా! అది ఎక్కడో ఒకచోట తేమంగా వున్న విషయం తెలిసినతరువాతయింకా కాస్త మనస్సుకు సిమితి కరుచుకోపోతే యెల్లాగూ?

సవీ—ఈఉత్తర మొచ్చినప్పటినుంచీ నాహృదయ తాపం కొంత తగ్గిందీలేచెల్లమ్మా! కాని నాతల్లినాకు తీరిగి కనుపించేవరకూ, నాకడుపు మాట చల్లారదు. దానిముస్సుమాటలను వినేవరకూ నాహృదయ తాపం తగ్గదు. నేనుదానికి తగిన వరుణ్ణి తీసుకొచ్చి వారుకోరిన కట్నాలిచ్చి నివాహం చేయలేకపోయినానేగాని-నా తల్లి కన్నుమా తింకికీ-గుడ్లకూ లోపించెయ్యలేదు.

చెలా-ఎంతమాట అన్నయ్యా! ఆవిషయం యెవరెగుగరన్నయ్యా!
 నవి—ఉండడానికి కొంప ఉండనేవుందిగదా! నలనెలా నాకొచ్చే ప్రాతికరూపాయల.పి ఛనుడబ్బులూ, మాయిద్దరకీ ఎక్కె-తోక్కెవి.

చెల్లా—అయ్యో! ఎంతమాటన్నా వన్నయ్యా! చెప్పుకాయలు

చెట్టుకు బరువా? అదీగాకుండా చిన్నప్పటినుంచీ దాన్ని నువ్వు ప్రాణానికి పోణంగా ఎంతోముగ్గుగా పెంచుకొన్నావు.

నవీ— ఏమని తెనేమి? దానికి తగిన సంబంధం తీసుకొచ్చి పెళ్ళి చెయ్యలేకపోయానాను. నా రేణుక యెప్పుడొకయినా తిరిగి నాకళ్ళు బడు తుంటావా శల్లమ్మా?

శల్లమ్మా— ఘరవాలేదులే అన్నయ్యా! నువ్వొచ్చి దాన్ని గురించి అంతగా ఆగుకొనిపోలసిన అవసరమేదీలేదు. అరివింద ఆమెను అధికవాళ్ళల్యంతో మాన్పించడన్న విషయం కూడా నువ్వు చెప్పిందేకదూ?

నవీ— ఆమాట నిజమే చెల్లమ్మా! అరివింద రేణుకను నాకంటే యెక్కువగానే చూస్తుంది. ఆమె దాని కెటువంటిలోటూ చెయ్యదు.

శల్లమ్మా— రేణుక చెప్పకండా ఎక్కడికో వెళ్ళిపోయింది అని నువ్వొక్కొక్కరం రాయడంతోనే నా పోకాలు మీటాగానే యెగిరిపోయినాయి అన్నయ్యా! నుంచున్న మనిషిని ను చుండగానే బయలుదేరి వచ్చేవాను. ఇక్కడ తొచ్చి అదిగాసి ఉక్కరం మానేరకు నాచును! చుట పడలేదు.

నవీ— చెల్లమ్మా! రేణుక విషయమంతా ఇలా ఎరిగింది. కష్టమొచ్చినా సఖిమొచ్చినా నాలు రేణుక తిరువాలే నీకంటే ఇంకెవ్వరున్నారూ? నువ్వయినా మళ్ళీ వెంటనే నీకూతురుగారి దగ్గరకు వెళ్ళిపోకుండా నన్ను కలిపి వెళ్ళుకొని కొంతకాల ముండకపోయిందయితే, నేను ఉండలేను చెల్లమ్మా!

శల్లమ్మా— అలాగేలే అన్నయ్యా! వెళ్ళను నీ దగ్గరనేవుంటాను. నాకు మాత్రం యెవరున్నారన్నయ్యా నువ్వుతప్పి? ఆతల్లికడుపున ఎవమండుగుర సం తానంలోనూ చచ్చినవాళ్ళు చావ గ మనకు రోడు ప్రాణాలూ మిగిలాయి. నీకునేను-నాకునువ్వు గాకపోతే యిరకెవరవుతారన్నయ్యా! నీకటువంటి అనుమాన మింకేమీ అక్కరలేదు. నీకు వ్యాధయం స్థిమితపడేవరకూ- రేణుకపనగాచారం ఏమైనా వెలిసేవరకూ నేను నీ దగ్గరనే వుంటాను.

నవీ— నవీ చెల్లమ్మా! రేణుక ఉక్కరిలో ఇంకా ఏమిచాసిందో సాంతంగా పడువు. నీకు మరికొన్ని విషయాలు తెలుస్తాయి.

అని అన్నగారు చెప్పగా చెల్లాయమ్మ అంతవరకూ చేత్తో మడిచి వట్టుకొన్న ఉత్తరాన్ని విప్పి తిరిగి ఈవిధంగా చదవడం మొదలుపెట్టింది.



“తాతయ్యా! అరవిందతో ఖులాసాగానే గడుపుతున్నాను. మే మిద్దరమూ కలసి తరుచు సీనిమాలకు వెడుతుంటాము. ఉద్యానవనాలకు పికారుగా, ఆమెకారుమీద వెడుతుంటాము. ఆమె భర్త అయిన బెన్జ్లీకి, ఇక్కడ ఒక పెద్దస్టూడియో ఉంది. ఆస్టూడియోలో మన స్త్రీల నుంచి వచ్చినవారనేకమంది అదైకు ఫిలిములు తీయించుకొంటారు. అప్పుడప్పుడు బెన్జ్లీ తనస్వంతఫిలిములనుకూడా తీయించుకొంటాడు.

అరవింద-నేనూ రోజూ సాయంకాలముప్పుడు ఆస్టూడియోకు వెళ్ళి అక్కడ అప్పుడు షూటుకాబడే సీనులనుచూసి ఆనందిస్తూ వుంటాము. బెన్జ్లీకూడా నన్ను సోదరీవాత్సల్యంతో అతిగౌరవంగానే చూస్తున్నాడు అరవింద నాకు తగినవకు డెవరయినా దొరుకుతాడేమోనని ఇక్కడ ప్రయత్నంచేస్తూంది. ఏరోజు కేసుబడుతుందో యెవరూ చెప్పలేరుగదా తాతయ్యా! నిన్ను విడిచిపెట్టి నేనిలా వచ్చేస్తానని—ఈకలకత్తాలో అరవిందతో కలసి యంతకాల ముంటాననీ యెప్పుడయినా నేను నూత్రం అనుకున్నానా? తాతయ్యా! నేనిలా వచ్చే శానన్న విషయం చెల్లయిందోషమ్మకు వెంటనే రాసి, ఆమెకు పికావురం రప్పించుకోవలెను చెల్లయమ్మా నేను చేసిన ఈపనికి చాలగా కోప్పడుతుంది. ఆమెకు మీరు సర్ది చెప్పి ఆమెకు నాపై కోపం రాకుండా చేయవలెను. కొద్దిరోజుల్లోనే అరవింద, మే మందరమూ కలసి, ఈచేరువలోనేవున్న అమరగిరి అనే గ్రామం వెళ్ళనై వున్నాము. ఎందువల్లనూ అంటే అక్కడ ఒక గొప్పయోగి వున్నాడుట. ఆయోగి బరిగిపోయినవీ బరుగవలసినవీ-ఉన్నవి ఉన్నట్లుగా చెబుతాడుట.

అందువల్ల ఆయోగిని ఒకసారి దర్శించివద్దామని అరవింద అంటూంది. నాకూడా ఆయోగిని చూడాలనేవుంది.

ఆయోగి ఉన్న విషయాలను ఉన్నట్లు చెప్పడమేగాకుండా, చాలా గొప్ప మహత్తుగలవాడుటగూడాను. అతడిచ్చిన మంత్రబ్రహ్మమును నేమి చినంతమాత్రాన ఎటువంటి ప్రబలబోగాలయినా పటాపచలై పోతాయట. అరవిందకు అప్పుడప్పుడు డొక్కలో ఉపద్రమమున నొప్పివస్తూవుంటుంది. ఆనొప్పి ఆమెకు చిరకాలముగనీవుంది, ఆనొప్పి వచ్చినప్పుడా మే పొందేబాధను యెదటివట్లైవకూ చూసి భగించలేదు.

ఇప్పుడు ముఖ్యంగా ఆయనయొక్క దర్శన సకలశృంగం అరవిందయొక్క ఈసూలవ్యాధిగగురించే. అరవింద ద్రవ్యవంతుడుగదా అని బెన్నెసి వివాహం చేసుకొంది. కాని ఆమె కాలసిప్ప ఎక్కనప్పేమి ఉన్నట్లుగానే ననుకోను. ఇది నేను వాళ్ళయిద్దర సంసారాన్నీ చూసి తెలుసుకొన్న రహస్యవిషయం. నేను వారానికో ఉత్తరంవొప్పున మీ కెప్పటి విషయాలనప్పుడు తెలియపరుస్తూ వుంటాను. నేనలాగున అరవిందతో వచ్చేజానన్న కోర్కెధమును మనసులో వుంచుకోక ఈఉత్తరానికి మీరు సమాధానం వ్రాసేవకూ నామనస్సుకు స్థిమిత ముండదు. కనుక నన్నెప్పటి వాత్సల్యంతోనే ప్రేమిస్తూ, ఈఉత్తరం అందినవెంటనే జబాబు వ్రాసారని నమ్ముతున్నాను.

చిత్త గించవలెను.

క ల క త్తా }
1-11-40 }

ఇట్లు,
శ్రీ బా క

చెల్లె-(ఉత్తరమును మణిచి, కవరుగాపెట్టి) ఐతే ఈఉత్తరానికి వెంటనే సమాధానం రాయలేక పోయినావా అన్నయ్యా? నీదగ్గరనుంచి సమాధానం వెళ్ళేవరకూ మనసు స్థిమితంగా వుండవలసిరాసిందికూడాను సవీ—ఇప్పుడేగండ్లమా ఈఉత్తరంమొచ్చి ది! ఉత్తరం సదువుకున్నాను. కేలుక నాదగ్గరనుంచి సమాధానాన్ని వెంటనే కోరిందికాబట్టి ఇదిగో తెలిగొంద్వారానే సమాధానంరాసి పోవ్వాఫీనుకు వెళ్ళడానికి

తయారవుతున్నాను. ఇంతలో నువ్వు బండిదిగి తయారయినావు.

(నవీసచంద్రుడు) తాను రాసిన తెలిగ్రామమును చెల్లెలకు చదివివినిపించాడు

చెల్లా—నువ్వీలా తెలిగ్రామమును కేలుకకు ఈయబోతున్న విషయం నాకు తెలియనే తెలియదు. త్వరగా పోష్టాఫీసుకు వెళ్ళి ముందుగా తెలిగ్రామము ఇచ్చేసిరా అన్న య్యా! ఇప్పటివరకూ కేలుక క్షేమంగానే వుండిగదా! తరువాత అన్నటికి భగవంతుడే వున్నాడు.

నవీ—అయితే వెళ్ళివస్తాను చెల్లమ్మా! కేలుక వెళ్ళిపోయినప్పటినుంచి హోటలునుంచి భోజనం తెప్పించుకొని తింటూవున్నాను. అయినప్పటికీ యింట్లో సమస్యమూ సిద్ధంగా వున్నాయి

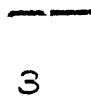
చెల్లా—నేనొచ్చాకకూడా హోటలు మెతుకల భర్మమేం అన్న య్యా! త్వరగా మడిగట్టుకొని వంటచేస్తాను. నువ్వుకూడా పోష్టాఫీసుకు వెళ్ళి ఆలస్యం చేయకుండా నచ్చెయ్యి అని చెల్లాయమ్మ చెప్పగా నవీసచంద్రుడు కేలుకకు ఈయడానికి రాసిన తెలిగ్రామమును పట్టుకొని పోష్టాఫీసుకు వెళ్ళిపోయాడు.

(మార్గంలో నవీసచంద్రుడు తనలో)

అమ్మయ్యా! ఇప్పటికి నాహృదయభారం చాలావరకూ తీరిపోయింది. ఏవయనులో ఏజరగాలో అది జరిగకపోవే పడుచుకొన్నట్లయిననులు ఇదేవిధంగా చలించిపోతూ వుంటాయిగాబోలు. ఎదహా కీర్తుకూడ దాటాయినాత్రికి పెసిడిగ్లులు వేచే కొత్త అందంకోనూ-మిసమిసూడ నూతన యూవ్వసూతోనూ, నాత్రి ఎంతకాలమని ఈకస్యచర సనుభవించగలదూ? ఎలానయినా నాత్రికి కస్యచర వొదిలిద్దామని కేనెంతగా నయినా ప్రయత్నించేశాను. కాని నాస్రీయత్నమేమీ ఫలించకుండాపోయింది. అంతా డబ్బుతోపని. ఆడబ్బుయినా ఎదులూ-చుడలూగాకిండా కొన్ని వేలు ఎక్కడనుంచీతిసుకురాగలనూ? అక్కడకూ డబ్బుకొంపసుకూడా అమ్మినా వెళ్ళి నాతాహతకు మించిపోయింది.

ఈవిషయం కేలుక గ్రహించుకొని, ఇక ఎల్లకాలమూ నాద్గిరినే

వుండిపోతే తనకు విజాహం కాదనుకొని, ఈ ప్రకారంగా చేసివుంటుంది. ఏది ఏమయినప్పటికీ నా తల్లి క్షేమవార్త నా చెవుల్లో పడింది. నా హృదయ తాపం తగ్గింది. ఈ ముసలి కాలంలో హఠాటలు మెతుకులు తిననక్కరలే కుండా సాపం చెల్లాయమ్మ ఉత్తరం రాయగానే కూతురింటి వగ్గరనుంచి చక్కా వచ్చేసింది. తల్లితోడూ అంటా రిండు కేగదా! పోష్టాఫీసును త్వరగానే చేరుకున్నాను. తెలిగ్రామునిచ్చేసి, వెంటనే ఇల్లు చేరుకోవటాను. చెల్లాయమ్మ నారాకకోసం ఎదురుచూస్తూ వుంటుండో



కలకత్తాలో అరవింద-రేణుక, యిద్దరూ చెరో కుర్చీలో కూర్చుని టీ తాగుతూవుంటారు. ఆగదిలోని గోడలకు కొన్ని సినిమాదృశ్యాలు- సీనీలు-కొండరు సినీమా నటుల చిత్రోపటాలూ తగిలినవబడి వుంటాయి. టేబిలు ఫాకా గిర్రిన తిరుగుతూ వుండడంవల్ల ఆ గాలికి ఆయువతుల ముంగురులు చెదిరి కళ్ళల్లో పడుతూవుంటాయి. వాటిని వారు తిరిగి సర్దుకొంటూ, ఆ ఇద్దరున్న హితులూ ఇలా మాట్లాడుకోవడం మొదలుపెట్టారు.

అర—టీలో పంచదార తక్కువయినట్లుగా వుందిగదూ రేణుకా రేణు—అయిందిగాని, అదో తక్కువలోదిగాదు.

అర—వంటమనిషిని పిలవనా? కొంచం తీసుకొచ్చి వేస్తుంది.

రేణు—నా కక్కరలేదు. టీ మాత్రం స్ట్రాంగ్ గా వుండకపోతే బాగుండదు. నువ్వ కావలిస్తే తెప్పించి వేసుకో.

అర-నాకనలే ఎక్కువైంది పంచదార. నీకే కావాలేమో అని అలా అడిగాను రేణు—పోనీలే. (అవి ఆమె టీ తాగుతుండగా పలమారుతుంది)

అర—నిమ్మశం-మీ తాతయ్య గారు నిన్ను తల్చుకొంటున్నారల్లే ప్రాణం తిరుకునే యిప్పుడిలా పలమారుతుంది.

రేణు-తాతయ్య నన్ను తల్చుకోని క్షణమంటూవుందని నాకు నమ్మకం

అర—నువ్వులాసిన ఉత్తరం ఆ నువ్వీ పాటి గండే ప్రంటుంది.

రేణు—ఇన్నా శ్లోకం కమా? సిన్నుటికే అందివుంటుంది.

అర—బాను. నువ్వు ఉత్తరం నీ ఈవేళకు నా అడుగులో లయిందిగా.

రేణు—నా ఉత్తరం చూసి తాతయ్య ఏమిగా అనుకోంటూవుంటావో! ఆయన్ను విడిచి యిలా చెప్పకుండా వచ్చేసిందింటుంది నామీద యెక్కువగా అగ్రహపడుతూ వుంటాడు.

అర—కెరిగి నీకు సమాధానమయినా చాస్తావో రాయవో?

రేణు—రాస్తానున్న నీకు కం నాకూలేదు.

అర—చూడామింకో కెండు రోజులు. అప్పటికే కూడా మా తయ్య గద్దరి నుంచి ఉత్తరం రాకపోయినట్లయితే అప్పుడు నేను రాస్తా నాయనకు.

రేణు—నీకు ఏ వాస్తానూ?

అర—సిన్ను నేనే అనుకోవచ్చునీ ఇలా చెప్పకు డా వచ్చేయ్యు డంలో ఏవేరమేదీ లేదని నీకు నంకి అంటూ కండా నేను జాగ్రత్త గా నూవుంటానని చాతవును సమించి వెంటనే ఉత్తరం రా కువలసినద నీ రాస్తాను మీ తాతయ్యకు.

రేణు—నేనంట నీ కెంకవేళిమ అంటాగా! మరే తయ్యకు నే నంట ఎంత ప్రేమో నీకు కూడా నామీద అంత ప్రేమా వుంది నేను లే నీ కెండుకిల వాత్సల్యం?

అర—యెవర్ని ఆచాగుతున్నావు?

రేణు—నిన్నే.

అర—అవిషయ నాకూ తెలియకు నీకు కా! తలిదండ్రులు అంటు ళ్లివులు లేని నాకు చదువుకొనే రోజులను చీకూడా నువ్వేనాకు ఆత్మీం ధువులాలనూ ప్రాణన్నీ హితు గాలనూ కూడా అయినావు

రేణు—మనల నిద్దరనూ చూసినవాళ్ళందరూ అప్పుచెళ్ళిపోయి మో ననుకుంటూ వుంటారు.

అర—అది ఎంతటి వాళ్ళకు కేణుకా! నను తో అట్టివవాళ్ళకోరకు

నోచుకోనందుకు భగవంతుడు నిన్ను ప్రసాదించాడు.

రేణు—బావకూడా టీకి వస్తాడేమో ననుకొన్నాను.

అర—కాలేకెందుకో. వేళతప్పిపోయింది. ఒకగంట పోయినాక, మనమే వెడదాము స్ట్రుడియోకి.

రేణు—అరవిందా! నిన్ను చాలారోజుల నుంచి ఒకవిషయం అడుగుదా మనుకొంటున్నాను. మళ్ళీ నువ్వేమయినా అనుకుంటూ వేమోనని అడగడం మానేస్తున్నాను.

అర—అదేమిటి రేణుకా! ఎప్పుడూలేనిమాట అంటున్నా వేమిటి మన యిద్దరకూ అటువంటి బేధ మెన్నడూలేదే!

రేణు—అడగమన్నావా?

అర—తప్పకుండా అడుగు.

రేణు—బెనర్జీని నువ్వు మనస్ఫూర్తిగా ప్రేమించావో లేదో అన్న సందేహం మీయిద్దరకూ వివాహ మయినప్పటినుంచీ నాహృదయంలో బాధ పెడుతున్నది.

అర—(ఒక్క చిరునవ్వునునవ్వి) అసలు నీకటువంటి సందేహం మొందుకు కలిగింది?

రేణు—ఏమీ అంటే—బావ అందమయినవాడుకాడు. నల్లగా పొట్టిగా వుంటాడు. ముఖంనిండా నుచ్చలుకూడా వుంటాయి. నువ్వు అవతరించిన సౌందర్య దేవతలాగునేవుండే నువ్వతన్ని ఎలా ప్రేమించగలిగావు

అర—రేణుకా! మానవులను ప్రేమపాశంతో బంధించేది సౌందర్యమని నువ్వు అనుకుంటున్నావా?

రేణు—తప్పకుండా అదే—అందమైనవాళ్ళకు అందమైనభర్తలభించనవ్వదు ప్రేమ ఎలా కుదురుతుంది? బెనర్జీ అధిక ధనవంతుడే. అతనికి కలకత్తాలో రెండు పెద్ద భవనాలున్నాయి. ఒక స్ట్రుడియోవుంది. నాలుగయిన లక్షల ఖరీదుచేసే, న్వంతఫిలిములున్నాయి. వాటివల్ల అతనికి ప్రీతినెలా ఐదువేలరూపాయలు లొస్తాయి. ఈవిషయాలన్నీ నాకు తెలుసును. ఐనప్పటికీ

అతను కురూపి-నీఅందానికి తగనివాడు అని నేఅభిప్రాయపడుతున్నాను.

అర-రేణుకా! నువ్వు తలంచినట్లుగా, ఒకవ్యక్తిని ప్రేమించడానికి-అ తనిలోవుండే అందము-సిరసాపదలు కారణములుగావని నాలనుభవం.

రేణు—వాటిని మించినదేముంది?

అర—గుణాలు.

రేణు—గుణాలా?

అర—అవును.

రేణు—నీఅభిప్రాయాన్ని నేను ఊహించుకోలేకుండా వున్నాను

అర—మావివాహానికి పూర్వం జరిగిన ఒకాకొక విచిత్రసంఘట నను చెబుతానువిను. అప్పుడయ్యిగా నాలభిప్రాయం నీకు తెలుస్తుందేమో

అప్పటికి యిద్దరూ టీ తాగడమును పూర్తి చేశారు.

అర—ఈన మిద్దరమూ ఏడవతరగతివరకూ కలిసే చదువుకొన్నా ముగాదూ! మీతాతయ్యు నిన్ను విడిచి, పొరుగునాలో చదువుచెప్పించ డానికి యిష్టపడలేదు. ఆపితాతయ్యునోనే పెద్దతరగతులుంటే నిన్ను చదివించ చేవాడేమో! అని అరవింద ఆంది.

రేణు—తప్పకుండా చదివించేవాడు. మనప్రార్థన వేడవతరగతికం టే ఎక్కవ లేకపోవడంవల్ల-పెద్దచదువుకోసం పొరుగునా నెళ్ళవలసి గా వడంవల్ల-మాతాతయ్యు నన్ను విడిచి పెట్టి వు డలేకపోవడంవల్ల నేనా ఏ డవతరగతిలోనే చాలించుకోవలసి వచ్చింది. ఈవిషయంలో నువ్వు ఊ హించిన విషయం సరిగానేవుంది.

అర—అవునా? ఇకనాసంగతి ఆవేడవతరగతివరకూ చదువుకో డానికయినా నేనెంతగా కష్టపడ్డానో నీకు తెలియనివిషయంగాదు. స్కూ లువాడు నేను బీదగా లననిచెప్పి జీతంలేకుండా చదువంటే చెప్పేరుగాని, యింకా నాతిండికి-బట్టలకు-పుస్తకాలకూ నేనెంతగా యిబ్బందిపడేదాన్ని. అప్పుడప్పుడు నీపుస్తకాలు-బట్టలు నాకిచ్చేదానవు జ్ఞాపకంలేదా? వాళ్ళ నూవీళ్ళనూ యాచనచేసుకొని చదువుకోవడంనాకు చాలా కష్టమనిపించ

డంపల్ల, అదృష్టవశాత్తు అప్పుడొచ్చిన ఆదిమనకొట్టొ ఉదోష్ట
 గీకరించాను నా ఒక్కసొట్ట కౌతకావాలి వాళ్ళు ఇచ్చే ఏది పే
 యల జీతము-పూర్తిగా ననిపోయేది అంతవరకూ నాకు వినాహం చేసు
 కొనేతలు చే లేకపోయింది. ఎల్లకాలమూ అలాగే స్వతంత్రంగా బ్రతుకు
 దా మనుకోని బండగా వున్నా. ఇట్లా ఉంటుండగా.---

ఒకనాడు నేను మిమ్మనకొట్టొ దగ్గర పని ముగించుకొని, అంతరి
 వచ్చేసూపుండగా, నాకు ముందుంచి ఒక మోటారుకారు వరుగిత్తి పోయి
 నది. ఆకారులో బెస్ట్ కారు డ్రైవర్ వున్నాడు. అప్పటికే అతనెవరో-ఏవూరో
 నాకేమీ తెలియదు. బ్రాహ్మణ్య లేదని మొనపటకొని నాయంకాలంవర
 కూ మనకత్తు కొట్టిన నాకాడు కనిపిస్తాయి. వాణిని గురించి తెలుసు
 కొవడానికిగాని అవి ఎవరికి చెబుదిననిగాని తెలుసుకోడానికి ముకేము కరం
 ఒక్కొక్కప్పుడూ డాడార్ల వైపు చూడనయినా చూడకండా మనమాగాన
 మనం పోతూవుంటాము. అట్లాగే నేనానాడుకూడా తిలవొంతుకొని నా
 మార్గాన నేనుపోతున్నాను. ఆకారు వచ్చడంతో మరీ దగ్గరనుంచి పోవక
 మువల్లి, అప్రయత్నంగా, ఏమీ ఉద్దేశం లేకుండానే, ఆకారులో కూర్చు
 న్న బెస్ట్ డ్రైవర్ వు ఒక్క మారు మాళాను. కానీ నాముందునుంచే గాటి
 పోయింది నేను కిరిగి నామార్గాన పోయినాను. అప్పుడు నాకి. తిరుగు
 యింకేమీ తెలియదు. ఆమర్నాడు నేను మిమ్మనకొట్టొ దగ్గర వచ్చేట
 పుట్టికి ఆకారు వచ్చుకెదురుగా నిలపెట్టబడివుంది. అప్పుడుకూడా ఆకా
 రులో బెస్ట్ డ్రైవర్ వున్నాడు. ఎందుకనుంచుందో. అతను నాకు ఒకటి నే
 ను మామూలుగా మిమ్మనకొట్టొ కూర్చుని, అంతక్రితం సగంవరకూ కట్టి
 వుంచిన జాకెట్లను పూర్తి చేస్తున్నాను. మధ్యమధ్య నేనెందుకో అప్రయ
 త్నంగా ఆకారున్నవయిపు మాళాను. నేను చూసి, పుడల్లా, ఆకారులో
 కూర్చొనివున్న బెస్ట్ డ్రైవర్ నాముఖంవయిపే చూస్తున్నట్లుగా నేను గ్రహించు
 కొన్నాను. అతడు నన్నెప్పుడయినా యెదుగునా-లేక నాతో అతనికేమ
 యినా పరిచయముందా? ఏమీలేకపోతే న నాకుం పట్టినట్టి చూస్తా

ఊండుకా అని నాలోనేను చాలాసార్లు తర్కించుకొన్నాను. కాని నాకె టువంటి ఆలోచనా తట్టలేదు. అత నెవరయితే మనకే? అతని ఆలోచన మనకెందుకు? అని నాలో అనుకొని మామూలుగా పనిచేసుకొంటున్నాను. ఇంతలో లోపల గుడ్డలు కత్తిరించుకొంటున్న పెన్స మేస్త్రి గ్రానగ్లరకు వచ్చి

“ అమ్మా! ఈవేళ జరుగుదుగా అందీయవలసిని కోన్ని అర్జంటు వనులున్నాయి. హఠాటలునుంచి కేరేజి యిక్కడకే తెప్పిస్తే మీరింటికి వెళ్ళకుండా పనిచేయడానికి ఏలుగా వుంటుందా? ” అని ప్రాధేయపూర్వకంగా అడుగుతే నేనతనిమాట కెదురుచెప్పలేక పోయాను. అతని యేర్పాటు ప్రకారం చేయడానికి నేనంగీకరించడంవలన అతని సంతోషించి అక్కడనుంచి వెళ్ళిపోయాడు. నువ్వు నామిషనుకొల్పే కన్నడప్పడు వస్తుండేదానివి. మేస్త్రిని చూసేవు టావు. ఆతను పయికి చూశావా ఎంత దుర్మార్గుడీలా కనపిస్తావో?—

రేణు—అవును నేనతన్ని చాలాసార్లు చూశాను. కసాయివాడిలా వుంటాడు ఎక్కడా దయా దాక్షిణ్యాలు లేకుండా పంటి కనోట్టకపు మసిపిలా కనపిస్తాడు.

అర-అవు ? అతనివంటి యోగ్యుడూ-దయాగుణం గలవాడు-నుర్యాదగలవాడు నేవీతకు ముందెక్కడా చూసివుండలేదు. నేను తనకింద పనిచేసే మసిపిని అనే అభిప్రాయంతో అతనెప్పుడూ మాట్లాడేవాడుకాదు తన స్వంతకూతురుతో ఏవిధంగా మాట్లాడుతాడో, అతను నాతో కూడా ఎప్పుడూ అదే విధంగా ఎంతో మర్యాదగా మాట్లాడుతుండేవాడు.

రేణు—సరే ఆకారులో కూర్చున్న ఆ అగమిని గురించి తన వాత యేమి జరిగిందో చెప్పు.

అర—ఆ ఉదయం మొదలుకొని నాయంకాలం వరకూ ఆకారు అక్కడ నేలదిద్దుది. అందో మసిపి కూడా అలాగే కూర్చొని వున్నాడు అతనిచేష్టలేమీ నాకర్థంకాలేదు భోజనానికి వెళ్ళలేదు సరిగదా కాఫీకయినా అతను కారుదిగి వెళ్ళలేదు. అది నెవరిరాకతోసమో అక్కడనేచి

వుండి వుంటాడని నాలో అనుకొని మధ్యాహ్నం పన్నెండు గంటలవరకూ కుట్టవలసిన బట్టలనన్నింటినీ కుట్టేసి, అప్పుడు లోవలగదిలోకి వెళ్ళి-అంత కుముందే నాతోసం తేబడి, సిగ్గుగావుచబడిన కేనేకీవిప్పుకొని, తిరిగి ఒక పావుగంటలోనచ్చి మిషనుద్గర కూర్చున్నాను. ఆకారు-అందులో-స్వక్తి-యధాప్రకారంగానే వున్నాము. వాళ్ళవూసు నాకెందుకని నాయంతాల మారుగంటలవరకూ కుట్టవలసిన బట్టలనపట్టిని కుట్టుడు వూర్తి చేసుకొని కాళ్ళచెప్పులు తొగుకొని గొడుగును చేపట్టికొని కొట్టునునిడిచి పెట్టి యింటిముఖంగా పళ్ళిపోయాను.

నేనో ఇరవై గజాల దూరం నడచివచ్చిన అంతరం కారువూట్రుచేయబడిన చప్పుడు నేనువిన- వెనుదిరిగిచూశాను ఆకారు నా వెనుకనుంచే వచ్చి నాతోమెల్లిగా నడవడం మొదలుపెట్టాడు. అప్పుడా కారులోబెండ్ల వచ్చి యింకెన్నోరూలేరు అతనేకారును స్వంతగా క్రైస్తవ చేసుకుంటున్నాను. ఆకారుకూడా నాతో మెల్లిగా పక్కనుంచి నడవడంలోగల విశేషమును నేను గుర్తించుకో లేకపోయాను.

నేనుమెల్లిగా నడుస్తే ఆకారుకూడా మెల్లిగానడిచింది నేనువకీల నడకే అకూడా నడిగానడిచింది కొంతదూరం వెళ్ళేటప్పటికే వాకూకూ రమీడ-అనుకోకూర్చున్న వ్యక్తిమీదాకూడా చాలానోప మొచ్చింది. ఇకనడవకుండాఅట్టే నిలిచిపోయాను. కారుకూడా నిలిచిపోయింది.

“ఇంత మర్యాదవీరంగా పగిలించకు చాతాతప్పు.” అని ఆకారులోవున్న వ్యక్తి నెపుచూసి తీక్షణంగా అన్నాను.

‘నాపరిస్థితి గమనంచకపోవడంవల్ల అలాఅ టున్నావు.’ అని అతనున్నాడు. ‘మీవరిస్థితి జోలి ఎవరికిగానాలి?’ అనినేను మగింత తీక్షణంగా అన్నాను.

“నీతో మాట్లాడదామని ఉదయంనుంచి ఇప్పటివరకూ భోజనమునా చెయ్యకుండా-కాఫీఅయినా పుచ్చుకోకుండా-మీ మిషనుకొట్టుదగ్గర అలాగే వుండిపోయాను నువ్వు చూడలేదూ?” అని అతను తిరిగి నన్నడిగాడు.

“అలా వుండవున్నా దెవరు?” అని నేనుతిరిగి ధైర్యంగా అడుగుతే-

“నీముఖంలోవున్న ప్రబలకర్మ ఏవో నన్నా కర్మం మకొంది. నీలో వున్న అందానికి నేను దాసుణ్ణు. మిపోయినాను నీతో మార్లాడి. నీఉద్దేశమును తెలుసుకోనేవకూ నేను గొంతుకలో మంచిసేపుయినా పోసుకో ద డ్పకోలేను. అందువల్లనే కర్మంతగా లోతుకు దించుకొనిపోయినా యో చూడు-మాట ఎలా తడబడుతుందో చిరు. -ముఖమెలా వాళిపోయిందో తిలకింను. ఏ జాలిలేదా? ” అని అతను చిరు నేను అతనికళ్ళు వయిపు చూశాను. అతను చెప్పినట్లుగా నీవూ అబద్ధంలేదు అతనికళ్ళు లోతుక దించుకొని పోవడమి-ముఖ వాలిపోవడము- మాట అడబడుతుంది డడ మునూ వా నిజమే అప్పుడతన్ని చూసిం నాని ముసనుకరింబ. జాలే సి డి. అప్పుడే గానుగదా అ తికుము దెప్పమా సూతా నామూలంగా ఒక ప్రాణి హింసను పొ దక మ. నుచూసి భరించలేం గుణునాది.

“నాలో మార్లాడవలసిం అంతజనుగురు పనిమీకే మింది?”

అని నేనడిగాను

“ఉంది-” అని అతను తిరిగి సమాధానం చెప్పాడు.

“ఏమిటో చెప్పండి-” అని నేను

“మియిల్లెక్కడ?” అతను.

“ఒక వెలుదూరంలోవు డి” నేను

“ఇ టివగ్గర స్థిమితంగా మార్లాడాలని నావుద్దేశం-” అతను

“నేను ముందుపడుస్తాను మీరు వరువార నస్తారా?” నేను.

“అలా యెందుకూ? కారు వెనకసీయిలో కూర్చుంటే ఏమిమి పాల్లో మియిల్లు చేరుకోవచ్చునుగా!” అతను.

నేనోకసారి నాలుగువముఖులా చూశాను. ఎరిగివున్న వాళ్ళెవరూ అప్పుడారాన సడవబోవడంవల్ల, నేను వెంటనే కారులో ఎక్కి- కూ ర్చున్నాను. అతడు డ్రైవు చేసి కారును నడుపుతున్నాడు మార్గములో యిద్దో మూకూడా మార్లాడలేదు. ఇతినెవర? నాలోని మార్లాడదాసికి

తవరకూ వేచివుండవలసిన అవసర మితని కేమివచ్చిందా అని నాలోనేను అనేకవిధాల ఆలోచించాను. కాని నాకేమీ తెలిసిందిగాదు. అతన్ని అంతకుముందెప్పుడూ చూసినట్లయినా గుర్తులేదు. ఏమయినా యింటికితీసుకువెళ్ళి ఈయనతో మాట్లాడినంతమాత్రాన ప్రమాదమేమీ లేదుగదా అని వూరుకున్నాను. మరికొంతనేపటికి ఆకారు నేనుండే బసద్గర్ ఆగింది.

౪

అర—నాలుగయినట్లుంది స్టూడియోకి వెళ్ళిపోదామా?

రేణు—అబ్బా! వెడదాములెద్దు! చెప్పేసంగతిని పూర్తిగాచెప్ప. ఆకొత్త ముసపిని ఇంటికి తీసుకెళ్ళి—అందులోనూ చీకటి-ఓంటిపాటు-నీకం తటి ధైర్య మెక్కడనుంచి వచ్చింది! భయమెయ్యలేదూ ఆరవించా?

అర—నాకప్పుడు భయమెయ్యలేదు. తిండి తిప్పలూ లేకండా, ఉదయం మొదలుకొని సాయంకాలంవరకూ నాతో మాట్లాడాలని వేచివున్న అతన్ని చూస్తే నాకప్పుడు భయమేలేదు సరిగదా చాలా జాలికలిగింది ఆకొత్త ముసపి నాతో. రహస్యంగా మాట్లాడనల్సివున్న విషయమేమిటో వినాలన్న కుతూహలం నాకూకలిగింది. అతని ముఖభావాలను బట్టి-మాటలనుబట్టి వంచకడిలాగున నాకు కనుపించలేదు. ఆలాకనిపిస్తే, ఆరోడ్డుమీదనే, నలుగురనూపిలచి తగినట్లుగా అతనికిబుద్ధిచెప్పి చేదాన్ని.

రేణు—ఊ! తరువాత ఏంజరిగిందో చెప్ప.

అర—తరువాత మేమిద్దరమూ కారుదిగాము. నేను గదితలుపు తాళంతీసి, అతన్ని లోవలకు తీసుకెళ్ళి ఒకకర్చీలో కూర్చోనియమించాను. అతనికెళురుగా నేను మరియొక కర్చీలో కూర్చున్నాను. అప్పుడు మాయిద్దరకూ ఈవిధంగా సంభాషణ జరిగింది.

“నీపేరు?” అతను.

“ అరవింద ” నేను.

“ నీకు తలిదండ్రులులేరా? ” అతను.

“ నేనొక అనాధబాలికను ” నేను.

“ ఆమిషనుకొట్టులో నీకు పనా? ” అతను.

“ అవును. ” నేను.

“ జీతమెంత? ” అతను.

“ పదిహేను ” నేను

“ నీకు వివాహమయిందా? ” అతను

“ లేదు ” నేను

“ కులమెవరు? ” అతను

“ బ్రాహ్మణులము ”

నేనలా చెప్పినప్పుడు అతనొక వేడినిట్టూర్పును విడిచాడు.

“ మీదేవారు? ”

“ కలకత్తా. ” అతను

“ మీపేరు? ” నేను

“ బెర్జీ! ” అతను

“ కలకత్తాలో మీకే ప? ”

“ నాకు స్టూడియోవుంది ” అతను

“ ఈవూరు మీరెందుకొచ్చారు? ” నేను

“ రాజుగారితో పనివుండి వచ్చాను ”

“ మీరు నాతో మాట్లాడవలసిన కషయమేమిటి? ” నేను

“ ఇంకెందుకూ? నాకోరిక అందని ప్రమానిపండయింది. నాశ్రమ

అంతా వృధాఅయింది. నే నెత్తున్నత ఆనందసాధం మీదనుంచి క్రిందికి

త్రోయబడ్డాను. ఇంకెందుకు చెప్పడం? ” అని అతను చిన్నబుచ్చుకొ

న్న ముఖంతో అంటుంటే నాకు మరింత జాలి కలగడం మొదలుపెట్టింది

“ అంత నిరుత్సాహంగా యెందుకు మాట్లాడు తున్నారు? ” నేను

“ చెప్పడానికి నోరురావడంలేదు ” అతను,

“ మిమ్మల్ని చూస్తే నాకు చాలా జాలికలుగుతుంది. ” నేను

“ నిజమేనా? ” అతను.

“ ముమ్మాటికీ నిజం ” నేను.

“ అయితే కొంతవరకూ నాజన్మ సార్థకమయింది. ” అతను

“ మీరు చెప్పదలచుకొన్న దేమిటో త్వరగా చెప్పండి. ” నేను

“ చెప్పమంటావా? ” అతను.

“ త్వరగా చెప్పండి. ” నేను.

“ నన్నప్పేమయినా అనుకొంటావేమో! ”

“ ఏమీ అనుకోను చెప్పండి. ” నేను.

“ నేనొక ఆశపాతకుడనుగా భావిస్తావువు. ” అతను.

“ భావించను. చెప్పమన్నానుగా ”

నే నలాగున ఆత్మి పూరికే అడుతున్నానేగాని, అతని మనోభి ప్రాయం నాకు తెలియకగాదు. అతను నన్ను ప్రేమించివుంటాడనీ—నేను బ్రాహ్మణకన్యను—అతను బెంగాలీయువకుడూ అవడంవల్ల, అతనికోరిక నెరవేరదేమో అన్న ఉద్దేశముతో అతడు మాట్లాడుతున్న విషయమును నేను గమనించకపోలేదు.

“ చెప్పమన్నావా అరవిందా? ”

“ చెప్పండి సందేహమెందుకు? ”

“ నీ అపురూపసౌందర్యాన్ని చూసి, నేను ముగ్ధుడయినాను. అర విందా! నువ్వు మిషనుకొంటుదగ్గరనుంచి యింటికి వెళుతున్నావు—నేను రా జాగారినిచూసి తిరిగి బసలోకి వెళుతున్నాను. అప్పుడు నీరేఖలు నాహృ దయం శాస్వితంగా హత్తుకొనిపోయినాయి. నానిండుహృదయాన్ని ఇప్పు డు నీపాదార్పణ చేస్తున్నాను. నువ్వుదానికి స్వీకరించినా చెల్లుతుంది. ’ అని అతను ఉద్రేకంగా చెబుతుంటే—

“ మీకొంతవరకూ వివాహం కాలేదా? ” అని అడిగాను.

“నామనను నాకరించుకోగల కన్యలింతవరకూనువ్వుతప్పింకె వ్వయా కనుపించలేదు.” అని అతడన్నాడు.

“అంతగా యెన్నదగినది నాలోమాత్రమేముందీ?” అనిఅడుగుతే

“అవిషయం నిన్ను సృష్టించిన భగవంతునికి మాత్రమే తెలియాలి.” అని అతనన్నాడు.

నాకు నవ్వొచ్చింది.

“మీకేమీ తెలియదూ?” అని నేనడిగాను.

“ఏమీతెలియదు. నిన్నూ, నిన్ను సృష్టించిన భగవంతుణ్ణి ఆ ర ధించుకోవడంతప్ప నాకింకేమీలేదు.” అని అతను ఒప్పుకొన్నాడు.

“అయితే మీరిప్పుడు నన్నేమి చెయ్యమంటారూ!” అనినేనడిగాను

“ఏమిచేయడానికీ నీమీద నాకధికారంలేదు. నానిండువ్యూహయాన్ని నీకు సమర్పించుకొన్నాను, దానినినువ్వు స్వీకరించినా తృణీకరించినా చెల్లుతుంది నీతో యింతకుముందే చెప్పానుగదా!” అని అతనన్నాడు.

“అన్యకలస్తులమయిన మనమిద్దరకూ ప్రేమలొకుదురుతుందీ?” అని నేనన్నాను.

“అయ్యో! పవిత్రప్రేమకు కలభేదము లెక్కడివి ఆరవిందా? నీఅంతరాత్మకు నమ్మకమయితే—ఏసాంఘిక సూత్రమూ—ఏకలకట్టుబాటు కూడా మనలను వేరుచెయ్యలేదు.” అని అతనంటే—

‘మీప్రేమను శృణ్వకగించడానికి నాకు నోరురావడంలేదు’ అనినేనన్నాను

‘ఆరవిందా! నీమాటలు నాచెప్పులో అమృతమును గురిపిస్తున్నాయి. నాశ్రమఫలించింది.నాకోరికనెరనేంది’ అని తనఆనందాన్ని వెలిబుచ్చాడు

“నేను పెద్దలులేని స్వతంత్రులాలనుగాబట్టి ఇలాధైర్యంగాచెప్ప గలగుతున్నాను.” అని నేనంటే—

‘ఆరవిందా! స్వాందర్యమయిన నీముఖచంద్రుడిలాగునే—నీహృదయంకూడా అతివిశాలమయినదని నేను గ్రహించుకో గలుగుతున్నాను.’ అని అతనన్నాడు.

“ మనమిద్దరమూ కలుసుకొన్న వేళావిశేషమే నాచేత ఆమాట
నిది. అన నేనన్నాను.

మొదటిసారి కలుసుకొన్నప్పుడు జరిగిన విషయం. ఇది జరిగిన అనంతరం, బెనర్జీ తనపని అయిపోయినప్పటికీకూడా నన్ను గురించి, మరో వారంలోజులవరకూ పితాపురంలోనేవుండి పోయినాడు. అనుదినమూ సాయంకాలం మప్పుడు నాగడికి వస్తూవుండేవాడునేను. అతన్ని చూసిస్తుంకేవాన్ని. అతన్ని నేనెందుకు ప్రేమించానో ఇప్పటికీ తెలుసుకా! అందఱుచూడలేదు. సిరిచూడలేదు. అతనిఆస్తి పాస్తులను గురించి, మీరు చెప్పకోవడమేతప్ప మాకెంతడబ్బుందో ఎన్ని భూములున్నాయో నాకీనాటివరకూ తెలియదు. ఆయనప్పుడు చెప్పనూలేదు. నేను అడగనూలేదు. ఆవారంలోజులలోనే మాయిద్దరకూ ఎన్నోసంవత్సరాలు పాతన్నేహంలాగున ప్రేమద్వందవడిపోయింది. ఒక్కరోజు అతన్ని చూడకుండానేను నన్ను చూడకుండా అతనూ వుండలేకపోయేవాళ్ళము. ఇద్దరమూకలసి అతనికారులో పికార్లకూ—సిసిమాలకూ వెడుతుండేవాళ్ళం మావెనుక స. ఘుమూప్రజలూ ఏమిఅనుకొంటున్నారో విసదానికయినా నేను లెక్కచెయ్యలేదు. ఈవిధంగా వారంలోజులు గడచిన అనంతరం తిరిగివస్తాననిచెప్పి బెనర్జీ ఎక్కడికో వెళ్ళిపోయినాడు నెలరోజులవరకూ నాకంటికి కనుపించలేదు. అందువల్ల అతను చెప్పినమాటలన్నీ బూటకములు అతను నన్ను వంచనచేశాడనీ-అభిప్రాయపడ్డాను. అనవసరంగా హృదయాన్నివిప్పి అతనిదగ్గర నిష్కల్మషంగా ప్రవర్తించానేఅని విచారించాను

అప్పు డంతచనువుగా మనలుతూ—నాదగ్గరకు వస్తూ పోతూవున్న సీతోనయినా ఈవిషయం చెప్పలేదు. చెబుతే నా తెలివికొక్కవను విని నవ్వుతావేమోనని భయపడ్డాడు. జరిగిపోయిన ఈపనికి నాలోనేనే కుమిలి కుళ్ళి ఏడ్చానుగాని ఎవరికీ చెప్పలేదు. ఒక నెలగడచిన అనంతరం బెనర్జీ తిరిగివచ్చాడు. అప్పుడు పోయినప్రాణాలు తిరిగి వచ్చినట్లయింది. ఏవో తొందరపనులు వుండడంవల్ల అంతకాలంవరకూ రాలేకపోయినానని

చెప్పి అతనునన్ను క్షమార్కణ వేతుకొన్నాడు. దరిమిలాను నావివాహ విషయమునుకూడా అతనేతల్పపెట్టి మరితెండు మాసాలవరకూ నాతో పితాపురంలోనే వుండిపోయాడు. అప్పటినుంచీకూడా నేను బెనర్జిని ప్రేమించినట్లు మేమిద్దరము వివాహమాడజోతూవున్నట్లు మీరందరకూ తెలిసింది. తరువాత వివాహం జరగడం మొదలుగాగల విషయాలన్నింటినీ నువ్వేస్వయంగా యెరుగుదువుగాబట్టి వేరే చెప్పనక్కరలేదు.

అని అరవింద తన ప్రేమగాధనంతనూ రేణుకతో చెప్పింది.

రేణు—అయితే నువ్వు బెనర్జిని అందుకోసం ప్రేమించలేదన్న విషయం నాకు తెలుసు కాని ద్రవ్యవంతుడుగదా అని ఆలోచించి వివాహం చేసుకొన్నావేమో అని నీవివాహ సమయంలో నేనూ మా తాతయ్య కూడా అనుకున్నాము.

అర—భగవంతుడితోడు రేణుకా! డబ్బుకోసం నూసించి నేను అతన్ని ప్రేమించలేదు. అతని స్థితిగతులు తెలుసుకొనే నేనాతన్ని ప్రేమించానా? ఈవరకూ అతని స్థితిగతులు నాకు తెలియని చెబుతేనమ్మవూ! బెనర్జి యిప్పుడున్నటువంటి శ్రీమంతులుగాక ఒక బికారిఅయినప్పటికీ నేనతన్ని ప్రేమించి వివాహం చేసుకొనేదాన్నే. అందుకు కారణమేమిటో నాకు తెలియదు. అతని మంచిగుణాలే, నన్నాతనికి దాసురాలి, చేశా యేమోనని నేనొక్కక్కప్పు డచుకొంటూ వుంటాను.

రేణు—కావచ్చును. ఇంక స్టూడియోకు పోదామా?

అర—చెప్పినదంతావిను ఇప్పు!లా అంటున్నావా?

రేణు—అయ్యో! ఇప్పుడు నేనేమన్నాను అరవిందా! స్టూడియోకు వెళదామని యింతముందే అనుకున్నాము గాబట్టి తిరిగి జ్ఞాపకంచేశాను. పోనీ మానేదామా?

అర—వెడితే వెళదాములేదు! ఇంకా కాస్తేవుండి జరిగి పోయిన ఈసంగతులన్నీ తల్చుకొంటే నాకదేదో కలలా కనిపిస్తుంటాయొక్కొక్కప్పుడు. నేనొక దిక్కుమ లిన అనాధ నవడమేమిటి? మిషను

కుట్టుకొని పొట్టపోషించుకోవడ మేమిటి? నాతాహతకు మించిన లక్షాధి
కారిఅయిన ఈ బెనెనెని వివాహంచేసుకొని, కాపురం చేయడమేమిటి.

రేణు—అంతా దైవికం. మనలో యేముంది అరనిందా?

అర—నీకు అవసరమయినంత కట్టుమునుయిచ్చి తగినవరుణ్ణి
తీసుకు రావాలని నాభర్త ఉత్సాహపడుతున్నాడు. నీవివాహం నిమిత్తం
మయిదారు వేలవరకూ ఖర్చుపెట్టడానికి వారు నిశ్చయం చేసుకొన్నారు

రేణు—ఆ! మరేయిప్పుడు నాపెళ్ళికేం తొందరొచ్చింది మధ్య
మధ్య నువ్విటువంటి కొంటిమాటలే ఆడుతుంటావు.

అర—తొందరగాదూ? వివాహం చేసుకోకుండా ఇలా యెంతకా
లముంటావు రేణుకా! మీతాతయ్య నీపెళ్ళినిగురించేకదా బెంగపెట్టుకొ
నివున్నాడు ఆవృద్ధుడితో చెప్పకుండా నిన్నా తనినుంచి వేరువరది తీసుకొ
చ్చినందు కేమాత్రమయినా నిరవాకం చేయకపోతే యెలాగు? తెరచాటు
నున్నాడా పెళ్ళికొడుకెవరో త్వరగా బయటపడితే బాగుండును. నీకెటు
వంటిభర్త కావాలి రేణుకా? అందమయినవాడు కావాలిగదూ?

రేణు—అబ్బాపోనిదు! ఆకబురుచెప్పి—ఈకబురుచెప్పి చివరకునా
పెళ్ళి సభాషణలోకి దింపావేమిటి?

అర—అవును చివరకదే కావలసిందిమరి నాకు జరుగవలసిన ము
ద్దుముచ్చటలన్నీ జరిగిపోయినాయి. ఇక నీముద్దు ముచ్చటలనే మేమూ
మీతాతగారూ కూడా చూడాలనుకుంది.

రేణు—పోనిద్దమ్మా యింకవూరుకో.

అర—ఎంత అందమయిన వాడొస్తాడోయేమో నీకుగాని. బెనెనె
వంటి భర్త వస్తే పెళ్ళిచేసుకుంటావా రేణుకా?

రేణు—నేను మాట్లాడను.

అర—అవును ఎందుకు మాట్లాడతావూ? అటువంటి అనాకారి
భర్త దొరుకుతే ముఖంమీద ఉమ్మేస్తావు. అవిషయం నాకు తెలుసు. అం
దుకనే అందమయిన భర్తను చూడమని మీబావతో చెబుతున్నాను.

రేణు—అపూనుఇంక ఒదిలెయ్యి అరవించా! నుదుటరాత ఎలా వుంటే అలాజరుగుతుంది. దానికి మనం కర్తలమా యేమిటి?

అర—ఓయబ్బో! ఈ వేదాంత మెంతకాలంనుంచీ?

రేణు—ఇంక స్టూడియోకి వెడదాం నడవో! జడలువేసుకోవడము ముస్తాబుకావడము—ఇంకా బోలెడంత అలస్యముంది. బాత్తుగా చీకటి పడి పోయిన తరువాతనా యేమిటి వెళ్ళడం? ఇప్పుడు వెడితే, తిరిగి బావతో కలసి కారుమీద యింకా కొచ్చెయ్యవచ్చు.

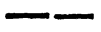
అర—అయితే త్వరగా త్వరగా తలదువ్వి జడలల్లుగో ఈరోవు గా నేనూ తయారవుతాను. కుర్చీ డింతకుముందే మల్లిపూలు జీవనా లూకోసి జాయకుమీద పోశాడు. అని అంటూ అరవింద ఒకగదిలోకి వెళ్ళబోతుంది. రేణుక జడనువిప్పి దువ్వెన్న కోసం మరోగదిలో కెళ్ళింది. ఇంతలో ఎక్కడై సీకిలుమీదవచ్చిన ఒక పోస్టుజవాను వీధిలో కేక వెయ్యడంతోనే, అరవింద వాకిట్లోకి వెళ్ళి అతనిచ్చిన టెలిగ్రాము నందుకొని, ఒకకాగితమీద సంతకంచేసి ఈయంగా పోస్టుజవాను వెళ్ళిపోయినాడు.

“ టెలిగ్రా మొచ్చిందో—” అని అంటూ అరవింద ఆకవరును పట్టుకొని—రేణుక ఉన్న గదిలోకి వెళ్ళింది.

“ ఎక్కడనుంచి—త్వరగా విప్పించువు—” అని రేణుక అంటే.

“ ఉండు. ఇంక ఈవేళకు మనం స్టూడియోకి వెళ్ళడంపడదు. మీ బావగారికి కారు తీసుకెళ్ళమని డ్రైవర్ తో చెప్పివస్తాను. ” అని చెప్పి అరవింద ఆకవరును పట్టుకొని వీధిలోకి వెళ్ళి తిరిగివచ్చి—

“ ఒకవేళ మీతాతయ్య దగ్గరనుంచేమో అని టెలిగ్రాం ఇలాచదిలింది.”



గ

“ నీఉత్తరం అందినది. నీకు నాఅశీర్వచనాలు, తాతయ్య. ” అని టెలిగ్రామును చదవడం పూర్తి చేసిన అరవింద సంతోషంతో అంది.

అర—ఇంకేం మీతాతయ్య దగ్గరనుంచే వచ్చిందీ టెలిగ్రాం.

రేణు-ఉత్తరమైతే త్వరగా అందడం తెలిగ్గాం నిచ్చాడుకాబోలు.

అర—అవునుమరి. ఆయనదగ్గరనుంచి వార్త వచ్చేవరకూ నీమనస్సుకు స్థిమిత ముండదనీ రాశావుగా? మిత్రాతయ్యకు నీయందెటువంటి వాత్సల్యముందో ఈతెలిగ్రామే చెబుతూంది.

రేణు—ఆయనతో చెప్పకుండా నీతో యిలావచ్చేసినందుకు నా ముఖము నాయన జన్మజన్మాలకూ చూడడం నేనెంతగానయినా భయపడ్డాను. ఈతెలిగ్రాములో నాభయం తీరిపోయింది. నాగుండెలు వేగంగా కొట్టుకోవడములేదు. ఆయన ఈతెలిగ్రాము నిచ్చేసి పూరుకుంటారా వెంటనే ఉత్తరమునుకూడా వ్రాస్తారంటావా అరవిందా?

అర—అయ్యో! ఉత్తరమును వ్రాయుతున్నారీ! నీహృదయారాటాన్ని జరుగుగా తగ్గించాలనే వుద్దేశంతో ముందుగా ఆయన ఈతెలిగ్రామునిచ్చారు. రేపా యెల్లండా ఆయనదగ్గరనుంచి ఉత్తరంకూడా వస్తుంది.

రేణు—ఆయన నాయనల కోరికనునే గలిగివున్నారో—తొల్లిటి వాత్సల్యమునే కలిగివున్నారో వారు రాయబోయే ఉత్తరాన్ని బట్టి నులువుగా తెలుసుకోవచ్చు.

అర—అంతవరకూ యెందుకూ? ఆయన ఉదారబుద్ధి ఈతెలిగ్రామువల్లనే తెలుస్తుంది. నువ్వుగావించిన పనికి ఆయన కోరికనునే ఇచ్చి పూడరు ఒకవేళ ఇచ్చినప్పటికీ ఉద్వేగం ఉండదు.

“నీకు నాశీర్షచనములు.” అని ఆయన నిండుహృదయంతో నిన్నాశీర్షచరిస్తూ వున్నప్పుడు నువ్వు ఏఅంభిప్రాయము నెందుకుపడాలి నువ్వుతలచినట్లుగా ఆయన నువ్వీలా చెప్పకుండా వచ్చేసినాకు మొదట ఏమాత్రమయినా కోరికను కలిగివున్నప్పటికీ—నీఉత్తరమును చూడగానే ఆయన లేతహృదయం పూర్తిగా ద్రవించివుంటుందని చెప్పవచ్చును

రేణు-మాచెల్లాయి దొడ్డమ్మగారూ పితావుర మొచ్చిందో లేదో కాకపోయినట్లుంటే తాతయ్య హోటలు మెతుకులు తినాలి ఆయనకనలే వధులేవు ఆమేక వంటి హోటలు మెతుకుల తిని ఏమియిబ్బందివచ్చున్నా

డోవమీ! చెల్లాయమ్మకు వెంటనే ఉత్తరం రాసి, ఆమెను రప్పించవలసిందని కూడా ఉత్తరంలో రాశాను. మాతాతయ్య ఉత్తరమును చూడగానే అవివేచనవచ్చిందో లేక కూతుర్ని విడిచిపెట్టి రాలేక అక్కడనే వుండిపోయినదో! ఆయన దగ్గరనుంచి ఉత్తర మొప్పేవరకు ఇటువంటివివరాలే తెలియవు

అర—అక్కడేదు. రేణుకా! నువ్వు అటువంటి ఆచారాలేమీ పెట్టకోకు. కొద్దిరోజుల్లో అంటే నీకు ఏదయినా సంబంధం వర్షాక, మీ తాతయ్య గారిని కూడా యిక్కడకే రప్పిద్దాములే.

రేణు—నువ్వటువంటి ఉదారగుణ సంపన్నురాలవే అరమీదా! అందుకేమీ సందేహంలేదు. కాని మాతాతయ్యకు నేనంటే అమితవాత్సల్యం. చిన్నప్పడే తల్లితండ్రీకూడాపోతే కనురెప్పల్లో గట్టుకొని పెంచాడు. నాకోసమే తానింతవరకూ బ్రతుకొత్తున్నాడని చెబుతూవుండేవాడు. తగినంత కట్టుమునిచ్చి నాకు పెళ్ళిచెయ్యలేకపోతివిగదా అని కుమిలికమిలి దుఃఖించేవాడు సప్తజన్మాలెత్తినా మాతాతయ్యలాంటి తాతయ్య నాకు దొరుకుతాడా అరమీదా? మనయిద్దరకూ వుండేన్నీహం కొద్దీని న్నువ్వేడిచివుండలేక నీమాటతో సాయ్యలేక తాతయ్యతో చెప్పకుండా ఇలా వచ్చే శాసేగాని, లేకపోతే తాతయ్యను విడిచివస్తానా? కర్మితనంకోస్తే ఇలా చేసివుంటా సమకాలి ఆయన నాయెడల యెప్పుటివాత్సల్యమునే చూపుతున్నాడు. ఈవేళ నిర్దారలేవగానే నీముఖమునే చూశాను అరమీదా! అందుకనే యింతటి చల్లనికబురు నా చెవుల్లో పడింది.

అర—అదో పిచ్చిచమ్మకం. సరిలే ఏదయితేనేం? ఇప్పటికయినా నీకనిన్ను కదుటవడింది. నాకదేవదేనేలు మీ తాతయ్య దగ్గరనుంచి ఉరుములేపడతాయో. పిడుగులే పడతాయోనని హాదిలిపోతూవున్నావు. యిప్పటినుంచి అయినా కడుపునిండా అన్నం తిని ఖులాసాగావుండు.

రేణు—నీతోవున్న నాకు ఖులాసాగాక ఏముంది అరమీదా?

అర—ఈమాటలన్నీ యింతకుముం దెక్కడికి వెళ్ళాయి. తాతగారితో చెప్పకుండా వచ్చే శాసను, వేళను తిండితినుకుండా కాఫీ తాక్కండా

ఓమూల కూర్చునేదాసవు ఖన్ను రాలనై .

రేణు—ఆ! అంతా బడాయిలెద్దు.

అర-నువ్వు వెయ్యి చెప్పు—లక్ష చెప్పు. ఈ తెలిగొము వచ్చినప్పుడు వికసించినట్లుగా నీముఖ మింతకుముందెప్పుమా వికసించి వ్రుండలేదు.

రేణు—పోనీ నువ్వలాగే అనుకో.

వారిద్దరూ అలా మాట్లాడుతుండగా ఇంతలో వీదిలో కాడరిగిన చప్పుడయింది.

అం—అరుగో! మీబావగారుకూడా వచ్చేరట్లేవుంది. నామాట అబద్ధమయితే వారిచేతకూడా అనిపిస్తానుండు.

బెనర్జీ కారుదిగి లోపలకొచ్చి తలమీదనున్న హేటునుతీసి, సావిట్లలో నిశ్చలంగా కూర్చొనివున్న అరవింద ముఖంలో కొకసారి రేణుకముఖంలో కొకసారి చూచి, బూటుతీసులను విప్పుకుంటూ అక్కడనేవున్న ఒక పేముకర్చీలో కూర్చున్నాడు.

అర—ఏమండీ! ఒకమారు రేణుక ముఖంలోకి చూడండి.

బెన—(చూచి) చూశాను. ఏం?

అర—ఇంతకముందు రేణుక ముఖానికి—ఇప్పటి రేణుముఖానికీ ఏమయినా తేడావున్నట్లుగా తోస్తుందా?

బెన-ఆ! రోజూకంటే ఈవేళ రేణుముఖం మంచిఖులాసాగా వున్నట్లుంది.

అర—(నవ్వుతూ) ఏన్నావా రేణుకా! మీబావ ఏమంటున్నారూ? నేనామాటలను ఆయన్ను అనమన్నానా చెప్పు.

బెన—ఏమిటి విశేషం?

అర-తాతయ్యగారి దగ్గరనుంచి తెలిగ్రామొచ్చింది. అనిఅంటూ అరవింద బల్లమీదవున్న తెలిగ్రాం కాగితాన్ని భర్తకందించింది.

బెన—(చదివి) ఓ! ఇదాసంగతి! ఇంకేం! ఈవేళ మనఅండరకూ టీపార్టీ అన్నమాట తాతగారిదగ్గరనుంచి ఎటువంటి ఉత్తరమొస్తుందో అనీ, పెనుగాలి కల్లాడే నునుతీగలాగ ఒణికిపోతుందిసిల్ల.

అర-ఈరోజుతో ఆమెతో పాటు మనకూడా హృదయభారంతగ్గింది బెన—గాకపోతే నీకిదేవని అరవిందా! మీయిద్దరకూ ఎంతటిన్నే హమయినా వుండుగాక! చిన్నప్పటినుంచీపెంచి, పెద్దదానినిగాజేసి, అల్లారుముద్దుగాను—అతిగారాబంగా చెంచుకొంటున్న తాతగారితో చెప్పనయినా చెప్పకండా రేణుకనీవిధంగా తీసుకొచ్చెయ్యడం మంచిపనా?

అర—(నవ్వుతూ) ఏమో కొత్త కాపురము-కొత్త మొగుడూను. రేణుకవంటి న్నే హితురాలయినా దగ్గరలేకపోతే ఏం ప్రమాదమొచ్చేదో!

బెన—ఎ.త తెలివిగా మాట్లాడవూ? ఆవృద్ధుడు సద్గర్భుడుగా బట్టి సరిపోయింది. లేకపోతే మీరుగావించిన ఈతోందపాటు కార్యానికి మరొకరయితే ముఖమయినా చూశావారా?

అర—ఇకచాలెంకీ. ఇంకెప్పుడూ యిటువంటి తీర్పులు చెప్పవోకంకీ. మేమెంత కాసేపని దేసినీచేయలేదు. ఇద్దరమూ చీన్నప్పటినుంచీ చదువుకొన్న ప్రాణిన్నీ హితులముగాబట్టి-ఒకళ్ళనువిడిచి మరొకళ్ళ ముండలేకపోయినాము. అప్పటికీ కేవల నాతో ఇలావస్తానని తాతగారిని ముందుగా అడిగింది. ఆయన ఆమెయందు తనకండే వాత్సల్యంకొద్దీ—వెళ్ళడానికి వొప్పకోలేదు. అందుకని మేమిలాచేశాము. దీనినొక కానిపనిగా ఎంచి మీరు చెప్పనక్కరలేదు. ఇకవూరుకోండి చాలు.

బెన-కోప్పడకండి-యింకవూరుకొంటాను. ఆభావ్యభర్తలయొక్క రసవత్త రమైన సంభాషణను రేణుక ఎంతో ఉత్సాహంతో వింటూంది.

అర—ఈమాటల కన్నింటికీ యేంగాని, రేణుకకు సంబంధంచూడమని రోజు పోరుతున్నాను. ఇంకా ఎక్కడా చూడలేదా యేమిటి?

బెన—అ! జ్ఞాపకమొచ్చింది. నిన్నటిరోజున గోదావరిజిల్లానుంచి, మన స్టూడియోకు ఒకయువక డొచ్చాడు. అతనిపేరు వెంకటేశం. గొప్ప నటకుడు—గాయకుడూ కూడాను. చాలా అందంగా వుంటాడు. ఫిలిముల్లో వేషాలు వేయడంవల్ల అతను నెలకు రె.డుమూడువందలు సంపాదిస్తాడు. మనిషికూడా చాలా అందంగా వుంటాడు. రేణుకసాందర్యాన్ని కఠ

నెంతమాత్రము తీసిపోడు.

అర—అతనికికా వివాహం కాలేదా యేమిటి?

బెన—లేదు'

అర—అతను మనశ్శుకను చేసుకుంటాడేమో అడిగారా?

బెన—తప్పక చేసుకుంటాడు. అతనికి నావల్ల చాలా ఉపకారాలు జరుగవలసివున్నాయి. అందువల్ల నేనెలాచెబుతే అల్లాగేంటాడు.

అర—అయితే అతన్నికసారి చూపిస్తారా?

బెన—అల్లాగే

అర—లేవు స్టూడియోకి వెళ్దామంటారా?

బెన—అక్కనే అతన్నే మనింటికి తీసుకొస్తా. చూసి మాట్లాడండి.

అర—లేవు యెప్పుడు తీసుకొస్తారు?

బెన—సాయంకాలం నాలుగుగంటలకు తీసుకొస్తాను.

అర—తప్పక తీసుకొస్తారా?

బెన—తప్పక తీసుకొస్తాను. అతడు మనశ్శుకను చూశాడంటే తప్పక వివాహం చేసుకొంటాడు.

అర—లేవు 4 గంటలకు శుకను ముగ్ధులుచేసి అక్కడేతాననుజే.

బెన—నీ.

అర—తీరా మనాబయినతరువాత మీరారాని తీసుకురాకపోతే నిరుత్సాహం పెడవలసి వస్తుందినుమండీ! మీరు మామూలు పోలికల కబురు చెప్పారంటే పనికిరాదు.

బెన—లేదు—తప్పక తీసుకొస్తాను.

అర—అతను శుకను పెళ్ళిచేసుకోవడానికి బప్పుకంటాడన్న పై రిస్కముందా మీకు?

బెన—నీకా గొడవంతా యెందుకూ చూసి నచ్చాడో లేదో మాత్రం నాకుచెప్పు. అంటే తరువాత అతన్ని బప్పించే ప్రాచీ నాదిసరా?

అర—ఊ! కానీ యిండి. ఇంతాచేస్తే అతను నే శుకన నచ్చుతాడో నచ్చుకో

బెన—వచ్చుతాడన్న దై ర్యంనాకుంది. అని వారు మాట్లాడు కొంటుండగా గుమ్మంలోకొచ్చిన ఒక మెడ్రాను ఆయ్యరు—

“అమ్మా! చీరలు బలే గొప్పరకాలున్నాయి. దేవికారాణి చీరలు-మాంపిల్లచీరలు-శాంతాప్రేచీరలు-ఇంకా-ఇంకా-చాలా రకాలున్నాయి.” అని కూడావున్న కూలిమనిషి నత్తిమీద ట్రంకుపెట్టెను దిండు తూలన్నాడు.

“సినీమాస్టార్ల వేర్లన్నీ చీరలమీద కెళ్ళాయా యేమిటి?” అని బెనర్జీ పకపక నవ్వాడు.

“సమయానికే వచ్చాయి ఈచీరలుకూడాను. ఏమయినా మంచిచీరలుంటే రేణుక పెళ్ళిచూపులకు కొంటాను.” అన ఆరవింద అంటే రేణుక యేమీ మాట్లాడలేదు.

“కొత్తచీర జమాయింది, పెళ్ళికూతుర్ని చేస్తావన్నమాట ఈ వేళ?” అని బెనర్జీ అన్నాడు.

“ఇది కోయంబత్తూరుచేత, ఇది బెంగుళూరు పేటెంటుకుసిల్కు గళ్ళచీర బహువాణ్యం” అని అంటూ ఆయ్యరు బ్రంకులోనుంచి ఒక్కొక్కచీరనే తీసే ఆసావిట్లోడున్న బల్లపై వేయడం మొదలుపెట్టాడు అరవింద ఆచీరలనన్నింటినీ నాణ్యంచేస్తూ—

“నీకు ఏచీర బాగుంది రేణుకా?” అంది.

“నాకు తెలియదు—” అని రేణుకఅంటే—

“మీకేచీర బాగుందంటే!” అని అరవింద తిరిగి బెనర్జికి గుజ్జే

“నేను కట్టుకొనేవాణ్ణయితే చెప్పేవాణ్ణి” అత డన్నాడు.

“ఎప్పుడూమీకు కొంటివేళాకోళ మీ మన ముగ్గురకూనచ్చినచీర తీసుకోవాలివ్వుకు.” అని అరవింద అన్నది.

“ముగ్గురకూ ఒకటే నచ్చడం సాధ్యమా?” అని బెనర్జీ అడిగాడు

“చూదాం ఏమవుతుందో మూడు కాగితం ముక్కలను ముగ్గురమూ తలోకటి వుచ్చుకొని ఎవరకనచ్చిన చీరపేరు వాళ్ళకూ కాగితం

ముక్కలమీద రాసి, తరువాత మూడూ ఒకేసారి విప్పి చూదాము అందులో ఏయిద్దరు గాసినప్పే ఒకటవుతే ఆచీరను కొందాము.” అని అంటూ అరవింద యాడు తెల్లకాగితం ముక్కలు తీసుకొచ్చి, ఒకటి బెనర్జీకిచ్చి నచ్చిన చీరపేరు రాయమని చెప్పింది. అలాగే రేణుకకొకటిచ్చి తానొకటి వుచ్చుకొంది ముందుగా బెనర్జీ ఆచీటిమీద తనకు నచ్చినపేరును రాసి, ఆచీటిని చిన్నదిగా మణిచి ఆబల్లమీదపెట్టాడు. తరువాత రేణుక కూడా చీటిమీద ఏదో రాసి మణిచిపెట్టింది నవ్వుముఖంతో. చివర అరవిందకూడా తనకువచ్చిన చీరపేరును చీటిమీద రాసి బల్లమీద పెట్టింది.

“మూడుచీటిలను మీరువిప్పి అందులో ఏమి రాసివుందో చెప్పండి. అయ్యారుగారూ!” అని అరవింద బట్టలవర్తకుడితో అనగా అతనదే విధముగా ఒక్కొక్కచీటిని విప్పి చదివాడు.

“గళ్ళచీర” — “గళ్ళచీర” — “గళ్ళచీర”

‘ముగ్గురమూ గళ్ళచీరనే రాసేము’ అని అరవింద కిలకిల నవ్వుతూ అంది.

‘ఇలా ముగ్గురహృదయాలు ఒకటవడం చాలా చిక్కిం గా ఉండే అన్నాడు బెనర్జీ

“ఆ గళ్ళచీర ఖరీదెంత?” అని అరవింద మాహుకారు నడిగింది.

“మూడు వందలు” అని అతను చెప్పాడు.

“ముగ్గురమూ కోరినచీర కావడంవల్లగా ఏమిటి మూడు వందలు చెబుతున్నావు?” అని అరవింద అంటే—

“అమ్మా! దీనినాణ్య మటువంటిది. అంతా పట్టుతప్ప ఒక్క నూలుపోగయినా లేదు. ఈ గళ్ళన్నీ అసలు వెండిజరీగాని కల్తీలేవు. బాబయ్యగారు దగ్గరవుండబట్టి ఈ ఖరీదు చెప్పాను. మరోచోట ఐతే ఏను నందలొస్తాయి నాకీ గళ్ళచీర. ఈ మూడు వందలతోనూ మూడు రూపాయలకంటే యెక్కువగా నాకుమిగులుతే మహాలక్ష్మి తోడు.” అని చీరలమ్మేవాడు చీరనుతానే ప్రమాణంచేసి చెప్పాడు

“అంతమాపే దుకులే.” అని అంటూ అరవింద మూడు వందల రూపాయలను యిచ్చి చీరను తీసుకొంది. తర్వాత మిగిలినచీరలను తిరిగి

ట్రాంకులో సర్దుకొని, ఆముగ్గురకూ నమస్కారంపెట్టి వెళ్ళిపోయినాడు.

“ ఆకుపచ్చరంగు పట్టుమీద తెల్లటి వెండిబరీగళ్ళు ఎలా మిల మిల మెరసిపోతున్నాయో! ఈచీర యింతఖరీదు చేస్తుందంటారా! ” అని అరవింద భర్త నడుగుతే—

“ స్టూడియోలో ఒక సినీయూస్టార్ దీనినే మూడువందల చాతిక రూపాయలకు కొంది. ” అని బెనర్జీ సమాధానం చెప్పాడు.

“ ఐతే మనం టోపీలో పడలేదన్నమాట? ” అని అరవింద తిరిగి అంది.

“ లేదు—అయ్యోరు మనయింటిదగ్గర ఎక్కువధరలు చెప్పడు. ” అని బెనర్జీ బహుకొన్నాడు.

“ ఈచీరను కట్టుకొని రేణుక కాబోయే భర్త ముందు నిలుచుం తే ఎలావుంటుందంటారు? ” అని అరవింద భర్త నడిగింది.

“ రంగడు కుచ్చులా వుంటుంది. ” అని అతను సమాధానం చెప్పగా అరవింద కిలకిల నవ్వింది.

‘పోబావా! నీకెప్పుడు వేళాకోళమే.’ అని రేణుక గుణుస్తుఅంటే— ‘అవును రేపు నేనేపోతాను కొత్త మొగుణ్ణి కట్టుకొని’ అని బెనర్జీ అన్నాడు

“ ఉండండి మీరుదాన్ని అట్టే వేళాకోళం కాయ్యబోకండి. రా రేణుకా మనం మేడమీదికి వెళ్ళిపోదాము. పనుపుబ్బాయిపెట్టి చీరలుకట్టు కొని చూడువుగాని ఎలావుందో ” అని అరవింద ఒకచేత్తో గళ్ళచీరను మ రోచేత్తో రేణుక చెయ్యిని పట్టుకొని మేడమీదికి తీసుకెళ్ళింది.



౬

“ వరుసగా మూడురోజులనుంచి కలలోకి వస్తుందిచెల్లమ్మా! ”

“ రేణుకేనా అన్నయ్యా! ”

“ అవును చెల్లాయమ్మా! కన్ను మూసేటప్పటికల్లా కళ్ళల్లోకొ



స్తుందిప్పి! ఎలావుందో ఏమిటో! నాతల్లి నాకళ్ళు కెప్పుడగపడుతుందో!

“ నువ్వైరాసిన ఉత్తరం దానికీపాటి కండేవుంటుంది. రేపో ఎల్లం డో సమాధాన మొస్తుందిలే. ”

“ నాతల్లి నన్ను విడిచిపెట్టిపోయి ఇప్పటి కారుమాసా లయింది. ఈ ఆరుమాసాల్లోనూ నాకళ్ళు కాయలుకాసి పోయినాయి. ”

“ అడపిల్లను తగిన భయభక్తులలో ఉంచక పోయినట్లయితే ఇటు వంటి ముప్పులే వస్తుంటాయి మనం అనవనరంగా దానిమీద భ్రమస్వల్లు కొని వ్రుడడమే తప్ప రేణుక ఆశ మనకు లేదింక. ”

“ అలా అంటున్నావేం చెల్లమ్మా! ”

“ నీకు మాత్రం తెలియని దేముందన్నయ్యా! దానిమీద వ్రుండే మమకారంకొద్దీ అలా పాకలాడడం తప్ప వేరే ప్రయోజన మేమీలేదు. అన్యకులస్తుణ్ణి వివాహంచేసుకొన్న అరవిందతో పోయిందది. కుద్దవాడ యిన నీతోనయినా చెప్పకుండాను. ”

“ కుర్రతనమంటే యేమిటి చెల్లమ్మా! ”

“ కుర్రతనంగాదు— పెంకితనమను. ”

“ తలిదండ్రులు లేని పిల్లను కడుపులో పెట్టుకొని పెంచినాను. ఏ మనుకున్నావు చెల్లమ్మా! ”

“ నాకెదుకన్నయ్యా! చిన్నప్పటినుంచీ తగిన భయభక్తుల్లో పెట్టుకోవడం నీకు చేతనయిందిగాదు. ఈ నేళ అన్యకులస్తుణ్ణి చేసుకొన్న అరవిందతో పోయింది. రేపు అదేయింకో అన్యకులస్తుణ్ణి చేసుకుంటే అప్పుడు కూడా మనమీలాగున నోరుమానుకొని ఊరకోవలసిందేగా! ”

“ అదయిన చిన్నపిల్లగాదు— అజ్ఞానురాలుగాదు, దాని బాగోగులు చూసుకొని అదిచేసుకొనేపని మనమెలా అడ్డుపెడతాము చెల్లమ్మా. ”

“ అయితే దానికోసమిలా విచారిస్తూ కుళ్ళి కృశించక మొండుకు పోతే పోయిందని వూరుకోకూడదా? ”

“ పెంచిన మమకారం ఊరుకోనియ్యదే చెల్లమ్మా! అది ఏకకృషికు

వెళ్ళిపోయినా, ఏపనిచేసినా, ఆపెంచిన పేమిసాశం నన్ను విడిచిపెట్టదు. మొన్న మొన్నటిదాకా గుండెలమీద పడుకొని నిద్రపోయిన వాత్సల్యాన్ని చంపుకోవడం మెల్లగా చెల్లమ్మా

‘ఇప్పటికప్పుడే గామమంతా అట్టుడికిపోయినట్లుగా ఎలా వ్రడికి పోయిందో నువ్వేమయినా కనిపెట్టావా?’

‘ ఎందుకు చెల్లమ్మా?’

‘ ఎందుకని యింకా మెల్లిగా అడుగుతున్నావా అన్నయ్యా! ఫలానా సవీనచంద్రింగారి మనుమరాలయిన రేణుక, కులంచెడిన అరవిందతో ఎవరితోనూ చెప్పకండా పారిపోయిందని చెప్పుకుంటున్నారు. సవీనచంద్రిం. మనుమరాలు గావించిన తప్పు పనికి హ్నించి వూరుకున్నాడు గాబట్టి అతన్ని కులంలో వెలివెక్కువలసివుంది—అని మన సంఘంలోని ప్రజలందరూ అనుకుంటున్నారు. ’

‘పోయివువే చెల్లమ్మా! ఈసంఘంమాటా—ప్రజలమాట—నామాండు చెప్పకు నామనుమరాలని అయిదువేల కట్నమిస్తేనేగాని, వెళ్ళిచేసుకోనన్న ఈసంఘంలోని పెద్దమనుష్యులకు, దాని మంచిడెడ్డల మాట మాత్రం ఎందుకు గావలసి వచ్చింది?’

‘అది సంఘాచారం రా అన్నయ్యా! ఈకట్నాల ఆచారం ఈవేళా నిన్నా వచ్చిందా? మనదగ్గర డబ్బులేదుగాబట్టి అలా అనుకుంటున్నాము మనదగ్గరే ఒకచక్కని మగపిల్లవాడు ఉందనియ్యి—అప్పుడు మనం కట్నం పుచ్చుకోవడం మార్తామా!’

‘అలా అనుకు చెల్లమ్మా! కట్నాల ఆచారముదిగదా అని, యి కమలచీ చెడ్డ చూడవక్కరలేదా? ’ ‘ ఉన్నకాస్త కొంపనూ అమ్మేసి, దానవచ్చిన రెండువేల రూపాయలూ యిస్తావన్నాను లేనా-ఆకొంపనే దానవిక్రయారి అధికారాలతో వ్రాసియిచ్చేసి, పిల్లకు చేతిలోపెట్టినమ స్కారం చేస్తానంటే ఒప్పుకోగూడదూ? ఉహూ! అయిదువేలకు కానిడబ్బు తక్కువయితే పనికిరాదని పట్టుపట్టి కూర్చున్నారందరూను. ఇది

న్యాయంగా వుందా చెల్లమ్మా?

‘పోనిదన్నయ్యా! యేదో అయిపోయింది.’

‘పోనియ్యక చేసేదేముంది చెల్లమ్మా! నన్ను నాపిల్ల నుంచి వేరు చేసింది సంఘమే. నారేణులు ఎవరయినా నేటిచ్చిన దానిని వున్నుకొని, వివాహం చేసుకొంటే, నాతల్లికీ నాకూ ఈవిధంగా యెడబాటు కలిగేదా? ఆదంపతులిద్దరూ చిలకా గోరింకలులాగున నాకళ్ళయెదుట మనులుతుంటే చూడమని నేనెంతగా ముచ్చటపడ్డాను? అరవిందమాత్రం ఈవర్ణం తరవివాహం చేసుకోడానికి సంఘమే కారణంగాదూ?’

అదిక్కులేని పిల్ల, పాపం! అక్కడాయిక్కడ యాచనచేసుకొని, చదువుకొంది ఆచదువుకున్న రోజుల్లో ఆపిల్లను పెళ్ళిచేసుకోవడానికి ఐదింటి పెద్దమనిషి ఎవడయినా వచ్చాడా? అరవింద దిక్కులేనిపిల్ల అనీ అనాధ పక్షి అనీ తగినంతకట్నము నీయడానికి కామె తాలూకెవరూ పెద్దదిక్కులేరనీ అందరూ అడిపోసుకున్నారేగాని ఆమెను పెళ్ళిచేసుకోవడాని కొక్కరూ వచ్చినవారులేరు. ఆపిల్లకు గోత్రంతక్కవా? కులంలేదా? ఐదింటి బాగా హృణపిల్లగదా, ఎవరయినా ఆమెను పెళ్ళిచేసుకొని ఆమెజీవితాన్ని సార్థకం చెయ్యగూడదూ? ”

“చేసుకోకపోతేమాత్రం ఓపికపట్టి వుండాలిగాని, కులంగాని, లం లోనిమనిషి తీసుకొచ్చి పెళ్ళిచేసుకుంటుందా? నువ్వుకూడా అలాగున అంటావేమిటి అన్నయ్యా! పెద్దవాడవు అన్నీ తెలిసినవాడవు కూడాను.”

“ఏం చెయ్యమంటావు చెల్లమ్మా! పోయిన తల్లిదండ్రులు పోగా వున్నారమనాహా య్యం లేకుండా ఎంతకాలమని కన్యగా వుండిపోతుంది? ఆమె మనుక్కొల్లో పనిచేసుకొని, దానిబ్రతుకు అది బ్రతుకుతున్నా - ఈసంఘం సహించి వూరుకోలేదే. అడవానికి ఉద్యోగమేమిటనీ - తెగించిన అడదనీ - ఎవరికితోచినట్లల్లా వాళ్ళు అడిపోసుకున్నారు. ఏమీ చెయ్యకపోతే ఆపిల్లకు పొట్ట ఎలాగడుస్తుందో ఆలోచించరు. తీర మోసి దేహి అని ఎవరిగుమ్మంలోకి వెళ్ళినా ఎవరూ గుప్పడుగింజలయినా పెట్టరు.

‘భగవంతుడిచ్చిన కాళ్ళు చేతులుండగా మనకిముప్పి ఎవరువెకతారు?’

“పెట్టనప్పుడీ అవసర ప్రసంగాలన్నీ ఎందుకీసంఘానికి. వాళ్ళు పెట్టరు-ఆపిల్ల ఏదో చేతిలోవున్న పనివల్ల బ్రతుకుతుంటే నోటికొచ్చినట్లల్లా వాగుతారా? ఈసంఘాని కిదేమిన్నై జం? ఈవ్రజల కిదేంబుద్ధి? అరవింద రోడ్డుమీద నడవడం భయంగావుండేదిగదా! ఏర్బాబూ చచ్చినా శృండరూ ఎవరికితోచినట్లుగా వారు కూసుకునేవారు. సాపమా మానవ తిఎవరెన్ని అనుకొంటున్నా వినకుండా తననూర్గానతాను వెళ్ళిపోయేది’

“పోనిదన్నయ్యా! ఆగొడవలన్నీ మనకెందుకు మొన్న రేణుకకు ఏము ఉత్తరం రాశావో నాకు చెప్పనయినా చెప్పలేదే!”

“అయ్యో! చెప్పలేదు చెల్లమ్మా! మరచిపోయానుగాబోలు. ఆ ఉత్తరంయొక్క చిత్తుకాఫీ పరువుకిందవుంది. తీసుకురా చదివిపినిస్తాను.” అని నవీనచంద్రుడనగానే చెల్లాయమ్మ మరొక గదిలోకి వెళ్ళి అన్న గారుచెప్పిన విధంగా ఆగదిలోవున్న పరువుకిందనుంచి రేణుకు వ్రాసిన ఉత్తరం యొక్క నకలును తీసుకొనివచ్చి, ఈయగాలతడు దానిని ఈవిధంగా చదివి చెల్లెల్లికివినిపించడం మొదలు పెట్టాడు.

‘చిర జీవి సాబాగ్యవతియగు రేణుకక—

తాతయ్య ఆశీర్వాదిచి వా'య్యుందియేమనగా—

అమ్మా! నాలు గయిదు రోజులక్రితం నువ్వు కలకత్తానుంచి వ్రాసిన ఉత్తరము చేరింది నీయొక షేమం తెలిసి అపరిమితానంద భరితుడ నయినాను. తల్లీ! నువ్వు గాతికి రాత్రి చెప్పకుండా వెళ్ళిపోయి నందుకు నాహృదయమె తగా క్లొట్టుకొన్నదో నీకు తెలియనుగదా! నువ్వు అరవిందతో కలకత్తా వెడతానని నాతో చెప్పినప్పుడు, అందుకు నేను సమ్మతించక పోవడానికి గల కారణము నిన్ను విడిచిపెట్టి వుండలేక పోవడం తప్పయిగకేమీ లేదమ్మా! అరవింద నిన్ను సోదరి ప్రాయంగా చూస్తుందనీ— నాకంటే యెక్కువవాత్సల్యంతో కనిపెడుతుందనీకూడా నాకు తెలుసును. అయితే ఇంతవరకూ నిన్ను విడిచి ఒక్కక్షణమయినా వుండలేదమ్మా, యె

వృధాను. అదీగాకుండా పదహారేళ్ళనిండు యశాస్వసంలొవున్న కన్యవుగ
 దా, నేడుగాకపోతే రేపయినా ఏసంబంధమైనా కలిసిరాకపోతుందా? నీపె
 ళ్లిని చేతులారా చేసి ఆనందించలేక పోతాగా, అనే ఆశతోవున్నాను
 గాబట్టి, నిన్నింకో చోటకు పండ్డాని కిప్పపడలేక పోయినానుతల్లీ!

నువ్వు ఇల్లునిడిచిపెట్టి వెళ్ళిపోయింది మొదలుకొని, తిరిగి నీదగ్గర
 నుంచి ఉత్తరం వచ్చేవరకూ నాకళ్ళంట ఎన్నికడవలకీళ్ళు కారాయో
 ఎవరు చెప్పగలరూ? ఈవిషయమంతా చెల్లాయమ్మకు రాశాను, అదికూ
 డానీదగ్గరనుంచి ఉత్తర మొచ్చిననాడేవచ్చి సంగతి సందర్భాలన్నీ తెలు
 సుకొన్నాక అదికూడా చాలా విచారించింది. నీఉత్తరం చూసుకొన్నాక
 మాయిద్దరప్రాణాలూకూకా స్థిమితపడ్డాయి. అంతవరకూ ఏమైపోయినా
 వో-ఎక్కడున్నావో అన్న ఆరుగ్గాతోనే మాప్రాణాలు కొట్టుకుపోయా
 యమ్మా! నీఉత్తరం అందగానే వెంటనే వార్త తెలుపుమన్నావుగదా అని
 తంఱిసి పంపాను. అదినీకు చేరేవుంటుంది. నువ్వు ఎక్కడున్నా, క్షేమంగా
 వుండి, ఏదికాలాలపాటు సంతోషంకో వుండడమునే ఈపెంచిన మమ
 కారం కోరుతున్నదితప్ప యింకేమీలేదు. నీన్ను చూడాలని చాలాభ్రమగ
 వుండమ్మా! ద్వారా దావా? పోనీ ఓసారివచ్చి చూసిపోదామన్నా బో
 లెడంతి దూరముగదమ్మా తల్లీ! అరవిందకు నాఅశీర్వచనాలని చెప్ప
 మియినరూ ఎక్కడినో ఒకచోట ఖులానాగావుంటే నాకదేపదివేలు.

ఇట్లు—నవీనచంద్రుడు.

అని తానింతిమందు కేమికాని సి ఉత్తర యొక్క సకలును నవీనచం
 ద్రుడు చెల్లించుమ్మకు చదివి వినిపించడమును వూర్తి చేశాడు.



౨

ఆనాటిసాయంకాలం చెన్నై స్టూడియోనుంచి నచ్చీ రావడంతోనే
 ‘పెళ్ళికొడుకు నచ్చినట్లీనా?’ అని అరవింద సడిగాడు.
 ‘ఊర్రాడు బాగానేవున్నాడు కాని-’ అని అరవింద ఇంకా ఏమో చెప్పబోగా

“ కాని—అని—అలహాంసాదుకూడా యెందుకూ? అతగాడికొచ్చిన నంకయేమిటి? మన్మథునిలా వున్నాడు. ” అని బెన్స్ అన్నాడు

“ మనయిద్దర కిప్పుకూ మన్మథునిలాగునే వున్నాడుకాని మొకటి

“ నేనుకకు సచ్చలేదా యేమిటి ఆకర్రాడు? ”

ఆమె అభిప్రాయం ఆలాగే తెలుస్తుంది. ”

‘స్వప్నంగా అడుగూ! సచ్చకపోతే మరోసంబంధం చూదాము. అన్నీ! ఆమెకు సచ్చిన సంబంధం నుంకు మాత్రమేమిదుకూ? అతిన్నిమాత్రం చేయక పూర్తిగా సచ్చింది. ఈమెనే చేసుకోవాలని అతఃకంకునగా ఉబలాట పడులాడ పనుతున్నాడు—

‘చెప్పేమాటలనుబట్టి, అతను యిష్టంలేనిట్లుగా తోస్తుంది.

‘ఈమెనుకోవడాలు—తోచాలా యెందుకూ? ఆమెను స్వప్నంగా అడగలేకపోయినావు? ’

‘అవకే? ఎన్నిసార్లకీ’ గినా ఆమె చెప్పినంతేదు ఏదెయ్యమి?

‘మీకు దరికూ సచ్చుచే నాకూ వచ్చినట్లే’ అని ముఖావంగా అంటుంది.

‘అలాగుననుతే ఎల్లారు అకటించా? ఇంకా? న్యవనోగ్లాస్ట్ మొక్కమాటలకీనే యెల్లాగు? ’

‘మనం కిష్టపడి సుకొచ్చిన సంబంధం సచ్చలేకంటే నాగుంక దని అలా అంటున్నట్లుగా నాకు తోస్తుందిమరి!

‘నాగానేవుంది. ఆమె యిప్పుడక్కడుంకీ? ’

‘దొడ్లో మొక్కలకు కిట్టుపోస్తున్నారట్లేవు. ’

“ యేమిటి? ఆమెచేత ఎంకుకుపోయిస్తున్నావు మొక్కలకుకిట్టు?

‘ఏదెయ్యమన్నాకూ? ఎన్నివిధాలచెప్పినా వినిపించా పోవుంది.

ఆమెకు మొక్కలకు కిట్టుపోయకనుంటే చాలాసరదా?

‘ఇలాపిలు. ఇందాకా కుల్లకొడుకు వచ్చిచూస్తే అడావికిలో గల్ఫ్ ప్రాంతంకొకటి మున్నాబయిసి చేయకనునేను సరిగా చూడవయినాలేను ’

‘గల్ఫ్ ప్రాంతం మున్నాబయిలో మీరు చేయకను చూడారంటే ఏంకా

మూర్ఖపోతారు. అదేవదిమాట్లు ఆలాఅంటే దిష్టితగులుతుందేమోగూడాను. ఈనాటి గశ్శచీర ముస్తాబులోని రేణుకముందు ఏరంభా ఊర్వశీ కూడా పనికిరాదంటే నమ్మండి స్త్రీ అయిన నాకూడా వలపునుబట్టించే ఆమె రూపసంపద నెవరు వర్షించగలరూ? పెళ్లికొడుకూ మీరు వెళ్లి పోయిన అనంతరం రేణుక నెంతసేపుచూసినా నాకు భ్రమ తీరిందిగాదు. మీరునామాటలు నమ్మినారే. నమ్మకపోయిన సరే అప్పుడింక నేనేంచేశానో మీకు తెలుసామరి. నిలుపుటద్దం ముందునిలుచుచి తనముస్తాబు సార భ్యాన్ని కిలకించుకొంటూవున్న రేణుకను గట్టిగా కాగలించుకొని నావర దాఅంతా తీర్చేనుకొనేట్లు ఒక్కసారి ముద్దుపెట్టుకొన్నాను. ”

“ నయమే! ఇంకేమయినా చేశావుగాదు. ”

“ పోండి పాడుమాటలూ మీరూను. ”

“ పాడుపనులుచేసిన నువ్వు బాగానేవున్నావు. ”

“ నేనేం పాడుపనులు చేశానూ? ”

“ ఈచేసినపని పేనేమిటో! ఆడవాళ్ళను ఆడవాళ్ళు కొంటి. చూసో ని ముద్దుపెట్టుకోవడం మొక్కడయినా నిన్నావా? ”

“ బాగుంది. సాందర్యాస్వాదనకు ఆడ మగ వినక్షణవేమిటి? ఇప్పుడొక చిన్న లేగదూడ ఎంతో అందంగా మనకళ్ళకు కనిపిస్తే, దాన్ని మనం ముద్దుపెట్టుకోమూ? అట్లాగే ఒక గులాబీపువ్వునుకొండి-చూమిడి పండనుకొండి. ఇట్లాగే మరోటీ-మరోటీకూడా అనుకొండి. అన్నింటికీ ఏం గాని ఆగశ్శచీర చాలా బాగుండండి! నేనుకూడా ఒకటికొంటాను. ”

“ ఈసారి ఆమాహుకారు వచ్చినప్పు డలాగే కొనవచ్చును. కాని నువ్వుచెప్పిన సిద్ధాంతాన్నిబట్టి, ఆగశ్శచీర ముస్తాబులోవున్న రేణుకయొక్క అపురూప సాందర్యాన్ని చూస్తే నాకూడా ముద్దుపెట్టుకోవాలన్న కోరిక కలుగుతుందేమో! ”

“ కలుగుతే పెట్టుకోండి. సిద్ధాంతమన్నాక అందరకూ ఒకటే. అవిషయంలో నాకెవవటి అభ్యంతరమున్నూలేదు. రేణుకను పిలవ

మన్నారా ముద్దు పెట్టుకొందురుగాని—”

“నీ కభ్యంతరం లేకపోతే-అమెకు లేకుండావుండొద్దు? నిజంగా అన్నంతపనీ బరుగుతే రేణుక కాళిజోడు తీసి కొడుతుండేమా!”

“వదండి-దానికి నేనేంజేస్తాను. సుఖ మనుభవించినప్పుడు-కష్టం కూడా దాని వెనువెంటనే వుంటుందన్న విషయం మీకు తెలియనిదిగాదు

“అయితే యిప్పుడు రేణుక నొకసారి ముద్దుపెట్టుకొని-అమెచేత రెండు చెప్పుదెబ్బలు తినమంటావు ఇదేగా నువ్వు చెప్పేది?”

“బాగుంది. మీకందు కిష్టమయితేనే, లేకపోతే నేను మిమ్మల్ని నిర్బంధ పెట్టడంలేదు.

“సరే. ఏదోచేదాము. ముందుగా దొడ్లోనుంచి రేణుకను పిలు. అమెను దొడ్లోనూ-నన్నిక్కడా పెట్టే ఊరిస్తున్నావు నువ్వు?”

“అబ్బో! మగవాళ్ళేపక్షకయినా తయారే. రేణుకను పిలుస్తానుగా ని, కొంపతీసి అన్నంతపనీ చేశారుసుమండీ! రేణుకసలే పె కితనమెక్కువ”

“ఎవరికయినా రెండు నాలికలు పనికిరావు.”

“మీరన్నింటికీ తయారే.” అని పకపక నవ్వుతూ అరవింద—

“రేణుకా!—రేణుకా!” అని దొడ్లోవున్న రేణుకను పిలుచుసార్లు పిలిచింది. రేణుక వెంటనేవచ్చి అరవిందగు దగ్గరగా నిలుచుంది.

“ఏమిటమ్మా! నీకెందుకొచ్చిన శ్రమయింది. పనిమనిషి పోయ్యదూ మొక్కలకునీళ్ళు? ఎన్నిసార్లు చెప్పినా నామాట వినవుగదా! నీచేత మొక్కలకు పోయిస్తున్నానని మీ బావగారు నన్ను కూడా కోప్పడుతున్నారు.” అని అరవింద అంటే-లేదుబావా! అక్క మొక్కలకు నీళ్ళుపోయ పద్దని నాకు చెబుతూనేవుంది. కాని ఆపని చెయ్యడమంటే నాకుసరదా!

“అరవిందా! నువ్వు చెప్పినదాంట్లో ఏమీఅతికయోక్తిలేదు. ఈ గళ్ళచీర ముస్తాబులోవున్న రేణుకముందు మేనక-తిలోత్తమా—కూడా పనికిరాదు.” అని బెర్రీ అంటే—

“పో బావా! నువ్వలా వేళాకోళంచేస్తే—ఇప్పుడే ఈచీరను

విప్పేస్తాను. ” అంది రేణుక.

“ నీ భుక్తిమాయె అంతఃకర్మాత్రం చెయ్యకునుమా మూడు’ అని బెనర్జీ అంటే అరవింద విరగబడినప్పుడు మొదలు పెట్టింది. బెనర్జీ కూడా ఆపుకోలేక ఆమిశోపమంగా నవ్వాడు.

“ అబ్బా! చూడవచ్చా అరవి దా! బావ యెటువంటి కొంటే మాటలాడుతున్నావో! అని రేణుక అరవిందజవను పట్టికొని లాగింది.

“ ఇది అన్నిటికంటే బాగుంది, వారు చేసినవనికి నాకావమిటికి? అంతగట్టిగా లాగునే నొప్పిపెట్టదుటమ్మా! ” అని అరవింద దొంగబాధను అభినయించింది.

“ ఈ ఊనులన్నింటికీ ఏంగాని రేణుకా! ఇదాకావచ్చిన పెళ్ళి కొడుకు నీకు సచ్చాహ్ లేదో నాతో రహస్యంగా చెప్తున్నావేమో ” అని బెనర్జీ రేణుకను లాలి చి అడిగాడు.

“ అంత రహస్యంగా చెప్పడానికి నాకేమయినా దొంగభయమా యేమిటి? ” అని రేణుక ధైర్యంగా అంది.

“ ఏదే చెప్ప. ఇక సాదేహమొకటి? ” అని అరవింద అంది

“ ఏమని చెప్పాలి? ” అని రేణుక తిరిగి ప్రశ్నించింది.

“ అతను అందంగా వున్నాడా? ” అంది అరవింద.

“ అతనిలో ఏమయినా లోటుంటే చెప్పు. ” అని బెనర్జీ.

“ ఏమీ లోటులేదు. అతను అందంగానే వున్నాడు. ” అని రేణుక ధైర్యంచేసి అనేసింది.

“ అయితే అతను నీమనసుకు సచ్చాహ్ నుమాటేనా? ” అని అరవింద స్పష్టంగా అడిగింది.

“ అది వేరేమాట! ” అని రేణుక అంది.

“ అత నందంగా వున్నాడని నువ్విప్పుడేగ అన్నావు? ” అని బెనర్జీ.

“ అందంగావున్న వాళ్ళొదరూ మానస్సుకు సచ్చుతారన్న సిద్ధాంత మొక్కడయినా వుందా యేమిటి? ” అని రేణుక ప్రశ్నించగా, బెనర్జీ

అరవింద లిద్దరూ ఒకరిముఖాలకేసి ఒకరు తెల్లబోయి చూసు కున్నారు.

‘వితే ఇప్పుడింతకూ తేలివ విషయమేమిటి? ’ అని బెన్జర్.

“ ఇంక తేలడానికేముంది? అతను అందంగానే వున్నాడుగాని, రేణుకకు అతనిపై మనసుపోలేదు. ” అని అరవింద రేణుక చెప్పినదానికి వ్యాఖ్యానంచేసి చెప్పింది.

“ అంతేనా రేణుకా! ” అని బెన్జర్ ఆమెను రెట్టించి అడిగాడు. అంతే నన్నట్లుగా రేణుక తలను వంకించింది.

“ అభిప్రాయం తేలిపోయినాక, యింకా ~~అంతకంటే~~ పెట్టకండి మరోసంబంధం చూడాలి. ~~అప్పుడు~~ అరవింద.

నేనీ విషయమును మూడు ~~సార్లు~~ అనుమానించి, ఇంతకుముందే నివాహం కావలసివున్న ఒకన్నీ హితుణ్ణి వెంటనే రావలసిందని ఇంతకుముందే మదరాసు ఉత్తరంరాశాను. నేడోరేపో అతనుకూడా దిగుతాడు అనిఅంటు బెన్జర్ ఆగదిలోనుంచి మరియొకగదిలోకి వెళ్ళాడు. తరువాత ఆపెళ్ళిసంభాషణను మళ్ళించేదామనేఉద్దేశంతో రేణుక అరవిందతోఅంది

“ తాతయ్యదగ్గరనుంచి ఉత్తరమొచ్చింది నువ్వు చూశావా? ”

“ లేదుగా! నువ్వే చెప్పావు అందులోని సంగతులన్నీని. ”

‘ తాతయ్య ఉదారగుణాన్ని నాకిప్పుడిప్పుడు బోధపడుతున్నాయి. ’

“ నిజంగా ఆయన చాలా యోగ్యుడు. ’

“ గాకపోతే, నేను తనతో చెప్పనయినా చెప్పకుండా యిలా ఇల్లువిడిచి వచ్చేసినందుకు మరొకరయితే ఎంతకూ కట్టేవారూ? అఉత్తరానిబట్టి నామీద అణుమాత్రం ఆగ్రహం లేనట్లుగా కనిపిస్తూంది.

‘ఈవిషయం ఆయనఇచ్చిన తెలిగ్రామును చూసినప్పుడే నేననుకోన్నా

‘నిన్ను వరీ మరీ అడిగానని తాతయ్య అఉత్తరంలో రాశాడు.’

‘ ఆయనకు నేనంటకూడా చాలాదయ. ’

‘నువ్వు నాకెటువంటిలోటున్నా చెయ్యవనీ-నేను నీదగ్గరవున్నా ఆయనదగ్గరవున్నా ఒకటేననీ ఆయనకు నమ్మకం. ’

‘నాయుదాయన కటువంట గౌరవభావమున్నమాట నిజం’

“మా చెల్లాయమ్మవచ్చి, యిప్పుడు తాతయ్యగారి దగ్గరనే వున్నదటకూడాను.”

“పోనీ పాపం ఆవృద్ధాప్యంలో హొటలుమెతుకులు తిననక్కరలేకుండా సమయానికి చెల్లెలువచ్చి దగ్గరవుంది.”

“ఆమెకు ఉత్తరం రాయడంతోనే ఆమె అన్నగారిదగ్గరకొచ్చివుంది. నాకూడా తాతయ్యను చూడాలన్న భ్రమగావుంది అరవించా”

“ఆమున్నకూడా ఇక్కడకురమ్మని ఉత్తరంరాదామా?”

“అయినరాడు అరవించా-నీకు వురుడువెళ్ళాక నేనే వెళ్ళివస్తాను”

“అబ్బా! ఊకువస్తూంది. గదిలోకివెళ్ళి అరమాడులోవున్న ఆ ల్యాకరాపళ్ళు త్వరగా తీసుకురా రేణుకా! త్వరగారావాలి—” అని గర్భవతిఅయిన అరవింద ఊక్కివడానికి, కడుపుప్పుకొని దొడ్లోకి వెళ్ళింది ఇంతలో రేణుక గ్లాసుతో మంచినీళ్ళు-ఆల్బాక రాపండ్లు తీసుకొచ్చి అరవింద కిచ్చింది. అరవింద ఊక లేక బాధపడుతుంటే రేణుక తలనుప్పట్కొని

“నెలలు ముదిరినకొద్దీ కొంతమందికి వేవిళ్ళుతగ్గుతాయి నీకదేమీ కనడదేమిమ్మా అరవించా! ఎనిమిదోనెలకూడా వెళ్ళింది. వేవిళ్ళు ఇంకా కొంచమయినా తగ్గలేదు.” అని రేణుక అంది.

“ఏమోనమ్మా! ఈగండంగడవి బయట పడతానన్న ఆశ నాకేమీలేదు. ఇదివరకున్నప్పటికంటే యిప్పుడు ఊక్కలో పోటు యెక్కువయినదికూడాను.” అని అరవింద నిరుత్సాహంతో అంది.

“అక్కయ్యా! ఇంకో నెలరోజులుదాకా వురుడురాదుగదా! ఈ లోపుగా రెండురోజులు వీలుచేసుకొని అమరగిరివెళ్ళి ఆయోగికి చూపించుకొని వద్దాము రాగూడదూ! అతను మంత్రజలమిస్తే, అనేకమందికి వ్యాధులు నయమవుతున్నాయట!” అని రేణుక అంటే—

“అవును ఒకసారి వెళ్ళివస్తే ఆ ఆశకూడా తీరిపోతుంది రేపోయెల్లండో కారులోవెళ్ళి చక్కావద్దాము రేణుకా!” అని చెబుతున్న

అరవిందకు అప్పటికిక డోకులు రావడం మానేశాయి.

రేణుక మెల్లిగా, ఆమెను తీసుకెళ్ళి గదిలో వరుపుమీద పడుకో బెట్టి ఉపచారాలు చెయ్యకల మొనలుపెట్టింది.



౨

“ మొక్కొచ్చిన పెళ్ళికొడుకయిన వచ్చాడా నీకు అని మదరాసునంచి ఒకవరుడువచ్చి చూసివెళ్ళిన అనంతరం అరవింద రేణుక నడిగింది.

“ నామనసులోవున్న అభిప్రాయాన్ని చెప్పెయ్య మన్నావా ఆ కక్కయ్యా! ” అని రేణుక సందేహిస్తూ అడిగింది.

“ సందేహమొకటి చెప్పెయ్యి. నీఅభిప్రాయానికి మేముమాత్ర ము భిన్నంగా ప్రవర్తిస్తామా రేణుకా! ”

“ మీరు కష్టపడి తీసుకొచ్చిన సంబంధాల నన్నింటినీ నామనసు గు నచ్చలేకంటూ వ్రుంటే బావ ఏమయినా అనుకుంటాడేమో! ”

“ బాగుంది అదేమన్నమాటా? ”

“ ఆభయంవల్లనే, ఈతస్తుకూడా నచ్చలేదని చెప్పడానికి సందే హిస్తున్నా సక్కయ్యా! ”

“ పోనీరేణుకా! నచ్చకపోతే యిప్పుడొచ్చిన ప్రమాదమేకీలేదు ”

“ ఈవచ్చిన యిద్దరువరులూకూడా ఎందువల్లనో నామనసును ఆకర్షించలేక పోయినారు. వాగిలో లోటుండంగాదు నేనుచెప్పేది. వారి ముఖాలను చూడగానే నాకోవిభవమున ఏవగింపుభావం జనించేది గాని, ప్రేమభావం ఉదయించలేదే. ఇందుకు కారణమేమిటో నేను చెప్పలేను. ఈ షయాన్ని చెప్పడానికి నేను సిగ్గుపడుతున్నాను.

“ నీఅభిప్రాయం నాకు తెలిసిందిరేణుకా! ఈవిషయం చెప్పడా నికి సిగ్గుపడితేఎల్లాగు? నీకష్టంలేకాభర్తను కట్టిపెట్టి, నీనూరేళ్ళ బ్రతుకును దుఃఖబాజనం చెయ్యడానికి మాకమాత్రం మిష్టమ ? ”

“ మనసులోని విషయాన్ని దాచుకోలేక నీదగ్గర అనేకాను. అర విందా! ఈమాటలే మళ్ళీ బావదగ్గర చెప్పమంటే చేప్పలేను. ”

“అక్కణ్ణేదు. నేను వారితో చెప్పి మరోసంబంధం చూడమంటా.

“ ఇప్పుడాపనికి తొందరలేదులే అక్కా! నువ్వు ముంతెడునీళ్ళు పోసుకుని బయటపడ్డ అనంతరం స్థిమితంమీద చూడొచ్చులెద్దు! ”

“ నేను పురుడుపోసుకొని, పదిమందిలోనూపడి, తిరిగి బ్రతుకు తానన్న నమ్మకం నీకుందానేనుకా! ”

“ ఛా! అవేమాట లక్కయ్యా! గర్భిణిసమయంలో నీకంటే ఎక్కువ బాధపడ్డవాళ్ళు-పురుట్లో అధికయీతన ననుభవించినవారూ అ నేకమందిఉన్నారు. వారావిధంగా అప్పుడు సుఖప్రసవమవడమేగాకుండదరి మిలాను ఇంకాఅనేకమంది కొడుకులను, కూతుళ్ళనుకని, సుఖంగావున్నారు

“ నాకా నమ్మకంలేదు నేనుకా! ”

“ అటువంటిమాట లనకక్కయ్యా! నేవినలేను. నువ్వీ ఒక్కపురుషు డుతోనేగాకుండ ఇంకా పదిమందికొడుకులు కూతుళ్ళుకని సుఖంగుంటావు

“ ఆయోగిదగ్గరకు వెళ్ళివచ్చినప్పటినుంచీ, నాకాదైర్యంలేదు. అ తనివల్లను నాకేమీ లాభంలేకపోయింది సరిగదా! నారోగంకూడ ఎక్కు వవుతూంది. అతననేకమందికి కుదిర్చాడు. అతన్నిచాలామహిమిచ్చాడు. అ టువంటి గొప్పవాడే నాకేమీ చెయ్యలేనప్పుడు నాకింకేతలేవుంటుంది.

‘అ! అతనుమాత్రం భగవంతుడవమిటి ఏదోఇస్తాడు తగ్గినవాళ్ళ కు తగ్గుతుంది. లేనివాళ్ళకులేదు. అంతమాత్రంచేత అదై ర్యవడవద్దు.

“ నువ్వేన్ని చెప్పినా, నాకు బ్రతుకుతానన్న ఆశ చాలాతక్కువ గావుంది ఒకవేళ నాస్రీణం ఇట్టట్టయితే నువ్వు మీతాతగారిదగ్గరకువెళ్లి పోతావుగాబోలు. నన్ను తీసుకొచ్చినందుకు నేనేమీ చెయ్యలేకపోయాను

“ నీకు మకిపోయినట్లంది’ శుభంమల్లే ఈసాడుమాట లేమిటీ! ”

“ నాకెందుకో అంత అదై ర్యంగా వుంది నేనుకా! ”

“ నీకంత భయంగావుంటే, ఇంకోవారంతోజలకు పురుషు వస్తూం

దనగానే దొరసాని హాస్పటలులోకి వెళ్ళివుందాములే అరవించా! ”

“ సువ్వుకూడా వస్తావామరీ? ”

“ సరి. నేనురాకుండా ఎక్కడకు వెడతాను అరవించా? అహర్ని శములు నిన్నే కనిపెట్టుకొని వుంటాను. ఈపురిటిసమయంలో నిన్నువిడిచి పెట్టివుంటే నాప్రాణాలుమాత్రం నిలుస్తాయా అరవించా? ”

“ నేనంటే నీకంతటి వాత్సల్యమూ వుందని నేనెరుగుదును. ”

‘నీకొచ్చిన భయమేమీ లేదు. అననసర మయిన భయమఃతా పెట్టుకొని మనసును పాడుచేసుకోకక్కయ్యా! వ్రతిరోజూ కొన్ని వందల మంది సుఖప్రసమై బిడ్డలను కంటూవుండడమును మనం చూడడంలేదూ? నీకిదే తొలిచూలుకావడంవల్ల ఇలా బెంగగావుంటుంది కొంచెం? ’

‘ సువ్వనేకవిధాల ధైర్యం చెబుతున్నావు కాని, నాగుండెల్లో ఎప్పుడూ ఏదో అదటుగానే వుంటుంది రేఁబకా! ’

అని అరవించా రేఁబక లిద్దరూ పడకగదిలో ఒకే మంచంమీద పడుకొని మాట్లాడుకొంటూ వుండగ, అక్కడకు బెంగ్లీ వచ్చాడు. రేఁబక వెంటనే అరవించ వక్కలోనుంచి లేచి, కొంచంయెకంలో నిలుచుంది.

బెన—అప్పు చెల్లెళ్ళిద్దరూ ఏదో రహస్యాలో చుచేస్తున్నారల్లేవుంటే,

అర—మీగోల మీది రహస్యాలూలేవు—అలోచనా లేదు. ఈ

పురుడు ఎలా వెతుతు దో నేను తిరిగి ప్రజల్లో పడతానా వదడగా అని బెంగపెట్టుకొని పోయివున్నాడు.

బెన— అంత బెంగయెందుకూ?

అర— నాశరీస్థితి మీకేం తెలుస్తుందీ?

బెన—ఎలావుండేమిటి?

అర— ఎలా వుందనిచెప్పనూ? ఈగండం గడిస్తే అంటేచాలు.

రేఁబ—ఇంకో ఐదిహేనురోజులకు పురుడువస్తుందిబావా! ఎంచు కయినా ముంది. ఇప్పటినుంచీ దొరసాని ఆస్పత్రిలో చేర్చిస్తే ముందిది. ఈలోగాగా వారు సుఖప్రసవము కావడానికీ ముందులు ఇస్తువుంటారు.

బెన—అన్నత్రీలో చేరడమెందుకూ? దొరసాని మనముంటికే వ
 గా నేను కబురుపంపితే.

అర—అల్లాగ్గాదు. మన కక్కడవుంటేనే ఎక్కువ సదుపాయం.
 యెన్నిమాట్లాని వస్తుంది దొరసాని.

బెన—ఎన్నిమాట్లయినా వస్తుంది. తగినంత డబ్బుయిస్తాము ఏ?
 రేణు-అదిగాదు. మనం హాస్పిటలులోనేవుంటే ఊణాకానికీవచ్చి
 చూస్తుంటారు. అక్కడ ఒక్కదొరసానేగాకుండా ఇంకాచాలామంది డా
 క్టరుంటారు. అందువల్ల మనం హాస్పిటలులోనే వుండడం మంచిది.

అర—భోజనాలు?

బెన—వంటలక్కనండి హాస్పిటలుకు తీసుకొస్తుంటుంది. లేకపో
 తే అక్కడనే మరోమందుగదులను ప్రత్యేకంగా తీసుకొన్నామూ అంటే
 వంటకూడా అక్కడనే చేయించుకోవచ్చు.

అర—ఇదిబాగుంది.

రేణు—మిగతా వ్యవహారాలన్నింటినీ ఎల్లాగునయినా సరిపెట్టు
 కోవచ్చును. కాని ఈవేళే హాస్పిటలుకు వెళ్ళి అవసరమయిన ఏర్పాటుల
 సన్నింటినీ చేయించుబావా! రేపే వెళ్ళిపోదాం.

బెన-సరే. ఇక్కడికీవ్యవహార మైంది. ఇక నీపెళ్ళి వ్యవహారమేమిటి?

రేణుక మాట్లాడకుండా తలవొంచుకొని నిలుచుంది.

బెన—అతను వచ్చి నెళ్ళాడుగదా! అతనికేమని చెప్పనుమరి.

అర—రేణుకకు అతన్ని పెళ్ళిచేసుకోవాలని లేద డీ? నచ్చలేద
 టండి మరో మంచిసంబంధం చూడండి త్వరగాను.

రేణు — దానికయినా యిప్పుడొచ్చిన తొందరేమీలేదు అక్క
 య్యకు పురు వెళ్ళేవరికూ ఈపూసులేమీ అడవ్వుబావా!

అర—అలాగేలేవమ్మా! పురుడు వెళ్ళేకమాటేయిది.

బెన—అలాగేచూదాము స్థిమిలంగా నేనెరిగివున్న స్నేహితులిం
 కా చాలామందివున్నారు. నివాహాలు కావలసినవారు ఒకేసారి పదిమందికీ

ఉత్త రాలు రాస్తాను. అందులో నచ్చిన వరుణ్ణి వరుణోపము. సరా

అర—నూ రేణుకకు స్వయంవరమన్నమాట!

రేణు—పోఅక్కా! నువ్వుకూడా అస్థమానూ వేళాలోళమే.

అర—నీకు పెళ్ళిచేసి ముచ్చటగా చూడాలని మాకుచాలా సరదాగా వుండవచ్చు? ఆంతునల్ల మధ్యమధ్య నోటితో అనుకొని అయినా కొంత తృప్తి వడుతూ వుంటాము.

బెన—అంత ముచ్చటగా వుందిగాబట్టే, అంతకంతకు వెనక్కు వెడుతూంది రేణుక పెళ్ళి.

రేణు—పోనీలే వెడితే వెళ్ళింది. నన్నా తూపించ నక్కరలేదు. ఇప్పుడు నా పెళ్ళిగొచ్చిన తొందరయేమీలేదు.

అర—ఉండవచ్చు. రేణుకా? బావగారుగాబట్టి వేళాలోళ మాడుతున్నారు. లేకపోతే ఇంకెవరు పరాసిక మాడతారు రేణుకా?

రేణు—ఆడమను నేనొద్దన్నానా యేమిటి? వేళాలోళ మాడడానికి బావకు ఈ పెళ్ళిగొడవతప్ప యింకేమీ కనుపించలేదుగాబోలు.

అర—అదా నువ్వనేది? అవునా! ఇంకో వేళాలోళ ప్పమేదయినా ఆడరాదూ ఈ పెళ్ళి వ్రాసు మానేసి?

బెన—ఇప్పుడు చెప్పారుగా! ఇక ముందునుంచలాగే చేస్తానగా,

రేణు—సరే యిక హాస్పిటలుకు వెళ్ళి ముందుగా అక్కడ బరగవలసిన ఏర్పాటుల నన్నింటినీ చెయ్యండి. వేచేవెళ్లాలి అని రేణుక అనగానే బెనో ఇంకేమీ మాట్లాడకండా, హాస్పిటలుకు వెళ్ళడానికి తనకోసం వీధిలో సిగ్గుగావున్న కారులో యెక్కి వెళ్ళాడు



౯

హాస్పిటలులోవున్న నలుగురు దొరసాను అరవిందగదిలోనేవున్నారు మగడాక్టర్లందరూ బయట వరండాలో పచార్లుచేస్తూవున్నారు. బెనర్జి తనన్నీ హితులతో డాక్టర్లతో అరవింద సిగ్గునిగురించి మాట్లాడు

తున్నాడు. ఆపరిస్థితిలో అక్కడున్న వారెవరి ముఖాలూకూడా కళకాంతులులేవు. రేణుక అరవింద మంచందగ్గర కూర్చుని, ఆమె ప్రసవ వేదన పడుతుంటే, తానది చూడలేక ఆమెకుంటే యెక్కువగా బాధపడుతుంది. హృదయంలో ముఖాన ఆవరించిన చెమట బిందువుల నయినా తుడుచుకోకుండా రేణుక అరవిందకు దొరసాని ఆజ్ఞ ననుసరించి, విసిరికర్రతో విసురుతుంది. అరవింద వొంటిమీద స్పృహలేదు. అప్పుడు బయట పెద్దడాక్టరుతో బెనర్జీ మాట్లాడుతుండడమును రేణుక విన్నది.

బెన—ప్రమాదమేమీ లేదుగదా డాక్టరుగారూ!

డాక్ట—ఆమాట చెప్పకం చాలాకష్టం.

బెన—తల్లిప్రాణాని కేమయినా అపాయం వస్తుందంటారా?

డాక్ట—వస్తే తల్లిప్రాణానికేగాని బిడ్డప్రాణానికేమీ ప్రమాదంరాదు.

బెన—ఈవేళ శిశోదయా మవుతుందంటారా?

డాక్ట—ఇంకోగంట-రెండుగంటల కాలంలో ప్రసవం కావాలి.

ఈఅమ్మాయి భగవదనుగ్రహించవలగ్గి ఇప్పటికీ బయట పడ్డప్పటికీ తరువాత నయినా, ఈకాన్సువల్ల ఈమెప్రాణాని కపాయంముంది.

బెన—అయితే, ఆమెమీద నేనింక ఆశ వదులుకో నలసినదేనా!

డాక్ట—ఇప్పుడటువంటిమాటలన్నీ యెందేకుబెనర్జీ గారూ! ప్రస్తుతం ఈగండం గడచిపోనీయండి. తరువాతై నా మీరీఅమ్మాయిని హాస్పిటలు లోనుంచి యింటికితీసికెళ్ళిపోకండి. ఇక్కడనేవుంచి, వైద్యం నడిపిద్దాం.

బెన—చిత్తం-తమశైలవెలూవతే ఆలాగే చేస్తాను. మీదేభారం.

నాశ్చనూ లన్నిటిని రేణుకస్వప్నంగావింది. అంతఃముందు అరవింద అన్నమాటలు—ఇప్పుడీడాక్టరంటున్నమాటలూ ఆమెహృదయాన్ని కలచి వైచినై. ఆమెగుండెల్లో ఏదోపెద్దరాయిపడ్డట్టుగా అయింది అరవిందయొక్క అప్పటిముఖలక్షణాలను చూసినకోద్దీ రేణుకకు దుఃఖంఎక్కువ కావడం మొదలుపెట్టింది. అప్పుడామె కళ్ళనుంచి అప్రయత్నంగా కన్నీరు కాల్యలై పారడం మొదలుపెట్టింది. ఈసమాచారాన్ని తెలుసుకొన్న

దొరసాని ఊరుకోమని సౌజ్ఞ చేయడంవల్ల రేణుక ఆఘోషాన్ని లోలోపలనే దిగమింగింది. నాఆదినుంచీ అతివాత్సల్యంతో సోదరికంటే యెక్కువగా చూసుకొంటున్న అరవింద కలవుంటుందోఅని రేణుక మితిలేనిదుఃఖము ననుభవించింది. నిమిష నిమిషానికి ఆమె అరవింద ముఖలక్షణాలను పరీక్షిస్తూ, ఆమెనుఖప్రసవమై బయటపడిందీఅంటే, భగవంతుడికి మొక్కులు చెల్లిస్తాననీ-అయ్యవార్లకు జాతర్లుచేయిస్తాననీ-తిరుపతికొండ కెక్కుతామనీ సత్యనారాయణ వ్రతంచేస్తామనీ, అనేకవిధాలుగా మొక్కు కుంటూంది. ఇంతలో బయటి వరండాలోవున్న బెనర్జీ రేణుకను పిలవడంవల్ల ఆమె అక్కడకు వెళ్ళింది. అరవిందయొక్కస్థితి అతడామె నడుగుతున్నాడుఆమె అతనడిగినదానికి సమాధానం చెబుతూంది.

‘పైమునోటుచేయండి. చుగపిల్లవాడు’ అని లోపలనుంచి ఏ శీషీకా క్లరో అనడంవల్ల, అందరూ ఒకక్షణంపాటు నిశ్శబ్దంగా వూరుకొని పొర్లింతుకొన్నారు. రేణుక రౌడడుగులలో గదిలోకివెళ్ళింది. అరవింద కళ్ళు విప్పచూసింది. ‘రేణుకా! రేణుకా!’ అని పిలిచింది.

“ ఇక్కడ-ఇక్కడనే వున్నానక్కయ్యా! నీకేమీ భయంలేదు. ” అని అంటూ రేణుక వెళ్ళి అరవిందచేయిని పట్టుకొంది శీషీకాక్లర్లు-మం త్రసానులు-వాళ్ళు చేయవలసిన పనులను వారుపూర్తిచేశారు.

‘మీబావనిక్కడ?’ అని అరవింద రేణుక చెయ్యిపట్టుకొని అడిగింది ‘బయట వరండాలోవున్నాడు. పిలవమన్నావా?’ అని రేణుక అడగ్గా

‘ఇక మగవాళ్ళు లోపలకు గావచ్చును’ అని శీషీకాక్లర్లు చెప్పడంకోసే, ఆరవింద తన్ను గురించి అడుగుతున్న మాటను వినిన బెనర్జీ రౌడడుగులలో గదిలోనివెళ్ళి—

‘ఇక్కడనేవున్నాను అరవిందా! నీకొచ్చిన భయమేమీలేదు. అని అంటూ ఆమెమంచానికి చేరువలోనిలుచుని, ఆమెక్కలో ‘కేసు-కేసు’ అని యేడుస్తూ పడుకొనివున్న తనసతి బింబువయిపుచూసి ఆరవింద బాహ్యులు రల్పాడు.

‘నేను బ్రతుకుతానుటండీ? రేణుకా! నన్ను విడిచిపెట్టకుండా వున్నావా?’ అని అంటుండగానే అరవిందకు కళ్ళంటనీళ్ళు జలాజలా రాలి, పక్కలోని శిశువును తడిపాయి

‘తప్పు అక్కయ్యా! అలా ఏడవగూడదు. ఇప్పుడు నీకొచ్చిన ప్రమాదమేమీలేదు. ఇంతమంది డాక్టర్లున్నారు—బావఉన్నారు—నేనూ యిక్కడ నీదగ్గరేవున్నాను. అలాకళ్ళంట నీళ్ళుపెట్టుకో కూడదు. నీబిడ్డను నొక్కసారి కళ్ళుప్పి చూసుకో—’ అని అంటూ రేణుక, అరవింద కళ్ళంట కారుతున్న నీళ్ళను తుడిచి తనచేతులతో బిడ్డనదిమిపట్టుకొని కళ్లారా ఒక్కసారి చూసుకుంది.

‘నాబిడ్డనాకు దక్కుతుందా? నేనాబిడ్డకు దక్కుతానా? చెప్పు, రేణుకా! నువ్వు చెప్పు—’ అని అరవిందాటే తిరిగి ఆమెకళ్ళల్లోనీళ్ళు తిరిగాయి.

‘ఇప్పుడు నువ్వటువంటి మాటలేవీ అనకూడదు అరవిందా! యిప్పుడు నీకికేమీ భయంలేదు. ప్రమాదావస్థ దాటిపోయింది.’ అని రేణుక అరవిందకు ధైర్యం చెప్పిందిపాపం.

ఇప్పుడు నీవంట్లో ఎలావువీ అరవిందా! అలా ఆధైర్యపడుతున్నావెందుకూ? అని బెనర్జీ అడుగుతే అరవింద అతనితో ఏమో చెప్పాలనుకొంది కాని ఆమె కంఠటి ఓపికలేకపోయింది.

‘ఇంక అందరూ బయటకు వెళ్ళిపోండి ఒకగంటసేపయినా ఆమె విశ్రాంతి తీసుకోవాలి—’ అని దొరసాని ఇంగ్లీషులో అనడంవల్ల అందరూ ఆగది విడిచిపెట్టి బయట వరండాలోకి వెళ్ళిపోతుంటే రేణుకకూడా అక్కడనుంచి వెళ్ళిపోబోతుండగా, అరవింద ఆమెచేతిని విడిచిందికాదు.

‘నువొక్కడైనావుమాత్రం రోగిని మాట్లాడించకుండా ఇక్కడఉండు. అని లేడీడాక్టరు రేణుక అక్కడను ఉండడానికి అంగీకరించడంవల్ల రేణుక, అరవిందకూ ఎక్కడలేని సంతోషమూవచ్చింది.

‘రేణుకా!’ అని అరవింద ఏమిటో చెప్పబోతుంది.

‘మాట్లాడకక్కయ్యా కళ్ళుమూసుకొని పడుకో! లేకపోతేడాక్టరమ్మ

కోప్పడుతుంది. ఇప్పుడు నీకు విశ్రాంతి అవసరమట!

“ ఒక్కమాట!” అని అరవిందఅన్నది.

‘ ఒద్దు-ఇప్పుడేమీ మాట్లాడవద్దు నువ్వు మాట్లాడావంటే నేను కూడా బయటకు వెళ్ళిపోవలసి వస్తుంది! అని రేణుక అనడంవల్ల అరవింద ఇంకేమీ మాట్లాడలేదు. కళ్ళుమూసుకొని పడుకొంది.

అప్పుడు రేణుక అరవిందకు విసినకర్రతో వినదుతూ తనలో ఆలోచించుకోవడం మొదలుపెట్టింది. ‘పాపమీమె కెలావుంటుందో యేమిటో పెద్దదాక్టరు బావతో చెప్పినమాటలు విన్నప్పటినుంచీ నాకడుపులో వెయ్యి కొరకంచులు దహించుకొని పోతున్నట్లుగావుంది నాకు తలిదండ్రులు లేనిలోటూ-తోబుట్టినవాళ్ళు లేనిలోటూ కనుపించకుండా ఈమె అందరికంటే కూడా యెక్కువగా వెయ్యిశళ్ళతో కలిపి చూస్తున్నదినన్ను. ఈమెయొక్క పవిత్రవాత్సల్యం చూసుకొనేగదా, నేను చిన్నప్పటినుంచీ కంటికి రెప్పలాగున కాచి, పెంచిన తాతయ్యనుకూడా కాదని అతనితో చెప్పనయినా చెప్పకుండా అరవింద రమ్మండమే తడవుగా ఈమెతోవచ్చే శానూ? నేను గోరంత పనిచేస్తే ఆమె ఓర్పుకోలేకపోయేది. మొక్కలకు నీళ్లుపోసినంత మాత్రాకే. నేనెలసిపోతానని బెంగపెట్టుకొనిపోయేది. ముందు నేను తింటేనేగాని తాను తినేచిగాదు ముందుబట్టినాది-ముందు తిండీనాది. ఆమెకు నేనంటే యింక పేమె యెందుకో? అరవింద నన్నింత అధిక వాత్సల్యంతో చూస్తుండడమును కనిపెట్టిన బావ తనలో యేమనుకొంటున్నాడో యేమోగాని పయికిమాత్రం అతనుకూడా నన్ను ప్రేమగానే చూస్తున్నాడు. అతనలా చూడ్డానికి అరవింద వాత్సల్యమేకదా కారణం? తానయినా కొనుక్కోకుండా, సరదాగా అవురూపంగావస్తూన్న అగళ్ల చీరను ముందుగా, నాకేకొంది మూడువందల రూపాయలూపోసి, ఇటువంటిగాఢమయిన ప్రేమ కన్నతండ్రికీ, తల్లికీ అయినా వుంటుందని నేనుఅనుకోను ఈమె పాత్ర వాత్సల్యం నన్ను నవ్వదుఃఖాలనూ మరిపించింది. అన్ని కష్టాలూ మాయంచేసింది.

అయిదారువేలు ఖర్చుపెట్టి నాకు పెళ్ళిచేయడాని కూడా నిశ్చయం చేసింది భర్త కేమలిచెప్పిందో యేమిటో-ఆమె చెప్పినట్లుగానే అతనుకూడా చేయడానికి సమ్మతించడ మొకచిత్రం. నేనామెకు కడుపునబుట్టిన తోబుట్టువునుగాను-ఆప్త బంధువురాలను గాను-రక్త సంబంధమున్న దానినయినాగాదు. కేవలం ఒక స్నేహితురాలిని. చిన్నప్పుడు చదువుకొన్న సహాధ్యాయని. నేనింకా యెంతమందితోకలసి చదువుకొనలేదూ! వారందరూ ఇప్పుడేదే? కంటికయినా అగుపిస్తున్నారా? ఎవరకూలేవి బలవత్తరసంబంధాన్ని ఆభగవంతుడు అరవిందకూ నాకూ ఎందుకు కలిగించాడో ఎవరు చెప్పగలరూ? బిడ్డ తల్లివక్కలో పడుకొని ఎంతనిశ్చలంగా నున్నాను గానో! మూడుమూర్తులూ తల్లిపోలికకనుకనే ముద్దయి మూటకడుతున్నాడు. బిడ్డమీద చేతులుకేసి హృదయానికి హత్తుకొని అరవిందకళ్ళు మూసుకొంది. నిద్దరపట్టిదల్లేవుంది మాతృప్రేమ నిద్దరలోనయినా బిడ్డను మరువవగదా! అని రేణుక చాలానేపటివరకూ తనలో ఆలోచించుకొంటూ అరవిందవయిపు ఆమెబిడ్డవయిపూచూసి నిద్దరలోవున్న వారిద్దరకూ ఉపచారాలు చేస్తూంది. మరికొంతసేమాకి అరవిందకళ్ళునిప్పించూసి, దాహమన్నట్లుగా నోరుతెరిచింది. వెంటనే రేణుక దావారు చెప్పినవిధంగా అక్కడిబల్లమీదవున్న ద్రాక్షపండ్ల రసమును ఆమెగొంతు కలోపాసింది. అరవింద పదిగటకలనరకూ మింగి యికచాలు నన్నట్లుగా తలవూపింది. రేణుక తిరిగి ద్రాక్షపండ్లున్నాసును బల్లమీదపెట్టిమూడంకగ్గరకొచ్చి-ఏంఅక్కా! ద్దగపట్టిందా? ఇప్పుడెలావుంది? అని అడిగింది.

అరవింద ఒకసారి బిడ్డనైపుచూసుకొని 'రేణుకా! ఇప్పుడునాకు మంచి ఖుణాసాగానే వుందిగ యింకాకటినుంచీ నువ్విక్కడనేవున్నావా ' ఇక్కడనే వున్నానక్కా!' అని రేణుక జబాబుచెప్పింది.

'అయ్యో! భోజనమయినా చెయ్యకండా అప్పటినుంచీ యిక్కడి నే యెందుకు కూర్చున్నావు రేణుకా!'

'నాభోజనానికేప్పుడేమీ తొందరలే! ప్రొద్దుటకాఫీ తాగాయిలే.

‘మీ బావయెక్కడ?’

‘భోజనంచేసి-ఒకసారి స్టూడియోకి వెళ్ళివస్తానని చెప్పారునాతో వారోచ్చాక నేను భోజనానికి వెడతాను.’

‘చాలా పొద్దుపోయినట్లుంది నువ్వువెళ్ళి ముందుగా భోజనంచేసి రా రేణుకా! ప్రొద్దుటనగా తాగినకాఫీ ఇంకా ఇప్పటిదాకా కూర్చుందా గడియారం మూడుగొట్టడం నేనిండాకనే మగతలిద్దరలో విన్నాను.’

‘నాభోజనానికేమీ తొందరలేదక్కయ్యా!’

‘మీ బావ కొడుకును చూస్తున్నా? ’

‘చూసుకొన్నారక్కా! దానికేంగాని, నువ్వింకా కళ్ళుమూసుకొని పడుకొంటునే మంచిదేమో! ఇప్పుడు నీవట్లా ఎలావుండక్కా!’

‘నాకేంరేణుకా! ఇప్పుడు నా కెంతో కొత్త శక్తి వచ్చినట్లుగావుంది. మంచి ఉత్సాహంగావుంది నువ్వు పాపను ఎత్తుకొని ముద్దాశావా?’

‘లేదేక్కా! ఎత్తుకోవడం చేతకాదు. సలిగిపోతాడేమో! ఇప్పుడు అప్పుడే యెత్తుకొంటానని వూరుకున్నాను.’

‘భయంలేదమ్మా! ఎత్తుకొందువుగానీ-నిద్ర లేచాడుకూడాను.’ అనిచెప్పి అరివింద రేణుకను మంచంమీద కూర్చోమనిచెప్పి, తనబిడ్డనా మెబిల్లో పెట్టండి. రేణుక అబిడ్డనుముద్దాడి—

‘అక్కా! అచ్చంగా నీపోలికేనే! ముద్దులుమూటకడుతున్నాడు పెద్దజుట్టు చారడేసి కళ్ళూను.’

‘ఇప్పటినుంచీ ఈబిడ్డ నీదిగాని నాదిగాదు రేణుకా!’

‘అనేమాటలూ?’

‘నేనెప్పుడయినా నీతో వేళాకోళ మాశానా రేణుకా!’

“లేదు.”

‘రేణుకా! నేనిలా మాట్లాడుతున్నానని నువ్వేమీ అనుకోకు. నాకిప్పటిలో ఏమీ భయంలేదుకాని-ఎప్పుడయినా నాపాగ్రాలుపోతే, అప్పుడు నువ్వే యీబిడ్డకు తల్లివై—కాపాడాలమ్మా!’

రేణుక కళ్ళంట నీళ్ళు జలజలాలి, ఒడిలోవున్న బిడ్డయినవద్ద
 యి బెంగళిలో క్షరన్నమాట లామెగుండెల్లో మారుమోగాయి

‘అలా ఏమన్నావెందుకు రేణుకా! ఇప్పుడు నాకేమీ భయంలేదు
 లే. ఎందుకయినా మందిదని ఎప్పటిదో యిప్పుడు చెబుతున్నానంటే’

రేణుకకళ్ళంట నీరుకాదుమానే అరవిందముఖంలోకి చూసింది. ఇ
 మొనటువంటి మాటలాడవద్దని చెబునామనుకొంది కాని ఆమెకంఠం శోక
 తుగ్గువైపోవడంవల్ల మాటరాలేదు. బయట వరండాలో అంతకుముందు
 పెద్దడాక్టరు బెంగళిలో అన్నపాఠశాలలామెనుతీరిగి జ్ఞాపకం సచ్చాయి.

‘నీకీతవరకూ వివాహం కాకపోవడం చాలామంచిది రేణుకా!’

‘అక్కా! అక్కా! అదేంటి అలా మాట్లాడుతున్నావూ ముఖ
 లక్షణాలుకూడా అలా మారిపోతున్నా యెందుకూ? ఇంకెలోనే ముఖ
 మళ్ళీ తెల్లబోయిందేమో అక్కా! అయ్యో! అయ్యో! కళ్ళుకూడా మూ
 సేస్తున్నావెందుకూ? పెద్దడాక్టర్లు పిలుచుకొన్నాను. బిడ్డన తీసుకో—’

అని రేణుక లేవబోతున్నంత, అరవింద ఆమెను చేతితో సాంజ్జు చేసి వా
 శృవద్దనుచెప్పింది. రేణుకకు లేవడానికి కాళ్ళురాలేదు నాట్లాడడానికి నో
 రురాలేదు. అంతతధారాపాతంగా కారుతున్న ఆకళ్ళతోనే అరవిందముఖం
 లోకి పచ్చిదానిలాగున చూస్తూ ఒడిలో బిడ్డ అలాగే కూర్చుండిపోయింది.

‘రేణుకా! ఈబిడ్డను నీకనువులో పుట్టానో! ఈసితినీది-ఈసంసార
 మనీది బావనే పెళ్ళిచేసుకో అని అంటూనే అరవింద కళ్ళుమూసింది.
 ‘అక్కా! అక్కా!’ అని రేణుక పెద్దపెట్టెన వడవడం మొదలుపెట్టింది.
 ఆమె యేడుపునువిని డాక్టర్లందరూ పరుగెత్తుకొనివచ్చారు. అప్పుడే స్టూడి
 యోనుంచినచ్చిన బెంగళి కారుదిగి వడివడిగా ఆమెనుచూశాడు ఏముంది?

○ ○

‘అంతఘోరం జరుగుతుందని మన మెప్పుడయినా అనుకోవయి
 నా అనుకొన్నామా చెల్లెమ్మా?’

‘ అయ్యో! ఎంతవని జరిగిందన్నయ్యా. ఇరవై యేళ్ళయినా పూర్తిగాని అరవింద కప్పుడే నూరేళ్ళూసిండావి. ఆమాయకాను పావిడకు రాకపోయినా తీరిపోను. ’

‘ అరవింద పోయిందని రేణుక రాసినప్పటినుంచీ నాకడుపున వుట్టిన బిడ్డపోయినంత దుఃఖంగావుంది చెల్లెమ్మా! భార్యయొక్క ఈమర్మగణానికి బెనర్జి ఎంతగా దుఃఖిస్తున్నాడో! తోబుట్టినదానికంటే తన్నెక్కివ వాత్సల్యంతో చూసుకొన్న స్నేహితురాలు పోయినందుకు మనరేణుక యెంతగా కుమిలిపోతూందో! ’

“ అదిరాసిన ఆఉత్తరంలోనే రేణుక తనదుఃఖాన్నంతటిసీ గుమ్మరించేసింది చూడలేదన్నయ్యా? ’

‘ అవునవును. ప్రాణనమానురాలయిన స్నేహితురాలిని పోగొట్టుకొన్న తానిక బ్రతకడమే అనవసరమని రాస్తూందిరేణుక. ’

‘ కొండతీసి అరవిందపోయిన దుఃఖంవల్ల రేణుక ఏమయినా అఘాతాత్మ్యం చేస్తేందేమో అన్నయ్యా! అంకువల్ల మనం సాధ్యమయినంత త్వరలోనే దాన్ని చేరుకోవాలి. ’

‘ ఉత్తరం అందిన తక్షణం బయలుదేరి రావలసింది రాసింది కూడాను. సమయానికి మన దగ్గర ఖర్చులకు సామ్మూటుందో ఉండదో అని వందరూపాయలు రేణుకేచ్చి మనకుపంపేటట్లు చేశాడుట బెర్జి—

‘ పాపం! అరవిందపోయిన కారణంవల్ల ఆయిద్దరూకూడా బేజాశ్చి పోతూవు టారు. ’

‘ అరవింద పోయినాడే రేణుక ఉత్తరాన్ని ముగియార్థం పాపి దా? ’

‘ లేదు చెల్లెమ్మా! అరవిందపోయిన మర్నాడుపాపాను ఈ మనియార్గరూ, ఉత్తరమూ కూడాను. ’

“ ఆయితే అరవిందపోయి యిప్పటి కెన్నాళ్ళయినట్లు? ’

‘ ఇదిగో! ఏడోతారీఖున రేణుక రాసిన ఉత్తరంలో నీన్నటివినమున అరవింద స్వర్గధానుం చేసింది అనివుంది. ఉత్తరం రాకడానికి మూడురోజు

లు వడుతుంది. ఈవేళ గ్రామంలో తారీఖులంటే ఈవేళ అయిదో రోజు
 'అబ్బా! ఇంతలో ఎంతములిగిందీ! క్షణానికి ఏదివస్తుందో యెవ
 చెప్పలేరుగదా!'

'అరవిందకు కలిగిన మగబిడ్డమాత్రం సురక్షితంగానే వున్నాడుట

'అబ్బిడ్డ మాతృగండాన్ని వుట్టివుండాలి.'

'ఇక అబ్బిడ్డనెవరు పెంచుతారు?'

'బెంబి గొప్పశ్రీమంతుడుగదా, తిరిగి వివాహం చేసుకుంటాడు.'

'అవును మరిలేకపోతే ఆపనిబిడ్డ ఎలాపెరుగుతుందీ? చెల్లమ్మా!'

'అవున్నయ్యా! బెంబి తనకివ్వలేకపోయినా బిడ్డకోసమయినా
 తిరిగి వివాహం చేసుకోక తప్పదు.'

'ఆతనయినా మి సలివాడా—ముక్కవాడా? పట్టుమనిచూస్తే ము
 వ్పయి సంవత్సరాలకంటే అధిక ముడవాలనికీ.'

'తల్లిలేని తనబిడ్డను మనకిస్తే పెంచడానికి నాకెటువంటి అభ్యంతరంలేదు.

'అయ్యో! నీకెంతవైరే సర్వశక్తులూ ధారపోసి, ఆ అరవిందకు
 మరణించిపోతే వుట్టిన తనముద్దుబిడ్డను మనకె.దుకిస్తాడు అబ్బిడ్డనతడు
 దాడుల చేతుల్లో ఘనంగా పెంచుకోగలడు.'

'అవును. అయితే మన ప్రయాణమెప్పుడన్న యా?'

"మంచిరోజు చూసుకొని, రేపుకని, ఎల్లు డిగాని, బయలుదేరి
 వెదదాము చెల్లమ్మా! మనమాలశ్యం చేయడానికి వల్లగాదు.'

'మన మక్కడ నాలు గొడుగు రోజులుంటే రేణుకను మనతో
 తీసుకొచ్చెయ్యడమే గాదూ!" 'అంతే కి.'

'పాప మరవింద తగిన వరుణ్ణి తీసుకొచ్చి, రేణుకకు పెళ్ళిచేయాలని
 కూడా అనుకొంది. ఆమెన్నీ హమెంతటి ఉదారమయినదో చూడన్న య్యా

'సద్గుణవతు లట్టేకానం బ్రతుకరని చెప్పడానికి అరవిందే విదర్శనం

"అవును. పాపిష్టి ప్రాణాలు కలకాలమూ నిలుస్తాయి."

'నాలుగు రోజులువుండీ, భార్యవియోగంవల్ల దుఃఖముకో కుగి

పోతున్న బెన్నోకి ఊరట వాక్యాలు పలికి ధైర్యముగొలపాలి. ప్రాణన్నీ తుహిరాలు పోయిన విచారంవల్ల కుమిలిపోయే రేణుకను బుజ్జగించాలి.

‘ఒకవేళ బెన్నో రేణుక యందింకా వాత్సల్యము గలిగి-భార్యవుం డగా ఆమెకు వివాహం జరిగించడం కుదరలేదు గాబట్టి ఈకార్యాన్ని తా నేర్పాటుకొని భార్యయొక్క కోరికను తీరుస్తాజేమో. ’

‘ చేస్తే చెయ్యనూవచ్చును. అటువంటి ధనికుడు ఇదెంతవని’ ఏ దోరువేలు తనవికాదంటే రేణుకకు తగినవరుణ్ణి పెళ్ళిచెయ్యగలడు. ’

‘ అతనలాచేస్తే మనంకూడా కృతకృత్యుల మయినట్లే ’

‘ కాదూ? ఇంతకాలమూ ప్రయత్నంచేసి, దానికిమనం పెళ్ళిచె య్యలేకపోయినాము. ఈ పాడుముండాలోజుల్లో ఎంత గోచీపాతరాయుడ యినా వేలకువేలు పొయ్యమని గొంతుకకు అంగుడులేకుండా అడుగు తూంటే, ఆడబిడ్డలగన్న తలిదండ్రులెందరు తమకున్న ఇళ్లు వాకిళ్ళు వ మ్ముకొని సంవలపాలవుతున్నారో యెవరుచెప్పగలరూ? ’

“ మనమందుకు సిద్ధపడనప్పటికీ రేణుక పెళ్ళి చేయలేకపోతున్నామే

‘ చివరకు నేను నాతల్లిపెళ్ళి చూడకుండానే చచ్చిపోతానేమో! ఈవేళ కనుపించినమనిషి రీవు అవునండంటేదు. ఏభై ఏళ్ళుగాటిన ముండా వాణ్ణి ఏక్షణంలో నోరుఆపలింది, ఈగుక్కెడుప్రాణాలు వదిలేస్తానో. ’

‘ నువ్వుచెప్పిన ఔషయంకూడా ఆలోచించవలసిందే అన్నయ్యా’ నూరేళ్ళుబ్రతికి భర్తతో అష్టవిశ్వర్యములూ అనుభవించవలసిన ఇరవై యేళ్ళు లేబ్రాయవుపడుచు దుమ్ములో కలిసిపోయింది. ముంచుకొస్తుంద ని ఎవరయినా ఎప్పుడయినా అనుకొన్నారా? ఇంతకుముందు నేనొచ్చిన వ్పడు ఆరవిందనునేనుకూడా ఒకటిరెండుసార్లు చూచాను. పోతపోసిన బంగారపు విగ్రహంలా వుండేది పావం! ’

‘ చిన్నప్పటినుంచీ అనాధబాలికయై అక్కడా యిక్కడా యాచ నచేసుకొంటూ చురువుకొని-ఆదికూడా సాగక ఆనంతరం ఓమిషనుకొట్లో రెక్కలకప్పంచేసుకొని బ్రతికేది. చివరకాకష్టాలన్నీ గడిచి ఓ శ్రీమంతుడ

యిన భర్తను వివాహమాడి, సుఖద్వామనేరోజులు వచ్చేటప్పటికా భగవంతుడు చూడలేక ఆమెను తనపొట్ట న్నెట్టకొన్నాడు. అరవింద పోయిందన్న ఈ ఉత్తరం రేణుకదగ్గరనుంచి వచ్చినప్పటినుంచీ, గుండెలో గతుకు మన్నట్లుగా వుంటూంది చెల్లమ్మా, '

'అలాగే ఆమె మన బంధుకోటిలోని మ మి గాకపోయినప్పటికీ అంతకంటే ఎక్కువ వాత్సల్యంతో మనులుతుండేది. ఆమె బ్రతికివుంటే మనకీ రేణుకకూ కూడా ఎటువంటిలోపమూ వచ్చివుండేదిగాదు. '

'ఇంతకూ మనం దురదృష్టవంతులం చెల్లమ్మా! మనవంటి లేని సంసారానికి అరవిందవంటి లోపమూ వచ్చివుండేదిగాదు. '

'జరిగిపోయినదానిని గురించి మనమెంతగా విచారించినా ఏమీ ప్రయోజనంలేదు అన్న య్యా! రేపునుంచిది మనం బతులుదేర్దాము. అది చెల్లమ్మలంటే అలాగే వెళ్లాలని నవీనచంద్రం చెప్పి ఆమెన్నాడు కలకత్తా చెల్లెలితో వెళ్ళిడానికి ఏర్పాటు చేశాడు.



రేణుక బిడ్డవాడిలో కూర్చోబెట్టుకొని, ఒకకంట నీరుకారుస్తూ, చెంచాతో పాలుపడుతూ 'అయ్యో! అరవిందా! నిబిడ్డను నాకంతానికి చుట్టి వెళ్ళిపోయావా? నీకింతలోనే నూరేళ్ళు నిండిపోయినాయా! అయ్యో! అక్కా నీవియోగదుఃఖాన్ని భరించి నేనెలాగు బ్రతుకగలనే? అబ్బా! భగవంతు డెంతటి అనూయూపరుడై పోయినామా అయ్యయ్యో! నువ్వులేని ఈ యింట్లోనే నొక్కక్షణముండలేనే అక్కా! ఈబిడ్డనే చెయ్యమని బాపనిద్ర హారాలు వినబ్బించి, అహర్నిశములు మంచంపట్టి నీకోసం దుఃఖిస్తుంటే నేను చూడలేకుండా వున్నానే' అని తనలో కుమిలికుమిలి ఏడుస్తున్ననమయంలో ఆమెదగ్గరకు బెనర్జీవచ్చి చేరువలో కూర్చున్నాడు.

ఈకొద్దిరోజుల్లోనే అతని రూపమంతా మారిపోయింది. అంతకు ముందు గంటకొక సూటునుధరించే ఆశీమంతుడు బ్రతుకుపయిననే విర

క్తినిపొంది, మాసిన గడ్డంతోనూ, మలినంగావున్న దుస్తులతోనూ యె
న్నడూ అన్నంముఖ మెరుగని వాడిలాగునా భయంకరంగా కనిపిస్తున్నా
డు. అతనొకసారి రేణుకవయిపూమరొకసారి అమె బడిలోని బిడ్డవయిపూ
చూశాడు. పొంగి పొరలివచ్చే దుఃఖాన్ని ఆవుచేసుకొని లేనిఒకను తె
చ్చుకొని రేణుకా!—

“ బావా? ”

‘ నేడో రేపో మీతాతగా రొస్తారల్లే వుందిగదూ! ’

‘ ఉత్తరంరాసి ఈవేళకు వారమయింది బావా! ’

‘ రేణుకా! మీతాతయ్యనస్తే నువ్వు నన్నూ—కళ్లుతెరవని ఈపసి
కూననూ మహామఃఖంబో ముంది వెళ్ళిపోతావా? ’ రేణుక

‘ రేణుకకళ్ళంట నీరు గ్రక్కడం తప్ప యింకేమీ చెప్పలేకపోయింది.

‘ రేణుకా, మీ అక్కయ్యలాగునే నువ్వుకూడా నాయెడల ఇంతటి
కాతిన్యమునుబూని; భార్య విరహితుడ నై వున్న నన్నూ—తల్లిలేని ఈ
గుడ్డునూ ఈఅంధకార కూపంలో దిగవిడచి వెళ్ళిపోతావా? ’

రేణుక దీనంగా బెన్నీ ముఖంలోకి చూసిందినావం.

‘ అయ్యో! భగవంతుడు నన్నుకూడా తీసికొనిపోయి, నాహృద
యానికి హృదయమై—ప్రాణానికి ప్రాణమైన నాలరవిందను చేర్చరాదా? ’

‘ బావా! అరవింద రక్తాన్ని పంచుకొని, ఆమెయాపంతోనే పుట్టిన
ఈబిడ్డను చూచుకోవూ? ’ యిలావిచారించిన ఏలాభముంది.

‘ చూడలేను రేణుకా! నాకళ్ళీ దారుణ మఃఖంలో గుడ్డినై పోయా
యి ఈగుడ్డికన్నులతో చూసినా ఒకటే—చూడకపోయినా ఒకటే. నువ్వే
దిక్కుమాలిన అబిడ్డకు మాతృదేవతవై ఒక్కసారి కరుణతో చూశా
వంటే— ’ అది బ్రతికిపోయింది.

‘ బావా! ’ అని. అతనికళ్ళల్లో చూసింది.

‘ రేణుకా! నే నున్నతుడనై యీమాటలను పలుకడంలేదు. ను
వ్వొకరిత దయారసమును నాపై చిలకడంవల్ల ఇక బ్రతుకుపై ఆశవదలు

కొని మ్రోడువారిపోయివున్న నాజీవితం తిరిగి చిగర్చగలదు రేణుకా నీయొక్క యుద్ధపల్కులనల్ల చితికి, శిథిల మైపోయివున్న నాహృదయం తిరిగిద్రవించగలదు. ఒడిలోవున్న ఆబిడ్డ మాతృభావ తో నీముఖంలోకిలలా చూస్తుందో చూడూ! చెప్పు రేణుకా! చెప్పు బిడియపడడానికిది సమయంగాదు. రోపో నేదో మీ తాతయ్య వచ్చేకూలంటే ఇంక ఆలోచించడానికి సావకాశముండదు.

‘అయ్యో! రేణుకా! నీకింత దయలేకపోయిందా! నామీద లేకపోయినందుకు నేనంతగా విచారించను. ఒడిలోని ఆదిక్కులేని పక్షివయ్య పొక్కసారిచూడు. నువ్వు తాతయ్యతో వెళ్లిపోతే—కళ్ళు తెరవని యీ కూన నెవరు పెంచగలరు. రేణుకా! దిక్కులేని యీకూన నెవరిచేతుల్లో పెట్టను? నూరేళ్ళు బ్రతకవలసిన ఈ ప్రాణాన్ని ఎవరికి వప్పించనూ!’

రేణుకా! అరవిందను నువ్వెంతగా ప్రేమించేదానవూ? మీయిద్దర శరీరాలూ వేరయినా, ఆత్మలు రెండూ ఒకటేగదా! ఆవిషయం లోకమందరూ ఎరుగరా? అరవిందపై వుండే నీవ త్రప్రేమ ఈపసిగుడ్డువెళుమరొప్పు ఈబిడ్డ నీప్రాణానికి ప్రాణమయిన అరవిందగ రాభిన్ని చీల్చుకొనివుట్టాడన్న విషయాన్ని మరచిపోకు. లేదా! అరవిందమీద నీవ ప్రేమలేకపోతే చెప్పు నిన్ను నేనొక మాట్లాడించను. నాబిడ్డతో నేనేదో అయిపోతాను.

‘ఎంతమాటన్నావూ బావా! ఇప్పటికీ ఎప్పటికీ అరవింద నా ప్రాణంలోని ప్రాణం—నాహృదయంలోని హృదయం—జీవములోని జీవం.’

‘ఆవిషయమును గుర్తించడంవల్లనే, నేనింతగానీకు చెబుతున్నాను. రేణుకా! నామాటవినవూ! సతతదుఃఖదావానలంతో దగ్ధమై పోతున్న నాహృదయానికి ఒకచల్లనిమాటతో ఉపశాంతిని చేకూర్చవూ.’

రేణుక తిరిగి జననీముఖంలో బిడ్డముఖంలోకి ఒకసారిచూసింది.

నువ్వీపనిని చేయడంవల్ల స్వర్గధామంలోని అరవింద హృదయానికి శాంతి—చేతల కాష్టాదకరము రేణుకా! ఏది ఆచల్లనిమాట!

రేణుక— ఏమీమాట్లాడలేక పోయింది.

‘ఈబిడ్డనీది—ఈసంసారం నీది—’

అని మరణశయ్యపై నున్న అరవిందచెప్పినమాటలు రేణుక వృ
దయంలో నహస్యగంటానాదములై మోగాయి.

‘బావా! అవిషయంనాకు తెలుసును’ అని రేణుక అనలేక అంది.

‘నీకు తెలుసును రేణుకా! నీకు తెలియని విషయమేమీ ప్రపంచంలో
యింకేదీలేదు. నువ్వునాహృదయతాపాన్ని గుర్తించగలవు-దిక్కలేని బిడ్డ
యొక్క దుస్థితిని గమనించగలవు. ఇక కావలసింది. అదీ ఒక్కటే.’

‘హృదయపూర్వకమయిన నీ అంగీకారం!’

‘ఈదిక్కుమాలిన ఐక్యీకి మాతృదేవతవు కావడానికి.’

‘బావా! అది మరణశయ్యపై నున్న అరవింద ఆజ్ఞకూడాను. ఆమె
యొక్క ప్రాణవాయువు అనంతవాయువులో కలసిపోయేముందు ఆమె
బిడ్డన నాబడిలో కూర్చుండబెట్టే’ రేణుకా! ఈబిడ్డనీది ఈసంసారంనీది. అన్న
మాటలను నేనేజన్మములోనూ కూడా మరచిపోలేదు.

‘అబద్ధిమంతురాలు తన బిడ్డకు తన సంసారానికి అవసరమయిన
యేర్పాటు చేసుకోనే వెళ్ళిపోయిందన్నమాట?’

‘స్వర్గధామంలోవున్న అక్కయ్య ఆజ్ఞకు నేనెమిటి గాడలేను బావా కాని

‘ప్రాణసమానురాలయిన నీ హితురాలు గతిస్తే రేణుక ఆమె భ
ర్తను తన భర్తగా స్వీకరించి-స్వప్నసౌఖ్యాలనూ అనుభవిస్తూ-ది-అనిసంఘ
అడిపోసుకోదా బావా?’ ‘అయ్యో! ఈపాడుసంఘానికి నువ్వొకా లెక్కచే
స్తావా ఒకరి దుఃఖాలనూ-ఒకరి కష్టాలనూ గమనించకుండా పాపాణువృ
యమై స్వార్థపరత్వంతో ప్రవర్తించే ఈగుడ్డిసంఘాన్ని నువ్వెందుకు లెక్క
చేస్తావు దిక్కుమాలిన ఈబిడ్డక్షేమం చూడు- స్వర్గస్థురాలయిన అరవింద
యొక్క ఆత్మశాంతికై ఆప్రయత్నం వెయ్యిసంవత్సరములు తాపాలంచేత మ్రో
డువారిపోతున్న నాదుఃఖముయ కీవితంలోకి ఒక్కసారి తొంగిచూడు!’

‘బావా! ఇకనీమాట కెదురులేదు స్వర్గధామ లోవున్న అక్కయ్య ఆజ్ఞ
కు తిరుగులేదు. నానిండు హృదయంతో పాటు శరీరాన్ని అక్కయ్య పేద
మీదుగా, ఆమె ఆజ్ఞ ప్రకారం నీపాదాలకు అంకితం చేస్తున్నా నీనాడు.

‘రేణుకా! ఇప్పటికి నాహృదయతాపం తీరింది. అరవింద ఆత్మకుశాంతి

చేకూరింది. ఇదికష్టంలోని నుఖం. అని అంటూ బెనర్జి ఒకటిలోనివిడ్డ సహితంగా రేణుకను హృదయానికి హత్తుకొన్నాడు. క్షణమాత్రకాలం ఆమూడు పాఠాలూ నిర్మల శాంతిని పొందాను అరవింద కొడుకుకు సంవత్సర ప్రాణమొచ్చింది. తప్పటడుగు వేస్తున్నాడు. బెనర్జి, రేణుక లిద్దరూ ఆ సావను 'అరవిందం' అపిలుచున్నారు అరవిందాన్ని ఒడిలోనిపెట్టుకొని, స్వర్ణభాషంలోని అరవిందసాక్షిగా, భగవత్సాన్ని ధ్యాన్ని, 'మేఘిద్దరమూ బార్యాభర్తలమై అరవిందఆజ్ఞను పాటిస్తాము.' అని చేతుకొన్న ప్రణామ వాక్యాన్ని అరవిందా, బెనర్జిలిద్దరూ నడుపుతున్నారు వారి ఆశయానికి తయ్యగాని, చెల్లాయమ్మగాని ఎటువంటి అభ్య తరాన్నీ చెప్పకపోగా గారి దాంపత్యాన్నీ కనులపండువుగా తిలకిస్తూ, సంఘముతో నిమిత్తమూఢనండా మనులుకొంటున్నారు స్తుడియోలోని ఒకఉద్యానవనంలో అరవిందయొక్క మరణానికిగర్తు ఆమెయొక్క ఫోటోననుసరించి, పాలరాతితో ఒక శిలావిగ్రహం చెక్కబోంది. ప్రతిఆదివారం పెట్టుకొన్న నియమం ప్రకారం రసించయొక్క శిలాప్రతిమ దగ్గరకొచ్చారు గళ్ళుచీరముస్తాయి కోసున్న కోసుకోకు విగ్రహారకౌగలించుకొని అరవింద ఒకప్పుడు ముద్దాడింది. కాబట్టి ఆమెకు ప్రయమయిన ఆగళ్ళుచీరనే రేణుక ప్రతి ఆదివారం ధరిస్తూవు డెడి.

అదివున్న మవెళ్ళిన ఆదివారం. రేణుక అరవిందకు ముదముగూర్చే గళ్ళు చీరనుగట్టుకొని, అరవిందాన్ని చంకి బెట్టుకొని బెనర్జి స్తుడియోకిబయలుదేరి వెళ్ళింది, అరవిందయొక్క శిలావిగ్రహం కెమరుగా రేణుక, బిడ్డను ఒకటిలో బెట్టుకొనికూర్చుంది. బెనర్జి ప్రక్కగాకూర్చున్నాడు ఇద్దరూ నిమిలిత నే త్రాలతో చేతులుముఖించి, అరవింద ఆత్మశాంతికి భగవంతుని ప్రార్థిస్తూ అండగా ఆచేరువలో ఒకకోయిల జంట శ్రావ్యంగా వాడింది.

అరవిందము కట్టెనుటనిలచి, చిరునవ్వులోలికించే ముద్దుముఖంతో ఆనందమును గ్రుమ్మరిస్తున్నట్లుగా ఆదంపతులిద్దరూ తమహృదయ ప్రియం చాలలో చిత్రించుకొని, ఆనందపరవశులై వారు.

స మా ప్త ము.



